



Poimenovanje slovenskih vrtcev v Gorici korak bliže



Trst proti vsakemu rasizmu



Požare bi morali preprečevati s pravilnim upravljanjem ozemlja



Le dva od petih slovenskih občinskih svetnikov v Gorici ponovno na kandidatni listi

Primorski dnevnik

ČETRTEK, 22. MARCA 2012

Št. 69 (20.392) leto LXVIII.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 24. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerkljami, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodob" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobodjenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

POSTNINA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art. 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 € CENA V SLOVENIJI 1,00 €



Zaton Trsta, zaton Slovencev

SANDOR TENCE

Poznam tržaške Slovence, ki se veselijo vsakič, ko gre v Trstu nekaj narobe, kot da se jih to ne tiče. Kakšna kratkovidnost in kakšna ozkoglednost. Na Trst se marsikdaj gleda s figo v žepu, ker se ne zavedamo, da je kriza mesta tudi kriza Slovencev, ki tukaj živimo. Če bo potonilo mesto, bomo potonili tudi mi.

Včerajšnje srečanje, ki ga je v tržaškem Narodnem domu priredila Slovenska kulturno-gospodarska zveza ob 130-letnici Piccola, je poslušalcem (v glavnem so bili Slovenci) ponudilo vrsto spodbud za kritični razmislek. Posebno politiki in politikom slovenske narodne skupnosti, ki bi morala po mnenju Paola Possamaia, imeti več poguma in več tvegati. Odgovorni urednik tržaškega dnevnika je navedel afero s penino prosecco, ki po njegovem predstavlja edinstveno priložnost za Slovence, da uspešno »tržijo same sebe.« Tudi Slovenci na Tržaškem bi se morali bolj pogumno - tako Possamai - zoperstaviti zatonu Trsta, o katerem je v Narodnem domu razmišljal tudi Miloš Budin.

Zlasti Possamai je postavil na zatožno klop »slepo in neučinkovito politiko«. V mislih je imel splošno politiko, torej tudi tisto, imenujemo jo slovensko, ki se ukvarja pretežno z našo skupnostjo. Ta politika ni neke vrste srečni otok, kot mislijo nekateri, v morju nesrečne politike, ki je doma v Italiji in žal vse več tudi v Sloveniji. O tem priča že podatek iz naše spletne ankete o veliki priljubljenosti Montijeve »tehnične« vlade tudi v naši skupnosti.

ITALIA - Danes zadnje srečanje vlade s socialnimi partnerji o reformi trga dela

Cgil na bojni nogi, demokrati v težavah

Sindikati neenotni, Bersanijeva stranka tvega razbitje

TRST - Prijeten dogodek ob svetovnem dnevu poezije

Slovenska poezija je od včeraj doma tudi na Tržaški pokrajini



TRST - Slovenska poezija tržaških pesnikov in pesnic je bila včeraj dopolne protagonista prijetne slovesnosti, ki jo je v čast svetovnemu dnevu poezije priredila tržaška pokrajinska uprava.

Dvorano, v kateri običajno sedijo pokrajinski odborniki in svetniki, so včeraj napolnili pesniški verzi in podobe. Politiko je včeraj zamenjala poezija: verzi Majde Artač, Marija Čuka, Miro-

slava Košute, Marka Kravosa in Alenke Rebula, katerim je med drugimi prisluhnila tudi pokrajinska predsednica Maria Teresa Bassa Poropat.

Na 6. strani

RIM - Danes ob 16. uri se bo na ministrstvu za delo v Rimu vlada še zadnjič sestala s socialnimi partnerji v okviru pogovorov za reformo trga dela. A vse kaže, da bo zasedanje namenjeno le odobritvi zapisnika, v katerem bo vlada predstavila svoj osnutek reforme, predstavniki socialnih sil pa bodo obrazložili svoja stališča do njega.

Kot znano, so sindikati neenotni. Sindikalna zveza Cgil je že napovedala splošno stavko v bran 18. členu delavskega statuta, medtem ko sta sindikalni zvezi Cisl in Uil za kompromis. Med vladnimi silami pa je do osnutka kritična Demokratska stranka, ki sicer nima enotnega stališča.

Na 5. strani

Anketa SKGZ povzročila polemike

Na 2. strani

Čezmejni projekt na območju Jadrana

Na 4. strani

Morilcu po 13 letih sodijo še drugič

Na 7. strani

Sindikati Cgil, Cisl in Uil o reformi trga dela

Na 8. strani

»Svetovna« vitovska bratov Vodopivec

Na 11. strani

Bo vila Ritter sedež prevajalske šole?

Na 15. strani

FRANCIJA - Toulouse Policija ves dan oblegala morilca

TOULOUSE - V Toulousu se je ves včerajšnji dan odvijala drama, potem ko je policija prišla na sled Mohammedu Merahu, ki naj bi bil odgovoren za tri napade na jugu države. Več sto policistov je sinoči še oblegalo stanovanje Meraha, s katerim so se ves dan pogajali o predaji. Merah, ki je prevzel odgovornost za napade, je tekom dneva večkrat napovedal svojo predajo oblastem. Vendar je pozno sinoči okoli poslopja, kjer se nahaja njegovo stanovanje, še vedno vztrajalo več sto policistov, tudi pripadnikov posebnih enot.

Na 13. strani

SREČANJE - SKGZ ob 130-letnici Piccola Kakšna identiteta Trsta med Slovenci in Italijani?



2

Obvestilo za imetnike iPhonea

Bodi vedno seznanjen s svežimi novicami na naši spletni strani.

Prenesi iz Applove spletne trgovine brezplačno aplikacijo **Primorski mobile** in boš imel dostop do vseh objavljenih novic in fotografij na www.primorski.eu.

Uporabljal funkcijo **JazReporter**. Posnemi dogodek, o katerem želiš poročati, in pošlji fotografijo direktno v uredništvo Primorskega dnevnika.



Available on the App Store





OKROGLA MIZA - SKGZ ob 130-letnici Piccola

»Boj proti zatonu Trsta zahteva tudi aktiven doprinos Slovencev«

Na srečanju govorila Paolo Possamai in bivši vladni podtajnik Miloš Budin

TRST - Zakaj se je Slovenska kulturno-gospodarska zveza s tako odmevno pobudo, kot je bila sinočnja v Narodnem domu, sploh spomnila 130-letnice Piccola? Na vprašanje je odgovoril voditelj srečanja Livio Semolič: To ni noben slavospjev časopisu, ampak priložnost, da se ob tej obletnici zamislimo ne toliko o vlogi Piccola, kot o današnji identiteti Trsta med Slovenci in Italijani. To je bil tudi naslov pobude, na kateri sta sodelovala odgovorni urednik časopisa Paolo Possamai in nekdanji vladni podtajnik in senator Miloš Budin.

Upravičen poklon s strani obeh diskutantov si je zaslužil Luciano Ceschia, ki je pred tridesetimi leti prvič odprl strani Piccola Slovincem in slovenskemu tržaškemu zaledju. Časopisne strani Piccola je Slovincem dosti let prej, a v nasprotno smer, »odprl« kdo drug, zato je Possamai sinoči v Narodnem domu govoril tudi o nečastnem početju časopisa v svoji 130-letni zgodovini.

Govornika nista bila ravno optimista o časih, ki jih preživlja Trst. Budin je izpostavil demografski padec, ki negativno pogojuje vzdušje v mestu. Trst za razvoj potrebuje doprinos zaledja, ki se lahko razvija tudi brez njega. To je ključna poanta sedanjega trenutka, ko bo tudi Hrvaška kmalu vstopila v Evropsko unijo, v kateri nismo sposobni - tako Budin - železniško povezati (okoli 6 km proge) tržaško in koprsko pristanišče.

Possamai je kot veliko priložnost ne samo za »trženje« Trsta, temveč tudi Slovencev, omenil primer vina prosecco. Upa, da ne gre za zamujeno priložnost, čeprav je politika tudi na tem področju razočarala in dokazala, da ni kos sedanjim časom. Tudi slovenski politiki bi morali biti pogumnejši in več tvegati, saj zaton Trsta škodi vsem njegovim prebivalcem. Manjšinska politika (Possamai ni mislil le na stranke) bi morala biti bolj neodvisna od vsakdanje politike. Kritike na račun politike in politikov niso bile ravno po godu predsednici Pokrajine Marii Teresi Bassi Poropat, ki je izpostavila napore pokrajinske uprave za uveljavitev sožitja in slovenske kulture.

Semolič je kot mejnik novih odnosov v tržaški stvarnosti omenil soočenje med Budinom in predsednikom ezulskega združenja ANVGD Luciom Tothom v priredbi Piccola in Primorskega dnevnika, pobudnik srečanja, kot je pojasnil Budin, pa je bil Slovenski klub. Soočenje med Slovenci in ezuli je bilo nekakšen uvod za srečanje

predsednikov Italije, Slovenije in Hrvaške, ki pomeni neke vrste prelomnico tudi v zgodovini Trsta. »Spomini na bolečo preteklost so še naprej ločeni, ustvarili pa so se pogoji, da se bodo ti spomini spoštovali,« je poudaril Budin. Soočenje s Tothom se po njegovem ni zgodilo ne prezgodaj ne prepozno, pomembno je, da je do njega prišlo.

Sinočnje srečanje je nudilo kar nekaj spodbud za kritično razmišljanje o Trstu in tudi o vlogi Slovencev v njem. Predsednik SKGZ Rudi Pavšič je ugotovil, da nekateri med Slovenci očitajo njegovi zvezi, da izgublja in celo izdaja slovenstvo. Takšne očitke, je dodal Semolič, je slišati od nekaterih vidnih slovenskih predstavnikov, »tudi tistih, ki imajo pomembne funkcije na deželni ravni«. Ceschia je pohvalil pobudo SKGZ, mu pa ni všeč, da se v naslovu omenja izraz identiteta, »ki ima pri nas večkrat negativni predznak«. Bivšemu uredniku Piccola tudi ni všeč izraz manjšina, raje ima besedo skupnost.

S.T.



Od leve: Possamai, Semolič in Budin sinoči v Narodnem domu v Trstu

KROMA

MARIBOR - V okviru Evropske prestolnice kulture

V prihodnjih treh mesecih številna znana imena iz tujine

MARIBOR - V okviru programskega sklopa Terminal 12, ki zajema umetniške vrhunce Evropske prestolnice kulture (EPK), bodo v prihodnjih treh mesecih v Mariboru nastopila številna znana imena. Med njimi bodo Ivo Pogorelič, Jan Fabre, Ulay, Hans Magnus Enzensberger, Tzvetan Todorov, Charles Simic in baletniki Mariinskega gledališča iz Sankt Peterburga.

Po besedah vodje programskega sklopa Aleša Štegra je v Terminalu 12 še vedno nekaj neznank na glasbenem področju, sicer pa je program že dorečen. Za dogodek vlada veliko zanimanje, saj so bili med drugim razprodani februarški koncert zasedbe 2 Cellos, sinočni koncert Kings of Strings, kart pa je že zmanjkalo tudi za sobotni koncert Zagrebske filharmonije.

Med drugim je veliko zanimanja za dogodek pri občinstvu iz sosednje Avstrije, zato bodo tam še okreplili promocijo. Sklenili so tudi dogovor s Študentsko organizacijo Univerze v Mariboru (ŠOUM), po katerem so študentom ponudili abonmaje po še posebej nizki ceni.

Med vrhunci EPK bo ta konec tedna v dvorani SNG Maribor nastopil simfonični orkester Zagrebske filharmonije pod vodstvom ruskega dirigenta Dmitrija Kitajenka s pianistom Ivom Pogoreličem. Poslušalcem bo predstavil Koncert za klavir in orkester v e-molu Friderika Chopina in Simfonijo št. 2 v D-duru Johannesa Brahmsa.

Na začetku aprila bo EPK gostila slovito rusko Mariinsko gledališče, ki bo predstavilo izbor najbolj znanih baletnih koreografov 19. in 20. stoletja. Dogodek organizira mesto

Sankt Peterburg, ki je pobrateno z Mariborom in bo vzporedno izvedlo še konferenco o gospodarskem sodelovanju med mestoma.

Projekt Oder med nebom in zemljo bo pripeljal štiri po besedah Štegra vrhunske predstave. Aprila bo na ogled ameriški kabarejski šov Cabaret New Burlesque, maja svetovna premiera predstave belgijskega umetnika Jana Fabra z naslovom Droge so me obdržale pri življenju. Junija bo najprej na vrsti akrobatska predstava Chouf Ouchouf iz Maroka, nato še spektakel s konji Konjenikova pot iz francoskega Versaillesa.

V okviru projekta Dvanajst bodo svoje poglede na prihodnost predstavili aprila nemški pesnik Hans Magnus Enzensberger in francoski filozof Tzvetan Todorov, maja Jan Fabre in junija ameriški pesnik Charles Simic. S sporedom izbranih samospevoev Franza Schuberta se bo prihodnji mesec mariborskemu občinstvu predstavil tudi zvezdnik klasične glasbe Christian Gerhaher. Maja se bo pričela umetniška rezidenca pionirja evropske telesne in uprizoritvene umetnosti Ulaya, ki bo v mariborskem Sodnem stolpu nadaljeval svoje ustvarjanje na temo vode.

Eden od vrhuncov bo po besedah Matije Varla iz Javnega sklada RS za kulturne dejavnosti tudi slovensko zborovsko tekmovalje Naša pesem ter tekmovalje za veliko zborovsko nagrado Evrope. Skupno bo v dneh od 20. do 22. aprila v Mariboru nastopilo okoli 150 pevcev iz petih tujih zborov ter okoli 750 pevcev iz 25 slovenskih in zamejskih zborov. (STA)

AKTUALNO - Krovna manjšinska organizacija pojasnjuje pobudo

Anketa SKGZ »Kaj ti pomeni biti Slovenec v Italiji« predmet polemik

TRST - Spletna anketa Slovenske kulturno-gospodarske zveze »Kaj ti pomeni biti Slovenec v Italiji?« (spletni Primorski dnevnik in portal Bora.La) je med obiskovalci spletnih strani doživela veliko zanimanje in različne ocene. Na spletnem portalu Bora.La, ki objavlja vprašanje SKGZ v italijanščini in v slovenščini, je omenjena spletna pasica med najbolj priljubljenimi, kot ugotavlja Enrico Maria Milič. Anketo sta načrtovala in izvedla založnik Bora. La (Nativi) in podjetje Noiza. Milič navaja zelo kritične komentarje, ki so se v zvezi s tem pojavili na spletnem portalu Slomedia, pri čemer izrecno omenja komentar deželnega svetni-

ka Igorja Gabrovca, ki se glede ankete SKGZ glasi: Brez besed, vredno resnega razmisleka in verjetno tudi iskrene (notranje) razprave. Glavni kritikov ankete meni, da slovenska manjšina vsekakor sploh nima kaj spraševati sosedja za sugestije in predloge o svojem razvoju.

Zakaj je SKGZ dala pobudo za to anketo, smo vprašali odgovorne pri krovni organizaciji? »V okviru priprav na bližnji kongres želi naša zveza vzpostaviti čimširši dialog predvsem s pripadniki naše narodne skupnosti. Za našo krovno organizacijo pa so zanimivi tudi zunanji pogledi oz. pogledi širšega okolja v katerem živimo. V tem smislu je SKGZ v lanskem le-

tu posodobila svojo spletno stran, danes pa je prisotna tudi na družabnem omrežju Facebook,« podčrtuje organizacijski tajnik zveze Marino Marsič.

SKGZ želi pridobiti čim več mnenj o slovenski narodni skupnosti v Italiji ter spodbude za njen nadaljnji razvoj, so še pojasnili. »Vprašalnik je krovna organizacija sestavila s strokovnim sodelovanjem specializiranega podjetja. Anketa je povsem anonimna, ne zahteva registracije uporabnikov in kot taka nima znanstvene podlage. V kratkem bodo vprašanja objavljena tudi na spletni strani slosport.org,« dodajajo še pri Slovenski kulturno-gospodarski zvezi.

ANKARAN - 49-letni Ljubljčan jo je zaslužnil

Zaradi dolgov prisilil partnerko v prostitucijo

KOPER - V začetku marca se je na eno od obalnih policijskih postaj zatekla 35-letna ženska iz okolice Celja, ki stane v Ankaranu. Svojega izvenzakonskega partnerja, 49-letnega Ljubljčanca, je kazensko ovadila zaradi zlorabe prostitucije in ogrožanja varnosti. Preiskovalci so ugotovili, da je Ljubljčan zaradi odplačila svojih neporavnanih dolgov svojo partnerko v bistvu zaslužnil. Grozil je tako njej kot njenim otrokom, z izvajanjem fizičnega nasilja pa je Celjanko prisilil, da se v najetem stanovanju na območju Ankarana prostituira.

Moški naj bi svojo partnerko zlorabljal od lanskega poletja, ko je ženska v omenjenem stanovanju začela sprejemati stranke, in sicer za plačilo najmanj 60 evrov za spolni odnos. Po naročilu svojega partnerja-zvodnika je v slovenskem oglaševalskem časopisu objavljala oglase s svojimi telefonskimi številkami, na katere so se stranke predhodno naročile za zmenek. Da je imel zagotovljen nadzor nad dejavnostjo in denarjem, si je po navedbah koprskopolicijske upra-

Na IJS že dvajsetič podelili zlate znake Jožefa Stefana

LJUBLJANA - Institut Jožefa Stefana (IJS) je včeraj že 20. leto zapored slovesno podelil nagrade zlati znak Jožefa Stefana. Letošnji nagradenci so Andrej Gams, Petra Brožič in Jernej Mravlje, so sporočili iz IJS.

Gams je nagrado prejel za odmevnost doktorskega dela na področju tehniških ved z naslovom "Vodenje periodičnega in aperiodičnega gibanja robotov z uporabo nelinearnih oscilatorjev", ki ga je opravil pod mentorstvom akademika profesorja doktorja Tadeja Bajda. Brožičeva je bila nagrajena za doktorsko delo na področju ved o življenju z naslovom "Priprava rekombinantnih človeških hidroksisteroid-dehidrogenaz in študije njihovih inhibitorjev", ki ga je opravila pod mentorstvom profesorice doktorice Tee Lanišnik Rižner. Mravlje pa je nagrado prejel za odmevnost doktorskega dela na področju naravoslovno-matematičnih ved z naslovom "Vpliv fononov na transport elektronov v nanoskopskih sistemih", ki ga je opravil pod mentorstvom profesorja doktorja Antona Ramšaka.

IJS podeljuje zlati znak Jožefa Stefana avtorjem doma in v tujini najodmevnejših doktoratov, ki so bili v preteklih treh letih podeljeni v Sloveniji iz naravoslovno-matematičnih in tehniških ved ter ved o življenju. Z nagradami želi spodbuditi mlade ljudi k še večji zavzetosti na znanstvenoraziskovalnem področju. To je tudi svojevrsten poziv odgovornim ljudem v gospodarstvu, da to znanje čim učinkoviteje uporabijo, pravi jo v IJS.

Osumljenec ropa banke SKB od varnostnega podjetja iztožil 9300 evrov

LJUBLJANA - Sašo Nose, osumljen sodelovanja v ropu banke SKB, je pred leti tožil podjetje PCA, ki je varovalo omenjeno banko in tožbo tudi dobil. Na Delovnem in socialnem sodišču v Ljubljani, kjer so tožbo obravnavali, so za STA pojasnili, da je sodišče Nosetu dosodilo 9300 evrov odškodnine za zamudnimi obrestinimi. PCA je Nosetu poravnal tudi sodne stroške.

Policisti so ob aretaciji obeh osumljenцев pojasnili, da naj bi 31-letni Sašo Nose v času ropa delal kot varnostnik. Prav on naj bi bil eden od dvojice varnostnikov, ki so jih roparji zavezali in pustili ležati na tleh, da bi lahko nemoteno vlamljali v sefe. Mediji so pisali, da naj bi se Nose odločil za tožbo zaradi duševnih bolečin. Nose je tožbo zoper podjetje PCA vložil 17. julija 2007, zadeva pa je bila na prvostopenjskem sodišču pravomočno zaključena 17. avgusta 2010.

Kaj ti pomeni biti Slovenec v Italiji?






TVOJA POMLADNA PODOBA ITALIJANSKA MODA

200 PRIZNANIH ZNAMK 35-70% CENEJE

Odkrij svoj novi spomladanski stil ob luksuznem nakupovalnem doživetju v Noventa Di Piave outlet trgovini z oblačili priznanih modnih oblikovalcev.

Tvoj prvi obisk bomo nagradili z ekskluzivnim bonom, prikazanim spodaj. Pokaži ga na centru za informacije in podarili ti bomo še večje prihranke pri nakupu tvojih najljubših znamk.

BLUMARINE BROOKS BROTHERS
DESIGUAL ESCADA FERRARI STORE
FRETTE GUESS HARMONT & BLAINE
LA PERLA MISS SIXTY NIKE
SALVATORE FERRAGAMO

 facebook.com/VenetoDesignerOutlet
mcarthurglen.it

SEDAJ ODPRTO 7 DNI NA TEDEN – OD 10. DO 20. URE



Autocesta A4, izvoz Noventa di Piave (VE)

PRIHRANI
DODATNIH
10%

Prinesi ta bon na informacijski center trgovine **Veneto Designer Outlet**
in prejel/a boš popust na outlet cene.


Noventa Di Piave



SKUPINA GENERALI - Slabši poslovni rezultati za leto 2011

Grčija in Telco močno oklestila čisti dobiček

Perissinotto pravi, da so dosegli dno in da je zdaj na vrsti nov vzpon

MILAN - »Prišli smo do dna. Zdaj se lahko ponovno začne naš vzpon.« To je ob objavi rezultatov skupine Generali za leto 2011 izjavil pooblaščen upravitelj Giovanni Perissinotto, ki pa ni pozabil dodati, da sta prva dva letošnja meseca že pokazala, da se bodo rezultati popravili, čeprav bo šlo predvsem za konsolidacijo in obnovo zaupanja na tržišču. Pri čemer je kot cilj navedel, da naj bi dobiček iz poslovanja v letošnjem letu znašal od 3,9 do 4,5 milijarde evrov, medtem ko je lani znašal 3,9 milijarde.

Zadnje lansko trimesečje je skupina Generali zaključila s konsolidiranim čistim dobičkom 31 milijonov evrov, kar je 92 odstotkov manj kot pred letom dni, ko je dobiček znašal 389 milijonov evrov. Vendar pa je to tudi 20 milijonov več kot v tretjem lanskem trimesečju.

Skupni lanski dobiček je znašala 856 milijonov evrov, kar je polovico manj kot leta 2010, ko je dobiček dosegel 1,7 milijarde evrov. Slabši poslovni rezultat je posledica razvednotenja naložb v Grčiji in v Telco, posledica tega pa bodo tudi nižje dividende. Tako bodo delničarji za leto 2011 za vsako delnico dobili 0,20 evra, medtem ko je dividenda za leto 2010 znašala 0,45 evra.

Kot je povedal Perissinotto, je bil čisti dobiček zaradi razvednotenja grških obveznic in delnic nižji za 472 milijonov evrov, medtem ko je razvednotenje 30-odstotnega lastniškega deleža v Telecomovi družbi Telco čisti dobiček znižalo za 307 milijonov.

Kar zadeva skupno knjigovodsko vrednost vseh vladnih obveznic v lasti Generalija je ta lani znašala 113,8 milijarde evrov, medtem ko je njihova tržna vrednost dosegla 115,3 milijarde. Te obveznice predstavljajo 47,1 odstotka skupnega portfelja obveznic s fiksnim donosom (241,2 milijard). Od tega je dobrih 30 odstotkov obveznic z ratingom »aaa«, 18 z »aa« in dobrih 42 odstotkov z ratingom »a«.

V Italiji je skupina Generali lani zbrala za 20,2 milijard evrov premij, kar je 29,2% vseh zbranih premij skupine (69,15 milijarde). Skupni znesek zbranih premij je za 5,5% nižji od tistega v letu 2010. Največji padec pri zbranih premijah so zabeležili v Franciji (-14,5%), kjer so zbrali za 13 milijard evrov premij.

Kljub temu pa pri Generaliju napovedujejo, da bo poslovanje na srednji rok veliko boljše, dobiček iz poslovanja pa naj bi že kmalu dosegel 5 milijard evrov.



Giovanni Perissinotto

ARHIV

ŠEMPETER - Srečanje partnerjev čezmejnega projekta Agronet

Sosednje regije bi se rade ponovno povezale v živilskopredelovalno mrežo



Včerajšnjega srečanja v Šempetru so se udeležili predstavniki partnerjev iz Slovenije, Italije, Hrvaške, Bosne in Hercegovine in Albanije

KM

valne poti postale tudi 10.000 kilometrov dolge, kar prispeva tudi k večjemu onesnaževanju okolja, pojasnjuje nastalo stanje Špacapan. S pomočjo projekta si partnerji želijo tudi spodbujati pridelavo, na Goriškem so v ta namen začeli s projektom Kupujmo Goriško. »Pa tudi sistem zadrug, kot ga imajo v Italiji, bomo skušali kot primer dobre prakse prenesti tudi k nam,« dodaja Špacapan. Težava pa je tudi v tem, da Slovenci pridelamo premalo lastne hrane. »V Sloveniji je okrog 560 živilskopredelovalnih podjetij in nekaj manj kmetijskih, skupaj je 860 podjetij, kar predstavlja tri odstotke BDP. Izvozijo 20 odstotkov, kar je primerljivo z velikimi državami proizvajalkami hrane v Evropi. Žal pa sami vsega ne moremo pridelati in predelati in zato smo zelo odvisni od globalnega trga. Samooskrba v Sloveniji je zelo padla v zadnjih letih. Pri mleku in zelenjavi je v zadnjih petih letih samooskrba s 60 odstotkov padla na 30,« opozarja Tina Češnovar, svetovalka na Gospodarski zbornici Slovenije.

»Projekt Agronet je zelo kompleksen. Trenutno smo šele na začetku, v fazi predstavitve projekta in zbiranja podatkov na terenu, verjamemo pa v njegovo izvedljivost in konkretne rezultate,« poudarja Alessandra Camposampiero, predsednica družbe Finest, ki je vodilni partner projekta. Gostje so se včeraj seznanili z nekaj primeri dobrih praks na Goriškem, kot sta briški Uelije I in II ter načrti Občine Renče-Vogrsko, kjer načrtujejo ureditev oskrbovalnega centra, s katerim bi poskrbeli za dnevno oskrbo ljudi ter pospešili razvoj lokalnega kmetijstva. (km)

Arhar novi direktor Zdrženja bank Slovenije

LJUBLJANA - Nadzorni svet Zdrženja bank Slovenije je na včerajšnjem zasedanju za novega direktorja združenja imenoval Franceta Arharja. Arhar bo z delom začel 1. junija, njegov mandat pa traja pet let.

Dosedanji direktor Zdrženja bank Slovenije, Dušan Hočevar, bo po prenehanju mandata odšel v pokoj, so še sporočili iz združenja.

SLOVENIJA - Podatki za leto 2011

Največji izvoznik Gorenje, sledita Revoz in Krka

LJUBLJANA - Skupina Gorenje je bila v letu 2011 največji slovenski izvoznik. Lani je tako velenjski proizvajalec bele tehnike prehitel Revoz, ki je bil izvozni prvak vseh 18 zaporednih let. Na tretjem mestu sledi novomeški farmacevt Krka, navaja Delo v prilogi Posel&Denar v pregledu največjih izvoznikov.

Skupina Gorenje je lani izvozila za 1,18 milijarde evrov bele tehnike, medtem ko je vrednost izvoza hčerinskega podjetja francoskega Renaulta znašala 1,10 milijarde evrov, Krke pa 973,8 milijona evrov. Do 10. mesta sledijo Holding Slovenske elektrarne (778,4 milijona evrov), skupina Sij Slovenska industrija jekla (653,2 milijona evrov), skupina Impol (434,3 milijona evrov), Cimos (396,2 milijona evrov), koncern Kolektor (356,8 milijona evrov), BSH Hišni aparati (276,8 milijona evrov) in Hella Saturnus (256,6 milijona evrov).

Revoz je prvo mesto izgubil zaradi 15 odstotkov manjšega izvoza, ki

je bil tudi posledica manjše proizvodnje. Skupina Gorenje pa je izvoz lani povečala za 5,6 odstotka, Krka pa za skoraj 14 odstotkov.

Podjetja z lestvice, ki jo je objavilo Delo, so lani skupaj dosegla 11,4 milijarde evrov izvoza, njihovega izvoza v EU pa je bilo 8,6 milijarde evrov, na trgih nekdanje Jugoslavije so dosegla dobro milijardo evrov izvoza, na tretjih trgih, ki vključujejo tako trge nekdanje Sovjetske zveze kot vse druge, pa so podjetja dosegla 1,7 milijarde evrov izvoza. Za leto 2012 ta podjetja načrtujejo 11,7 milijarde evrov izvoza, kar je okvirno tri odstotke več kot lani.

Časniku pri zbiranju podatkov za lestvico ni uspelo pridobiti podatkov za vrsto podjetij, ki v minulih letih na tej lestvici niso manjkala. Nekatera podjetja se ukvarjajo s solvenčnimi težavami, veliko je tudi takih, ki niso želela poslati podatkov o svojem izvozu.

ŠEMPETER - Tehničnega sestanka projekta Agronet, katerega cilj je oblikovanje trajne logistične, distribucijske in storitvene mreže v živilskopredelovalni verigi na območju Jadrana, so se včeraj v Šempetru udeležili partnerji iz Slovenije, Italije, Hrvaške, Bosne in Hercegovine in Albanije. S pomočjo 2,5 milijona evrov vrednega projekta, ki se je pričel pred enim letom, želijo oblikovati mrežo podjetij in predelovalcev iz levega in desnega dela jadranske obale, jih bolje povezati in oblikovati pogoje za čezmejno sodelovanje med podjetji.

»Agronet je za naše okolje zelo pomemben,« poudarja Črtomir Špacapan, direktor Regijske razvojne agencije za severno Primorsko. »Z osamosvojitvijo Slovenije so se namreč nekatere logistične poti sosednjimi državami pretrgale. Na širši regionalni ravni se je oskrba prebivalstva zelo spremenila. Globalni ponudniki so povzročili propad nekaterih lokalnih mrež, podobno se je dogajalo v nekaterih sosednjih državah. Pritisk globalizacije je prekinil tudi utečene poti blaga med prej tradicionalno najbolj povezanimi regijami. Prej smo, na primer, agrume vedno uvažali iz Italije ali Hrvaške, sedaj se je to razširilo na tretje države. Tako so oskrbo-

EVRO
1.3225 \$ +0,2

EVROPSKA CENTRALNA BANKA
21. marca 2012

valute	evro (povprečni tečaj)	
	21.3.	20.3.
ameriški dolar	1,3225	1,3198
japonski jen	111,11	110,48
kitajski juan	8,3553	8,3395
ruski rubel	38,6748	38,6432
indijska rupija	67,0180	66,5940
danska krona	7,4354	7,4353
britanski funt	0,83495	0,83220
švedska krona	8,9185	8,9120
norveška krona	7,6105	7,6060
češka krona	24,629	24,464
švicarski frank	1,2058	1,2059
madžarski forint	291,53	289,38
poljski zlot	4,1525	4,1270
kanadski dolar	1,3093	1,3098
avstralski dolar	1,2644	1,2586
bolgarski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	4,3755	4,3788
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,6969	0,6966
braziljski real	2,4125	2,4112
islandska krona	290,00	290,00
turška lira	2,3989	2,4000
hrvaška kuna	7,5340	7,5335

EVROTRŽNE OBRETNOSTI
21. marca 2012

	1 mesec	3 meseci	6 mesecev	12 mesecev
LIBOR (USD)	0,24175	0,47365	0,73990	-
LIBOR (EUR)	-	-	-	-
LIBOR (CHF)	0,07417	0,10417	0,16833	-
EURIBOR (EUR)	0,452	0,842	1,146	-

ZLATO
(999,99%) za kg
40.135,55 € -36,50

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE
21. marca 2012

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr. v %
BORŽNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	5,50	+3,00
INTEREUROPA	0,70	-0,28
KRKA	51,29	+0,57
LUKA KOPER	9,50	-
MERCATOR	127,95	+3,19
PETROL	168,00	+2,94
TELEKOM SLOVENIJE	68,81	+1,19

BORŽNA KOTACIJA - DELNICE		
ABANKA	10,79	-1,91
AERODROM LJUBLJANA	11,20	+1,54
DELO PRODAJA	24,00	-
ETOL	139,50	-
ISKRA AVTOELEKTRIKA	15,20	-
ISTRABENZ	1,60	-5,76
NOVA KRE. BANKA MARIBOR	3,86	-0,26
MLINOTEST	2,70	-
KOMPAS MTS	6,10	-
NIKA	18,50	-
PIVOVARNA LAŠKO	8,00	+0,03
POZAVAROVALNICA SAVA	5,60	+1,82
PROBANKA	9,80	-1,01
SALUS, LJUBLJANA	224,00	-
SAVA	12,15	+0,41
TERME ČATEŽ	178,00	-
ZITO	80,50	+0,36
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	13,50	+8,00

MILANSKI BORŽNI TRG
21. marca 2012

delnica	zaključni tečaj v €	spr. v %
A2A	0,66	-1,85
ALLIANZ	92,2	-0,86
ATLANTIA	12,45	-0,56
BANCO POPOLARE	1,65	+3,25
BCA MIPS	0,37	-2,02
BCA POP MILANO	0,497	-1,72
EDISON	0,86	+0,64
ENEL	2,84	-0,70
ENI	18,24	-1,03
FIAT	4,63	-3,82
FINMECCANICA	3,66	-1,19
GENERALI	12,56	-4,63
IFIL	-	-
INTESA SAN PAOLO	1,49	-1,97
LOTTOMATICA	14,31	-1,31
LUXOTTICA	27,31	+0,74
MEDIASET	2,20	-4,09
MEDIOBANCA	4,83	-2,46
PARMALAT	1,85	-1,49
PIRELLI e C	8,74	+0,87
PRYSMIAN	13,57	-1,67
SAIPEM	38,92	-0,05
SNAM	3,668	-1,03
STMICROELECTRONICS	6,165	+0,65
TELECOM ITALIA	0,91	-0,33
TENARIS	15,09	-1,05
TERNA	2,996	+1,01
TISCALI	0,047	-3,24
UBI BANCA	3,468	-0,74
UNICREDIT	4,00	-3,29

SOD NAFTE
(159 litrov)
107,04 \$ -0,21

IZBRANI BORŽNI INDEKSI
21. marca 2012

indeks	zaključni tečaj	sprememba %
SLOVENIJA		
SBITOP, Ljubljana	589,94	+2,31

TRG JV EVROPE		
CROBEX, Zagreb	1.831,79	-0,30
BIRS	820,95	-0,01
FIRS, Banjaluka	1.768,33	+0,40
Belex 15, Beograd	542,78	-0,44
SRX, Beograd	-	-
BIFX, Sarajevo	1.491,44	-0,18
NEX 20, Podgorica	-	-
MBI 10, Skopje	2.050,53	+0,15

DRUGI TRGI		
Dow Jones, New York	13.124,62	-0,35
Nasdaq 100	2.736,88	-0,03
S&P 500, New York	1.402,89	-0,19
MSCI World, New York	1.316,71	-0,67
DAX 30, Frankfurt	7.071,32	+0,23
FTSE 100, London	5.891,95	+0,01
CAC 40, Pariz	3.527,37	-0,10
ATX, Dunaj	2.160,00	-0,92
PX, Praga	991,8	-0,08
EUROSTOXX 50	2.567,58	-0,35
Nikkei, Tokio	10.086,49	-0,55
STI, Singapur	3.005,63	+0,10
Hang Seng, Hongkong	20.856,63	-0,15
Composite, Sanghaj	2.378,20	+0,06
Sensex, Mubaj	17.601,71	+1,65



REFORMA TRGA DELA - Danes še zadnje srečanje med vlado in socialnimi partnerji

Cgil s splošno stavko v bran 18. člena delavskega statuta

Cisl in Uil za kompromis - Demokratska stranka tvega razbitje - Napolitano zaskrbljen

RIM - Danes ob 16. uri se bo na ministrstvu za delo v Rimu vlada še zadnjič sestala s socialnimi partnerji v okviru pogovorov za reformo trga dela. A vse kaže, da pravih pogajanj več ne bo. Sicer pa v nekem smislu jih niti nikoli ni bilo, saj se niz srečanj ne bo sklenil s podpisom nikakršnega dogovora, niti ločenega ali delnega. Na današnjem sestanku bodo predvidoma odobrili le zapisnik, v katerem bo vlada predstavila svoj osnutek reforme, predstavniki socialnih sil pa bodo obrazložili svoja stališča do njega.

Kot znano, so mnenja sindikatov zelo različna, glavno jabolko spora pa je 18. člen delavskega statuta. Vlada predlaga, da bi po novem imeli pravico ohraniti delovno mesto delavci, ki bi bili odpuščeni iz službe zaradi diskriminacije, in to tudi v podjetjih z manj kot 15 zaposlenimi, kar bi bila novost. Če bi bili delavci odpuščeni iz disciplinskih razlogov, naj bi sodnik odločil, ali imajo pravico do ohranitve delovnega mesta ali pa do denarne odškodnine. Le v primeru odpuščanj iz ekonomskih razlogov naj bi prišla v poštev izključno denarna odškodnina.

Za sindikalno zvezo Cgil je vladni predlog nesprijemljiv, češ da bo odprl pot divjim odpuščanjem, medtem ko je danes v Italiji glavni problem zmanjšati raven brezposelnosti. Zaradi tega največji italijanski sindikat namerava oklicati 16 ur protestnih stavk, pri čemer je vključena tudi 8-urna splošna stavka.

Po oceni sindikalne zveze Cisl je vladni zaključni predlog v resnici »časni kompromis«, v katerem so predstavniki delavcev marsikaj dosegli. Predlog je po njenem vsekakor mogoče še izboljšati, še zlasti v parlamentu. Voditelj sindikalne zveze Uil Luigi Angeletti pa je dejal, da bo vladni načrt podprl le pod pogojem, da pride do ustanovitve posebnega sklada za zaščito tistih delavcev, ki bodo v prihodnjih letih izgubili delo in ne bodo imeli možnosti upokojitve.

Manj kritičnih pripomb je slišati iz delodajalskih združenj, dokaj različna stališča pa zastopajo politične stranke. Vlada tudi v tem primeru v celoti podpira tretji pol. Njen načrt pozitivno ocenjuje tudi ljudstvo svobode. Kot je povedal njen tajnik Angelino Alfano, gre za uravnotežen kompromis. »Mi bi želeli, da bi prišlo še do globlje spremembe 18. člena delavskega statuta, gotovo pa reforme ne bi sprejeli, če bi vlada na tej točki še dodatno popuščala.« je dejal Alfano.

Odločno negativno pa vladni osnutek reforme ocenjujejo Severna liga, Italija vrednot, Levica ekologija in svoboda ter

komunistična levica. Voditelj IV Antonio Di Pietro je napovedal »vietnamsko vojno« v parlamentu, prvak SEL Nichi Vendola pa je menil, da je vlada sramotno klonila pred diktati mednarodnega finančnega kapitala.

Posebno hudo preizkušnjo pa vladni osnutek reforme predstavlja za Demokratsko stranko, saj tvega, da se bo razbila. V njej namreč obstaja močna »laburistična« duša, ki je zelo blizu stališčem Cgil, toda prav tako močni in odločni so v stranki tudi Montijevi pristaši. Strankin tajnik Pier Luigi Bersani je tako v precepu. Sinoči je v oddaji Porta a porta po prvi televizijski mreži Rai vladni predlog kritiziral, češ da ni mogoče vseh problemov dela reševati z denarnimi odškodninami, in napovedal, da se bo njegova stranka v parlamentu zavzela za izboljšanje besedila.

Vse to pa skrbi tudi predsednika republike Giorgio Napolitano. Včeraj je ponovno pozval vse strani h konstruktivnemu soočenju ter opozoril, da se načrtovana reforma trga dela ne reducira na spreminjanje 18. člena delavskega statuta.



Tajnica Susanna Camusso na včerajšnjem zasedanju vodstva sindikalne zveze Cgil

LIBERALIZACIJE Monti preživel zaupnico

RIM - Premier Mario Monti je včeraj v poslanski zbornici dobil novo zaupnico, ki jo je vezal na potrditev dekreta o liberalizaciji nekaterih gospodarskih dejavnosti in poklicev. Za zaupnico je glasovalo 449 poslancev, proti 79, 29 pa se jih je vzdržalo. Proti so glasovali poslanci Severne lige in levosredinske Italije vrednot.

Čeprav je vlada z dekretom o liberalizaciji načrtovala korenite posege v nekatere močno zaščitene sektorje, na primer taksi službo, odvetništvo, notariat, farmacije ter bančni in zavarovalniški sektor, je morala precejkrat stopiti korak nazaj.

Na primer, o povečanju števil licenc za taksije bodo še naprej odločale občine skupaj s taksisti, poseben za to določen organ pa le v izrednih primerih, ko občine ne bi uspeli izboljšati storitev.

Svoje interese so s protesti in grožnjo odstopa celotnega vodstva nacionalnega bančnega združenja uspeli zaščititi tudi v bančnem sektorju, ki bi se sicer moral letno odpovedati okoli deset milijardam evrov provizij pri odobravanju posojil.

TURIN - Pričakal ga je na dvorišču stanovanjskega bloka, v katerem je Musy stanoval

Neznani atentator s pištolo hudo ranil občinskega svetnika UDC Alberta Musyja

TURIN - V Turinu je neznani napadalec včeraj streljal na občinskega svetnika in nekdanjega županskega kandidata tretjega pola Alberta Musyja ter ga hudo ranil. 44-letni Musy je bil ustreljen na dvorišču svojega doma v središču Turina in se zdaj zdravi v turinski bolnišnici Molinette. Kaže, da ni v življenjski nevarnosti.

Do krvavega dogodka je prišlo okrog 8.30. Musy se je tedaj vrnil domov v Ul. Barbaroux 35 v središču mesta, potem ko je pospremil svoje hčerke v šolo. Kot je povedala njegova žena Angelica D'Auvere, je Musy pozabil doma svoj iPad. Na dvorišču stanovanjskega bloka pa ga je pričakal moški, star okrog 40 let, ki je nosil integralno čelado bele barve. Moški se je malo prej na dvorišče prikradel, češ da mora izročiti pošiljko.

Po navedbah nekaterih stanovalcev je med obema prišlo do kratkega glasnega prerekanja, nakar je neznanec počil pet strelcev. Trije so Musyja zadeli v ramo in roko, dva pa se zarila v zid. Poleg tega se je Musy najverjetneje med padcem mo-

čno udaril v glavo, zaradi česar so mu po prihodu v bolnišnico morali operirati hematom. Kirurgi so mu sicer iz oprsja izvlekli dve krogli.

Musy je bil leta 2011 izvoljen v turinski občinski svet kot pristaš sredincev UDC. Sicer je po poklicu odvetnik ter profesor prava na Univerzi vzhodnega Piemonta. Preiskovalci se sprašujejo, zakaj je neznani moški nanj streljal. Najverjetneje je zadeva povezana z Musyjevo odvetniško dejavnostjo, ki obsega tudi stečaje. Svoji ženi je takoj po streljanju dejal, da so ga »zasledovali«. Sicer pa preiskovalci ne izključujejo niti drugih možnosti.

Krvavi dogodek je močno odjeknil na krajevni in širši vsedržavni ravni. Turinski župan Piero Fassino ga je najodločneje obsodil. Podobno se je oglasil predsednik deželne vlade Piemonta Roberto Cota. Notranja ministrica Annamaria Cancellieri je dejala, da gre za izredno hudo dejanje, saj imamo opraviti z atentatom. V Turin pa sta prihitela predsednik in tajnik UDC Pier Ferdinando Casini in Lorenzo Cesa.



Veža večstanovanjske hiše, v kateri je bil Alberto Musy ranjen (levo zgoraj) ANSA

Župani: Nepremičnine, ki so občinska last, naj bodo oproščene plačevanja davka IMU

TRST - Tudi tržaški župan Roberto Cosolini je med podpisniki poziva, ki so ga mnogi župani t.i. mestnih občin naslovili na ministrskega predsednika Maria Montija v zvezi z novim davkom na nepremičnine IMU. Pobudo za pismo je dal bolonjski župan Virginio Merola in je s tem podprl predlog državnega združenja občin Anci.

Župani zahtevajo, da so od plačevanja izvzete nepremičnine, ki so občinska last. Drugače bodo morale občinske uprave plačevati IMU na vsa poslopja, ki so njihova last (polovica denarja gre državi) in bo to še bolj obubožalo občinske blagajne, ki so v tem kriznem obdobju že tako v težavah. Poleg tega bo to oškodovalo občinske uprave, ki so se zavemale za reševanje socialnih vprašanj in so vlagale v ljudska stanovanja. Poziv so poleg Merole in Cosolinija podpisali župani Michele Emiliano (Bari), Massimo Zedda (Cagliari), Matteo Renzi (Firenze), Giuliano Pisapia (Milan), Luigi De Magistris (Neapelj), Piero Fassino (Turin), Gianni Alemanno (Rim) in Giorgio Orsoni (Benetke).

»Bunga bunga« v Italiji postala družabna igra

MODENA - Zabave "bunga bunga" nekdanjega italijanskega premiera Silvia Berlusconi so navdihnilo proizvajalce družabnih iger. Konec tedna bo v Modeni na sejmu Play 2012 kot novi hit predstavljena igra Bunga Republic. Pri tej družabni igri je glavni cilj igralcev, da svoje nasprotnike tako skorumpirajo, podkupijo in moralno pokvarijo, da na karierni lestvici dosežejo čim višje mesto.

Izraz »bunga bunga« je dosegel svetovno prepoznavnost, ko so v javnost pričurkale podrobnosti iz zasebnega življenja medijskega mogotca Berlusconi je dejal, da je izraz pobral pri pokojnemu libijskemu diktatorju, ki ga je uporabljal za svoj harem. 75-letni Berlusconi pa se je zaradi spolnega odnosa z mladoletno Maročanko znašel pred sodiščem v Milanu.

KULTURA - V 93. letu starosti Umrl scenarist Tonino Guerra

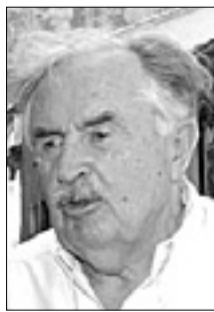
Sodeloval s Fellinijem, Antonionijem, Rosijem, bratoma Taviani

RIMINI - Včeraj je v 93. letu starosti umrl filmski scenarist in pesnik Tonino Guerra. Ko je pred nekaj meseci začutil, da mu pojemajo moči, se je umaknil v rojstni kraj Santarcangelo v Romagni, kjer se je včeraj, na svetovni dan poezije, tiho poslovil.

Guerra je svojo umetniško žilico odkril med drugo svetovno vojno, ko je bil deportiran v nacistično koncentracijsko taborišče v Troisdorfu. Da bi sotrinom pomagal dvigati duha, je začel pripovedovati zgodbe. Po koncu vojne je dokončal univerzo v Urbinu in se najprej posvetil poeziji. A trajno slavo je pridobil kot filmski scenarist. Sodeloval je z največjimi italijanskimi režiserji, od Antonionija do Fellinija, od Rosija do bratov Taviani. V zgodovino filma se je zapisal kot avtor scenarijev za filme, kot so L'Avventura, Deserto Rosso, I Girasoli, Armacord, E la nave va. Sicer pa je bil Guerra vsestranski umetnik. Zlasti v zadnjih letih se je uspešno preizkušal tudi kot likovnik.

TONINO GUERRA

ANSA



RIM - Delo so začeli l. 2009 Kolonado na rimskem Trgu sv. Petra bodo restavriral še tri leta

RIM - Ambiciozno zastavljen projekt restavriranja kolonade na trgu sv. Petra v Vatikanu bo trajal še tri leta. Projekt, ki so ga začeli leta 2009, so zastavili po etapah, tako da je sam trg obiskovalcem ves čas dostopen. Znamenita kolonada na Petrovem trgu je delo enega najpomembnejših italijanskih baročnih kiparjev Giana Lorenza Berninija. Z restavriranjem so začeli po dveh letih pripravljanih študij. Guy Devreux, ki v Vatikanu vodi restavratorsko delavnico za marmor in apnenec, je povedal, da projekt vključuje tudi čiščenje dveh fontan in egipčanskega obeliska na Trgu sv. Petra.

Bernini je v kolonado vključil 284 stebrov, na vrhu jo krasi 140 kipov. V postopku restavriranja kolonado očistijo vseh delcev, ki bi se lahko odkrušili, ter mahov in lišajev. Pri čiščenju po besedah restavratorja Alessia Tagnanija uporabljajo skalpele, kladiva, pa tudi abrazivni pesek in blage kemikalije.

Devreux kolonada predstavlja mojstrovino, ne le zato, ker je tako monumentalna, ampak predvsem ker je Berninijevo delo. Projekt restavriranja primerja z restavriranjem Sikstinske kapele v 80. in 90. letih minullega stoletja. To je trajalo dve desetletji, na koncu pa bilo deležno silovitih kritik zaradi močnih barv, v katerih so poslikave zažarele, ko so jih očistili stoletnih saj in prahu.

Izgradnjo kolonade je v 17. stoletju Berniniju naročil papež Aleksander VII.



PALAČA GALATTI - Ob včerajšnjem svetovnem dnevu poezije

Slovenski pesniki in pesnice »zasedli« tržaški pokrajinski svet

Pesniško branje ob prisotnosti predsednice Marie Tereze Bassa Poropat - Tudi dokumentarec o Miroslavu Košuti



Tržaške pesnice in pesnike so včeraj gostili predsednica Maria Teresa Bassa Poropat, podpredsednik Igor Dolenc in predsednik pokrajinskega sveta Maurizio Vidali

KROMA



Hvala za emocije, ki ste nam jih podarili, je ob koncu skoraj dvournega pesniškega jutra dejala vidno zadovoljna predsednica Pokrajine Trst Maria Teresa Bassa Poropat.

Prvi pomladni dan je v palači Galatti minil v znamenju svetovnega dneva poezije, v sklopu katerega je pokrajinska uprava prvič počastila slovenske tržaške pesnike in pesnice. V sejni dvorani, v kateri običajno izzvenevajo besede pokrajinskih odbornikov in svetnikov, je bilo v včeraj slišati pesniško govorico Majde Artač, Marija Čuka, Marka Kravosa, Alenke Rebula in še marsikoga. Verze o Krasu in kriških ribičih, pomladnih poljubih in svetlobi, predvsem pa o Trstu. Kajti »ta Trst je kot vera, ki ne dogori,« kot bi dejal lanski Prešernov nagajanec Miroslav Košuta.

Včerajšnji praznik slovenske poezije si je zamislil predsednik pokrajinskega sveta Maurizio Vidali, predsednica in njen kabinet pa sta njegovo zamisel podprla in jo pomagala uresničiti. Oba sta izrazila željo, da bi podobni dogodki postali stalnica.

Predstavitve nekaterih vidikov slovenske poezije v Trstu je pripadla Vilmi Purrič, avtorici knjige Pesniki pod lečo, ki je uvodoma ugotavljala, da je »druga duša Trsta« vse manj nevidna. Spregovorila je o bogati pesniški produkciji tržaških Slovencev, ki jo zaznamujejo skrb za jezik in skupnost, a tudi bolj intimna čustva, ki jih znajo nekateri začiniti z ironijo (na primer Marko Kravos), ali pa potopiti v žensko čutenje (Majda Artač in Alenka Rebula). V bogati pahljači obravnavanih tematik sta Trst in njegova lepota vsekakor stalnici.

Recitatorki Julija Berdon in Maruška Guštin sta prisotnim, med katerimi so bili slovenska generalna konzulka Vlasta Valencič Pelikan, nekateri izvoljeni predstavniki ter kulturniki, prebrali bogat izbor pesni v slovenskem izvirniku ali italijanskem prevodu; izzveneli so še Aleksij Pregarc, Irena Žerjal, Boris Pangerc, Bruna Marija Pertot, Ace Mermolja ...

Revija Trieste Arte Cultura je Miroslavu Košuti posvetila posebno številko, njen urednik Walter Chierighin pa je politiko pozval, naj vlaga v literarne prevode, saj lahko tudi z njimi brišemo predsodke. Sledilo je predvajanje daljšega odlomka iz dokumentarca, ki ga je lansnemu Prešernemu nagrajencu posvetila RTV Slovenija in so ga v popoldanskih urah predvajali tudi v Državni knjižnici; scenarij in režijo lepega pesnikovega portreta je podpisala Tatjana Rojč.

Zaključek prijetnega dopoldneva je pripadel Majdi Artač, Mariju Čuku, Marku Kravosu in Alenki Rebula, ki so postregli z nekaterimi svojimi verzji. Alenka Rebula jih je posebej za to priložnost napisala v italijanščini, Majda Artač pa nam je na prvi pomladni dan zaupala tudi svoje sanje: v njih se tržaška pesnica spreha po mestnih ulicah in trgih, ki nosijo tudi imena Primoža Trubarja ali Marice Nadlišek. (pd)

POKRAJINA - Manifestacija ob svetovnem dnevu boja proti rasizmu

Nad rasizem s človeško verigo

Pobudo je priredila pokrajinska uprava v sodelovanju z vladnim uradom za boj proti rasni diskriminaciji in pod pokroviteljstvom Agencije ZN za pribežnike



»Ne vsakemu rasizmu« pod tem geslom, ki je v slovenščini, italijanščini in angleščini krasilo pročelje sedeža Pokrajine Trst in tudi majice udeležencev, se je včeraj dopoldne na Trgu Vittorio Veneto oblikovala človeška veriga, ki jo je priredila pokrajinska uprava v sodelovanju z uradom za boj proti rasni diskriminaciji pri predsedstvu italijanske vlade in pod pokroviteljstvom Agencije Združenih narodov za pribežnike (UNHCR) (na sliki KROMA). Priložnost za manifestacijo je bil včerajšnji svetovni dan boja proti rasizmu, ki je bil pred časom uveden v spomin na 21. marec 1960, ko je v Sharpvillu v Južni Afriki policija streljala na črnske demonstrante, ki so protestirali proti takratnemu apartheidu in pri tem ubila 69 ljudi. Včerajšnje človeške verige so se udeležili najvišji predstavniki Pokrajine Trst s predsednico Mario Terezo Bassa Poropat (slednja je nagovorila udeležence skupaj z odbornico za socialne politike Roberto Tarlo) in predsednikom pokrajinskega sveta Mauriziojem Vidaliem na čelu, poleg njih pa so bili prisotni še študentki, dijaki (npr. člani pokrajinske dijaške konzulte), profesorji, predstavniki tujih priseljenskih skupnosti in pripadniki številnih društev in organizacij civilne družbe, ki si prizadevajo za večkulturnost. Drugače je bila včerajšnja človeška veriga le ena od tolikih pobud, ki jih je vladni urad za boj proti rasni diskriminaciji pod pokroviteljstvom agencije UNHCR priredil v okviru osmega tedna boja proti rasizmu, ki se je začel včeraj in bo potekal do 28. marca.

MAJSKE VOLITVE Od danes uradna kampanja

Občina Devin-Nabrežina, kjer bodo maja upravne volitve, se mora z današnjim dnem odpovedati t.i. institucionalni komunikaciji. To pomeni, da se v uradnih stališčih in izjavah ne smejo več poimensko pojavljati zastopniki uprave, občinsko komuniciranje mora torej biti odslej brezosebno. Pri poročanju javnih in zasebnih televizijskih in radijskih postaj o volitvah stopi danes v veljavo tudi t.i. zakon o enakih možnostih (par condicio), katerega izvajanje bo nadzoroval deželni odbor za komunikacije-Corecom.

Deželni parlament je medtem potrdil, da morajo stranke in gibanja vložiti volilne kandidatne liste v ponedeljek, 2. ter v torek, 3. aprila. Občinske volitve v Devinu-Nabrežini bodo v nedeljo, 6. ter v ponedeljek, 7. maja.

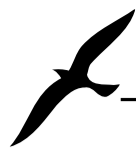
PREFEKATURA - Obisk srbskega konzula Momčila Milovića Srbski predsednik Tadić se bo v prihodnje mudil v Trstu

Srbski predsednik Boris Tadić bo v prihodnje obiskal Trst ob priložnosti podpisa gospodarskih in trgovskih dogovorov z Deželno Furlanijo Julijsko krajino. Obisk je napovedal generalni konzul Republike Srbije v Trstu Momčilo Milović, ki se je včeraj srečal s tržaškim prefektom Alessandro Giacchettijem.

Kot so sporočili iz tiskovnega urada prefekture, se je konzul Milović v imenu srbske vlade zahvalil Italiji za podporo v okviru procesa evropske integracije, ki je Srbijo izvela iz mednarodne politične in gospodarske osamitve, srečanje s prefektom Giacchettijem pa je nudilo priložnost za ponovno potrditev tesnih vezi med Trstom in srbsko skupnostjo. Prefekt je namreč spomnil, da se je v zadnjih desetletjih srbska prisotnost v Trstu precej okrepla in postala še bolj pomemben akter v krajevnem družbenem in kulturnem življenju. Pri tem je izrazil pričakovanje, da bo v prihodnje prišlo do dodatnih priložnosti za razvijanje tesnega in plodnega sodelovanja ter zagotovil, da si bo prizadeval za krepitev prijateljskih vezi.



Konzul Milović (levo) in prefekt Giacchetti



OPČINE - Srečanje o požarih, preventivi in zaščitenih območjih na sedežu gasilcev

Na zanemarjenem Krasu bodo težko gasili požare

Vladimir Vremec: Oopenski požar bi lahko ukrotili v dveh urah, jusarjem pa so prepovedali gasiti

»Požar med Opčinami in Fernetiči bi lahko pogasili v dveh urah. Žal pa so na prizorišču poslali nepripravljeno osebo, ki je koordinirala delo in jusarjem na začetku prepovedala gasiti.« Podpredsednik openskega jusa in predsednik Agrarne skupnosti Vladimir Vremec je z neposrednim »fac-cuse« sklenil včerajšnje srečanje o požarih na Krasu in preventivi, ki ga je na sedežu openskih gasilcev ob prisotnosti nekaterih krajevnih uprav priredil sindikat gasilcev UIL FVG. Vremec je zatrdil, da bi lahko požar ukrotili v dveh urah, medtem ko je med 5. in 7. marcem v gozdu v presledkih gorelo kakih štirideset ur. Železniška proga in avtocesta nista bili zadostni oviri in gasilci so morali naposled zaščititi prve openske hiše. Helikopterje pa so ovirale žice elektro-voda, v bližini katerega iz varnostnih razlogov ne smejo spuščati vode. Gašenje je koordinirala gozdna straža.

Vežni niti srečanja, ki se je zaključilo z omenjeno polemiko, sta bili usklajevanje intervencij in predvsem preventiva. Po eni strani so navzoči podčrtali potrebo po izboljšanjem sodelovanja med gasilci, gozdnimi čuvaji in civilno zaščito, po drugi pa je bil poudarek na pomanjkljivem upravljanju gozdnih površin, ki so na zaščitenih območjih zaradi prezapletene birokracije prepuščene bujnemu divjemu rasti. Marsikdo je opozoril, da ob robu gozda ne bi smeli graditi hiš, ker je nevarno. To lahko potrdijo Openci, ki stanujejo na Stražnem vrhu, saj so jih med požarom za nekaj ur evakuirali. Lahko pa bi omenili tudi Nabrežino, kjer so nove gradnje prav tako segle v gozd.

Gasilci z omejenimi sredstvi

Organizator srečanja Adriano Bevilacqua (UIL FVG) je razložil, da imajo gasilci openske postaje težko nalogo, saj pet ljudi pokriva ogromno območje, ki obsega cel tržaški kras. »Sredstva in osebje niso primerna za tako veliko ozemlje, čeprav je sodelovanje z gozdno stražo in občinami dragoceno,« je povedal. »Zagotoviti moramo učinkovito intervencijo v prvih desetih minutah. Ko požar ni več pod nadzorom, so težave hude,« je dejal. Pokrajinski poveljnik gasilcev Carlo Dall'Oppio je potrdil, da so prevozna sredstva na Opčinah neprimerne. Pokrajinsko poveljstvo bi rade volje sprejelo od Dezele kako manjše terensko vozilo za gozdne intervencije.

Srečanje je uvedel Adriano Bevilacqua (deželna koordinacija sindikata gasilcev UIL FVG), ki je med drugim izrazil upanje, da se bodo sestanki s krajevnimi upravami in pristojnimi ustanovami nadaljevali

KROMA



Predstavnik devinsko-nabrežinske občine Alessandro Fattori je dejal, da prostovoljci civilne zaščite dobro sodelujejo z gasilci in gozdnimi čuvaji, dolinska županja Fulvia Premolin pa je omenila Združenje prostovoljnih gasilcev Breg, ki je dejavno že več desetletij. Izpostavila je problem upravljanja gozdnih površin: potrebni so načrti in njihovo izvajanje.

Kaj pa preventiva?

Botanik in univerzitetni profesor Livio Poldini je razložil, da so požari samo vrh ledene gore na slabo upravljanem ozemlju. »Gozd je že 50 let zanemarjen. Vlagati moramo v preventivo, ki bi nam omogočila, da zmanjšamo požarno ogroženost za 50 do 60%.« Poldini je leta 1984 vodil skupino, ki je na podlagi Osimskih sporazumov izdelala načrt za upravljanje gozdov. Načrt je financirala Dežela, ki ga ni nikoli uporabila: »Dovolj bi bilo povleči načrt iz predala in ga posodobiti.« Profesor je ob tem poudaril, da so s prostorskimi načrti v raznih občinah prekomerno razširili naselja. »Morali pa bi prepovedati sajenje smrek in borov na vrtovih ob gozdu: ljudje vabijo ogenj v hišo!« Prepričan je, da se lahko pred požari zaščitimo tudi s kmetijstvom, in sicer z njivami, ki so svoj čas varovale vasi. Zaščiten območja ZPS in SIC po njegovem mnenju sama po sebi niso škodljiva, potrebni pa so upravljalni načrti, ki jih trenutno ni.

nju sama po sebi niso škodljiva, potrebni pa so upravljalni načrti, ki jih trenutno ni.

Tržaški občinski odbornik za okolje Umberto Laurenti je dejal, da bi lahko bilo kmetijstvo na Krasu bolj cvetoče: »Zaščitni predpisi onemogočajo vsakršno dejavnost, lastniki zemljišč se soočajo z nešteti težavami.« Z.LAS-om in Kmečko zvezo se je že pogovarjal o ureditvi pašnov, prepovedih in bohotni birokraciji. V zvezi s požari je miljski župan Nerio Nesladek opozoril na drug problem, ki zadeva vso državo: »V Italiji imamo veliko policijskih organov, kar ne koristi učinkovitosti in splošnemu interesu. Nujno je, da pripravimo protokole, na podlagi katerih bodo intervencije učinkovitejše.« Tržaški predsednik združenja Legambiente Lino Santoro je potrdil, da bi morali iz gozdov odnašati gnil les in vse, kar je nekoristno in vnetljivo, njegov sodelavec Oscar Garcia pa je spomnil, da je upravljanje gozdov v resnici svetovni problem.

Kraška džungla brez vizije

Okoljski arhitekt Vladimir Vremec je med drugim dejal, da iglavcev ob hišah ne sme biti, drevesa je treba posekati. Nekoč je bilo to enostavno, danes pa ni. Opozoril je tudi, da pašniki zavestno požare, kar dokazuje, da sta človekova roka in drobnica pri preventivi bistvenega pomena. Za za-

ščitena območja pa Dežela še vedno ni izdelala upravljalnih načrtov: »Načrte bi morali izdelati v sodelovanju z ljudmi, ki tam živijo, ne pa za pisalno mizo. Jusarji so nekaj načrtov že predstavili.«

Na te probleme je opozoril tudi predsednik vzhodnokraškega rajonskega sveta Marco Milkovič. Na zaščitenih območjih ZPS so onemogočena sečnja, paša in druge dejavnosti, s katerimi bi Kras očistili, požare pa bi pogasili brez večjih težav. »Danes mora posameznik za vsakršen poseg izpolniti nešteto obrazcev, da lahko z dokumenti napolni samokolnico. Tega se seveda naveličaš. Dežela mora poskrbeti za debirokratizacijo postopkov, drugače bodo gozdovi še goreli, pa tudi gnezda, zaradi katerih so območja zaščiteni. Gašenje stane Deželo veliko več kot preventiva,« je bil jasen Milkovič. Prisoten je bil tudi predstavnik Pokrajine Trst, vendar ni dvoma, da ima na tem področju glavno besedo Dežela FJK. Edini navzoči deželni svetnik Piero Camber (Ljudstvo svobode) je odšel kmalu po začetku sestanka - dejal je, da je treba pomagati gasilcem in spodbujati usklajene posege pod vodstvom prefekta. Zastopnikov deželnega odbora, ki je odgovoren za manjkajoče upravljalne načrte in torej za »džunglo«, ki se je razrasla na Krasu, pa ni bilo.

Aljoša Fonda

SEL: Montijeva vlada ruši sistem delavskih pravic

Z vladnim predlogom o reformi trga dela in spremembi člena 18 delavskega statuta se je dramatično zaključilo obdobje »sistema delavskih pravic«, s tem pa se je zaključil prvi ciklus Montijeve dobe. To je poudaril včeraj pokrajinski koordinator stranke Levica, ekologija in svoboda Fulvio Vallon, po mnenju čigar to pomeni konec socialne pravičnosti. Zato je nujna politična alternativa, pravi Vallon, ker je kriza strukturna. Rešitve, ki jih ponuja tehnična vlada, pa so v luči zahtev Evropske centralne banke oziroma rušenja evropskega socialnega modela.

Posvet o členu 18

Krščansko gibanje delavcev prireja jutri posvet na temo Sprememba ali ukinitve člena 18 delavskega statuta? Posvet bo ob 16.15 na sedežu gibanja (Šentjakovski trg št. 10, 4. nadstropje), govornika pa bosta specializirana odvetnika Fabio Petracchi in Augusto Truzzi. Sledila bo razprava.

Okence Spi-Cgil za priseljence

Na sedežu sindikata upokojevcev Spi-Cgil v Ul. Frausin št. 17 bo jutri od 17. do 19. ure odprto posebno okence, namenjeno priseljencem. Na okencu bodo nudili informacije o zakonodaji in svetovanje glede delovnih pogodb za tuje delavce.

SISSA: jutri posvet Na meji življenja

V prostorih visoke šole SISSA v nekdanjem sanatoriju na Trsteniku bo jutri govor o zdravniških in zakonskih vidikih »konca življenja«. Nevrolog Fabio Chiodo Grandi in novinarka Angela Simone bosta govorila o vegetativnem stanju, komi in drugih konceptih »na meji življenja«. Pričetek ob 16. uri.

Zaradi hrupa in preprirov začasno zapri bar Sottosopra

Lokal Sottosopra v Ulici Valdirivo je za sosede očitno prehrupen in moteč. Tržaška kvestura je upravniku bara, v katerem prirejajo večerne zabave in koncerte, začasno odvzela dovoljenje. Dokument s kvestorjevim ukrepom so mu policisti izročili v ponedeljek. Kvestura pojasnjuje, da je odločitev posledica pritožb občanov in tudi ogledov, ki so jih opravili sami policisti upravnega oddelka. Občani so se pritožili predvsem zaradi hrupa, pogostih preprirov in umezanje pred lokalom, kar naj bi negativno vplivalo na prebivalce tega območja.

SODIŠČE - Leta 1999 ubil podjetnico v goriškem terminalu

Drugič mu sodijo za isti umor, ker v Italiji obsodba ni priznana

Po umoru v goriškem tovornem terminalu je leta 1999 pobegnil domov v Črno Goro, kjer so ga aretirali in pravomočno obsodili, zaporno kazen pa je nato tudi prestal. Zdaj mu za isto dejanje sodijo še v Italiji, in sicer na tržaškem sodišču. To je zgodba danes 33-letnega Slobodana Spaleviča, ki je po besedah njegovega zastopnika Sama Sanzina izginil v neznanost. »Nihče ne ve, kje je. V Trstu pa mu sodijo v odsotnosti,« je potrdil goriški odvetnik. Kljub temu, da obtožencu načeloma ne smejo dvakrat soditi zaradi istega dejanja, se v tem primeru dogaja prav to. Italija namreč ne priznava rozsodb in sklepov črnogorskih sodišč, ker ni ratificirala tozadavnega sporazuma. Sod-

ba podgoriškega sodišča v Italiji torej ne velja, zaradi umora pa je na Spalevičev račun še vedno razpisan tudi priporni nalog.

Pred slabimi trinajstimi leti je Gorico pretresel okrutni umor 35-letne bosanske podjetnice Vidanke Krajišnik, matere treh hčera, ki jo je napadalec do smrti pretepel in zadaval na sedežu njenega transportnega podjetja Trasped Service v goriškem tovornem terminalu. Do umora je prišlo konec junija 1999, truplo pa je po tedanjem poročanju Primorskega dnevnika šele več ur po dogodku opazila čistilka. Domnevni storilec, okrog dvajset let stari črnogorski tovornjakar Slobodan Spalevič, je z ronškega letališča poletel v Münchnu, od koder je nadaljeval pot do Črne Gore. Krajišnikova, ki je že osem let živila v Gorici, mu je baje dolgovala precejšnjo vsoto denarja, on pa jo je na sedežu podjetja strahovito pretepel, trpčnil in zadaval. V domovini so ga pozneje aretirali in ga obsodili na 13 let zapora. Kazen, ki se je s časom nekoliko skrajšala, je prestal, zdaj pa mu sodijo še v Italiji, točneje v Trstu.

V ponedeljek je na tržaškem sodišču potekala selekcija članov porote, saj bo odsotnemu Spaleviču sodilo porotno sodišče, ki ga v Trstu niso sklicali že nekaj let. Ko gre za umor, izbere obtoženec skoraj vedno skrajšani postopek, ki mu zagotavlja zmanjšanje zaporne kazni za tretjino. V ponedeljek se bo s to obliko sojenja na primer začel proces o avgustovskem umoru Giovannija Novacca. Za primer Spalevič pa so v ponedeljek imenovali šest članov porote in dva nadomestna člana. Jutrišnja obravnava bo zaradi stavke odvetnikov brzkone kratka, preložili naj bi jo na drug datum. (af)



Sedež podjetja Trasped Service leta 1999 ARHIV

ČEZMEJNI PROJEKT - Konec jezikovnega tečaja

Gasilci v slovenščini

Tečaja se je udeležilo 25 gasilcev tržaškega pokrajinskega poveljstva



Petindvajset gasilcev tržaškega pokrajinskega poveljstva se je udeležilo trideseturnega tečaja slovenskega jezika za začetnike, ki ga je poveljstvo organiziralo v sodelovanju z ljudsko univerzo. Tako je deset odstotkov tržaških gasilcev spoznalo osnove jezika someščanov in sosedov, kar bo med drugim omogočilo tudi učinkovitejšo sodelovanje s koprskimi gasilci. Znanost je, da je jezik lahko ovira, predvsem ko mo-

ra biti komunikacija hitra in natančna. Tečajniki (na sliki) so pod vodstvom učiteljice Tanne Seganti pokazali veliko zanimanje. Pobuda sodi v okvir čezmejnega projekta Friends for Emergencies, ki ga financira Evropska komisija - Urad za humanitarno pomoč in civilno zaščito. Partnerji so tržaški in koprski gasilci, Mestna občina Koper in Prefektura v Trstu, ki ima vlogo koordinatorja.



SINDIKAT - Montijeva vlada z reformo trga dela zadala hud udarec

Zgodovinski zasuk: nič več dogovarjanja

Sprememba člena 18 ponovno razbila sindikat - Splošna stavka Cgil



ADRIANO SINCOVICH



LUCIANO BORDIN



ENZO TIMEO

Italijanska vlada je z reformo trga dela in še predvsem z načinom postopanja dosegla zgodovinski dosežek: zaključilo se je obdobje dogovarjanja s sindikalnimi organizacijami delavcev in s tem sistema delavskih pravic, za katerega je bilo potrebnih več desetletij sindikalnega boja.

To je poudaril pokrajinski tajnik sindikata Cgil Adriano Sincovich, ki smo ga včeraj vprašali za mnenje o dogajanju v Rimu po »zasuku« vlade premierja Maria Montija. Ta je namreč najavil, da so se pogajanja v zvezi s spremembo člena 18 delavskega statuta zaključila. Sploh pa je bilo za sindikat hudo dejstvo, da je bil namen vlade nadaljevati po ubrani poti tudi brez dogovora s sindikati Cgil, Cisl in Uil. O reformi trga dela bo vsekakor odločil parlament, je dejal Monti. Nazadnje je Cgil nasprotoval odločitvam vlade in oklical splošno stavko, medtem ko sta sindikata Cisl in Uil v bistvu podpisala zapisnik srečanja.

Pokrajinski tajnik sindikata Cisl Luciano Bordin nam je v tej zvezi povedal, da pričakuje točnejše informacije iz Rima. Toda dodal je, da so v Italiji bolj kot reforma trga dela potrebne ustrezne raz-

vojne politike, namen spremembe člena 18 pa je v primeru odpusta bolj plačilo odškodnine za delavca kot ponovna vzpostavitev delovnega razmerja. Do razkola med sindikati bo nedvomno prišlo. Vlada je nameravala vsekakor svojo pot, je opozoril Bordin, ki pričakuje, da bo zdaj še najhujše v parlamentu in to predvsem za Demokrasko stranko.

Glavno vprašanje ni namreč člen 18, je dodal pokrajinski tajnik sindikata Uil Enzo Timeo, ki je glede reforme »skeptičen«. Dovolj je pomisliti, da ima 90 odstotkov podjetij v Italiji manj kot 15 uslužbencev. To pomeni, da so člen 18 izkoristili v druge namene in dejansko zgradili totem, ki bo škodil odnosom med sindikalnimi organizacijami. Sindikat Uil je izrazil nasprotovanje napovedanim spremembam člena 18 in upati je, da se bodo nekatere postavke vladine reforme med parlamentarno razpravo spremenile, je menil Timeo. Reforma lahko vpliva na t.i. »spread«, je še povedal Timeo, toda ni instrument za preporod in razvoj trgov.

Početje Montijeve vlade je bilo zelo hudo, je poudaril Sincovich, ker se je po re-

formi pokojninskega sistema in po liberalizacijah zdaj predstavila z namenom spremembe člena 18 brez možnosti pogajanja. Spremembe ne bodo zadevale odpustov iz diskriminacijskih razlogov, medtem ko so vprašljive postavke glede odpustov iz disciplinskih razlogov. Največji kamen spotike je tretja tipologija, ki daje možnost odpuščanja iz ekonomskih razlogov. To bo zaobjemalo vse in je le »eleganten« način za odpuščanje zaposlenih, pravi Sincovich.

Toda vlada ni v zameno uknila zakona 30 (t.i. zakona Biagi). Poleg tega so se dotaknili tudi socialnih blažilcev, problematike preštevilnih prekernih delavcev pa ne bodo rešili: kakšne so torej konkretne novice, zaradi katerih bi moral sindikat Cgil podpisati reformo? je vprašal Sincovich. Splošna stavka, ki jo je napovedala včeraj državna tajnica sindikata Cgil Susanna Camusso, je zato še kako upravičena. Dejstvo je, da gleda Montijeva vlada le v Evropo in je v ta namen v bistvu tudi uknila dogovarjanje, je še zatrdil Sincovich. To bo zdaj hud problem tudi za sindikata Cisl in Uil.

Aljoša Gašperlin

Včeraj danes

Danes, ČETRTEK, 22. marca 2012

VASILIJ

Sonce vzide ob 6.04 in zatone ob 18.20 - Dolžina dneva 12.16 - Luna vzide ob 5.34 in zatone ob 18.32

Jutri, PETEK, 23. marca 2012

JOŽE

VREME VČERAJ: temperatura zraka 17,5 stopinje C, zračni tlak 1032,1 mb raste, vlaga 48-odstotna, veter 11 km na uru jugo-vzhodnik, nebo spremenljivo oblačno, morje rahlo razgibano, temperatura morja 9,8 stopinje C.

Lekarne

Do sobote, 24. marca 2012

Običajni urnik lekarn:
od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30
Lekarne odprte
tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Oriani 2 (040 764441), Barkovlje - Miramarski drevored 117 (040 410928). Boljunec (040 228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Oriani 2, Barkovlje - Miramarski drevored 117, Trg Cavana 1. Boljunec (040 228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Trg Cavana 1 (040 300940).

Kino

AMBASCIATORI - 16.00, 18.00, 20.05, 22.15 »Posti in piedi in paradiso«.
ARISTON - Dvorana je rezervirana.
CINECITY - 16.30, 19.00, 21.30 »Quasi amici«; 16.05 »Viaggio nell'isola misteriosa«; 22.10 »Safe house - Nessuno è al sicuro«; 16.30, 19.00,

21.30 »Posti in piedi in paradiso«; 16.15, 19.00 »John Carter«; 21.45 »John Carter 3D«; 18.10, 20.10 »Ti stimo fratello«; 16.10, 18.15, 20.05, 22.15 »Magnifica presenza«; 16.20, 18.20, 20.25, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; 16.05, 18.05, 20.10, 22.15 »10 regole per farla innamorare«.

FELLINI - 17.10, 20.20 »The Artist«; 15.45, 19.00, 22.10 »Cesare deve morire«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Quasi amici«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.00, 20.00 »A simple life«; 18.00, 22.00 »Paradiso amaro«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.00, 18.00, 20.05, 22.15 »Magnifica presenza«.

KOPER - KOLOSEJ - 19.00 »Izdana«; 20.30 »Kruha in iger«; 20.50 »Marčeve ide«; 18.20 »Obuti maček«; 18.00 »Pisma Sv. Nikolaju«; 20.10 »Zapiti dnevnik«.

KOPER - PLANET TUŠ - 15.10, 17.10 »Obuti maček 3D«; 19.10, 21.35 »Železna Lady«; 21.30 »Hudič v nas«; 18.30 »Kupili smo živalski vrt«; 19.00 »Umetnik«; 16.20, 21.20 »John Carter 3D«; 18.40, 20.50 »Odklop«; 16.40 »Marčeve ide«; 16.30, 21.10 »Vse za denar«; 16.00 »V deželi krvi in medu«; 17.30, 20.30 »Igre lakote: Arena smrti«; 19.10 »Ženska v črnem«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 18.00, 20.45, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 2: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Hugo Cabret«; Dvorana 3: 16.15, 20.00, 22.15 »John Carter«; 18.20 »The Iron Lady«; Dvorana 4: 16.40, 20.15, 22.15 »10 regole per farla innamorare«; 18.20 »The double«; 19.15 »Ti stimo fratello«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.30, 20.00, 22.10 »E' nata una star«; Dvorana 2: 17.30, 19.45, 21.45 »Ghost Rider - Spirito di vendetta 3D (dig.)«; Dvorana 3: 17.50, 20.15 »10 regole per farla innamorare«; 22.15 »L'altra faccia del diavolo (dig.)«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.00 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«.



Šolske vesti

CIKLUS DELAVNIC ZA STARŠE V NABREŽINI se zaključuje s srečanjem, ki bo danes, 22. marca, od 18. do 20. ure v Grudnovi hiši v Nabrežini. Srečanje nadomešča delavnico, ki je bila odpovedana zaradi bolezni predavateljice. Organizira ga Ciljno začasno združenje, ki upravlja projekt Jezik-Lingua, v sodelovanju z občino Devin-Nabrežina.

VABILO na ogled Vile Necker ter palače Morpurgo in Vivante pri stari univerzi. Ob »Dnevi pomladi« sklada FAI - Fondo per l'Ambiente Italiano Vas dijaki ciceroni liceja Prešeren s svojimi mentorji vabijo na vodeni ogled v slovenščini v soboto, 24. marca, in v nedeljo, 25. marca, ob 16. uri izpred Muzeja Santorio na Trgu papeža Janeza XXIII v Trstu. Ogled bo trajal uro in pol. Toplo vabljeni!

RAVNATELJSTVO LICEJA FRANCE PREŠEREN sporoča staršem dijakov, da bodo skupne govorilne ure: v torek, 27. marca, od 18. do 20. ure za bienij in klasično smer; v sredo, 28. marca, od 18. do 20. ure za trienij znanstvene in jezikovne smeri.

Naša

Urška

je diplomirala na Visoki šoli za prevajalce in tolmače v Trstu. Iz srca ji čestitamo

vsi domači



Čestitke

Mali Lajli se je pridružil bratrec MARKO. S prisrčnimi voščili mamici Elisabetti in očku Mitju Švabu se veselimo nonoti Nerina, Edvin, Giusi, Franco, teta Mojca, Vasilijem in bratranca Matjaž in Vedran.

Danes v Gropadi je velika fešta. Naš SILVANO 70 jih praznuje. Še na mnoga, zdrava in srečna leta mu vo-

SKD Barkovlje

Ul. Bonafata 6

s pokroviteljstvom
ZSKD in Slovenske prosvete

prireja

Pomladansko razstavo

Otvoritev danes,
22. marca, ob 20. uri.

Glasbena kulisa:
Christian Zurini in Lorenzo Dari,
gojenca GM - Trst
(prof. T. Hmeljak) - duo ksilofon.

Urnik:
petek, 23. marca, 15.00-19.00,
sobota, 24., 14.00-19.00,
nedelja, 25., 10.00-13.00.

Vabljeni!

Za ljubitelje lepe zborovske glasbe

MePZ Lipa
v sodelovanju s
SKD Lipa iz Bazovice
vabi na glasbeni večer

»NAŠA PESEM POMLADI«

nastopa
Komorni zbor
MUSICA VIVA
iz Tolmina

Vodi Erika Jazbar
Uvodni pozdrav: MePZ Lipa

Nedelja, 25. marca 2012 ob 18.00
v veliki dvorani športnega centra »Zarja«
v Bazovici

ščijo teta Ivanka, Savica, Mario, Neda, Silvano, Patrick in Erika.

SILVANO! V zdravju, veselju in ljubezni ti še dolgo let želi »E...LER« Turs.

Naša odbornica ALEKSANDRA GREGORI je včeraj z odliko in pohvalo diplomirala na tržaški pravni fakulteti. Iz vsega srca ji čestitamo vsi pri KD Slovan s Padrič.

TKP Sirena čestita svojemu odborniku GORANU KOŠUTI ob uspešnem univerzitetnem dosežku.

Na tržaški Visoki šoli modernih jezikov za tolmače in prevajalce je uspešno diplomirala MARTINA KOCJAN. Iskreno ji čestita in želi še nadaljnjih uspehov družina Sancin.

Naša draga žena, mama in nona LILIJANA SALVI praznuje danes 86 let. Vse najboljše ji želi družina.

Izleti

DRUŠTVENA GOSTILNA V GABROVCU organizira ob priliki 110-letnice izlet: pridite z nami od 15. do 17. junija na uživanje lepot Švicarskih Alp s panoramskim vlakom in narodnega parka Val Camonica. Vpisovanje in informacije v društveni gostilni ali na tel. št.: 340-2741920 (Mirela) do konca aprila.

KRUT obvešča člane, da je v teku vpisovanje za skupinsko bivanje v Talaso Strunjan od 6. do 16. maja z individualno prilagojenim paketom za zdravje in dobro počutje. Podrobnejše informacije in prijave na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8/b - tel. 040-360072.

KRUT obvešča člane, da je v teku vpisovanje za skupinsko letovanje na Malem Lošnju od 21. junija do 1. julija. Vse zavedne informacije in prijave na društvenem sedežu, Ul. Cicerone 8/b - tel. 040-360072.

KRUT obvešča člane, da sprejema prijave za skupinsko bivanje z vključenim prilagojenim paketom za zdravje in dobro počutje v Šmarjških toplicah od 10. do 20. junija. Podrobnejše informacije in prijave na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8/b - tel. 040-360072. **KRUT** obvešča, da sprejema prijave za individualna bivanja v termalnih centrih v Sloveniji, na željo tudi s prilagojenimi zdravstvenimi programi. Podrobnejše informacije in prijave na

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Dušan Jelinčič

KOBARID '38
KRONIKA ATENTATA
Dokumentarna drama

režija: Jernej Kobal

v petek, 23. marca ob 20.30 (premiera-red A)
v soboto, 24. marca ob 20.30 (red B)
v nedeljo, 25. marca ob 16.00 (red C) avtobusni prevoz iz Sesljana in z Opčin
v četrtek, 29. marca ob 19.30 (red K)
v petek, 30. marca ob 20.30 (red F)
v soboto, 31. marca ob 20.30 (red T)

vse predstave so opremljene z italijanskimi nadnapisi

Blagajna Slovenskega stalnega gledališča je odprta od ponedeljka do petka z urnikom 10-15 in eno uro in pol pred začetkom predstave.
Tel. št. 800214302 (brezplačna) ali 040 362542. www.teaterssq.com

Društvo Finžgarjev dom vabi
v petek, 23. marca
v Finžgarjev dom na Opčine,

kjer bo izvedenka
BARBARA LOKAR
predstavila
AROMATERAPIJO
(kaj so prava eterična olja, priprava zdravilnih mešanic, uporaba in učinki)

Vabljeni vsi!

Začetek predavanja ob 20h

sedežu krožka, Ul. Cicerone 8/b - tel. 040-360072.

SPDT organizira v nedeljo, 25. marca, izlet na Porezen. Udeleženci se bomo zbrali ob 6.45 pri spomeniku v Križu. Za morebitne informacije lahko pokličete tel. št. 338-4913458 (Franc).

PREŠERNI IZLET v Ljubljano z ogledom razstave »Tržaška umetnostna obzorja« v Cankarjevem domu in v Vrbo s kosilom v nedeljo, 22. aprila. Vpisovanje do 26. marca pri odbornikih društev Kd Kraški dom, Skd Krasno Polje, Skd Skala, Skd Slovan, Skd Primorec, Skd Lipa, Skd Tabor.

DRUŠTVENA PRODAJALNA NA OPČINAH organizira v soboto, 26. maja, izlet na Koroško. Program predvideva splavarjenje na reji Dravi, ogled turistične kmetije Klančnik in krajši ogled Maribora. Rezervacije sprejemamo v uradu Zadruga do sobote, 31. marca, v jutranjih urah.

TABORNIKI RMV organizirajo v nedeljo, 1. aprila, izlet za člane v Erto in Casso (Vajont). Zbirališče na Opčinah ob 7.30 (na parkirišču pri krožiču), povratek ob 18. uri. Cena 18,00 evrov. Dodatne informacije: 342-0734136 (Dana).

ENODNEVNI IZLET NA BRIJONE: v nedeljo, 20. maja, organiziramo izlet za letnike '38 in '40 iz Brega. Kdor se želi pridružiti naj pokliče na tel. št. 040-228468 (od 18. do 20. ure). Vpisovanje do 20. aprila.

DRUŠTVO PRIJATELJEV NANOS iz Sežane organizira izlet na Poljsko, od 25. do 29. aprila. Ogleдали si bomo vzrejni center za divje peteline in gensko banko za smreke, muzej čipk Koniakow, muzeja pivovarstva Zywiec, Korbielow, Auschwitz, Wadowice, rojstni kraj papeža Janeza Pavla II, Krakow, grob Ane celjske, Olomouc in še mnogo drugega. Še nekaj prostih mest. Informacije: Dušan (+386) 41634750 ali dusan.pavlica@siol.net

VEČEVNI IZLET V PRAGU v organizaciji SKD Primorec bo od 28. aprila do 1. maja. Za prijave in informacije pokličite na (+39) 339-6980193 ali pišite na naslov skdprimorec@yahoo.it.

ENODNEVNI IZLET NA DOLENJSKO v organizaciji SKD Primorec bo v nedeljo, 20. maja. Za prijave in informacije pokličite na (+39) 339-6980193 ali pišite na naslov skdprimorec@yahoo.it.



SIRENA
TAŠARSKI POMORSKI KLUB A.S.O.

vabi na
**otvoritev
društvenega bara
in novih uradov**

v petek, **23. marca 2012,**
ob **18.00,**
na Miramarskem drevoredu, 32

Osmice

JADRAN je odprl osmice v Ricmanjih 175. Tel. št.: 040-820223. Toplo vabljeni.

OSMICA je odprta na kmetiji Kraljič v Prebenegu št. 99. Tel. 040-232577. Vabljeni!

OSMICO so odprli Jožko, Ljuba in Noris v Samatorci št. 21. Tel. št.: 040-229326. Vabljeni.

OSMICO je odprl Zidarič, Praprot št. 23.

OSMICO je v Mavhinjah 58/A odprla družina Pipan-Klarič. Tel. št. 040-2907049. Toplo vabljeni!

OSMICO sta odprla Andrej in Ivan Antonič, Cerovlje 34. Vabljeni! Tel. št. 040-299800.

OSMICO sta odprla Korado in Roberta na cesti v Slivno. Tel. št. 338-3515876.

V LONJERJU je odprl osmice Fabio Ruzzier. Toči pristno kapljico in nudi domać prigrizek. Tel. 040-911570

V MEDJI VASI št. 16 sta odprla osmice Nadja in Walter. Tel. št. 040-208451. Vabljeni!

V ZGONIKU je odprl osmice Janko Kocman. Tel. 040-229211.

Obvestila

GOZDNA ZADRUGA PADRIČE vabi članke, ki se nameravajo udeležiti sečnje drvi na skupni lastnini, da se najavijo pri odbornikih.

POZOR BOLJUNČANOM! Zbiramo stare in noveše fotografije, ki so v zvezi s prvimi maji in šagrami v Boljuncu. Slednje bomo uporabili za zgodovinsko razstavo ob letošnjem praznovanju 1. Maja. Javite se na tel. št.: 338-7220353 (Fantovska Boljunc).

SKLAD MITJA ČUK prireja v središču na Repentabrski 66 na Opčinah tečaj Qi Gong-a (Chi Kung), starodavne kitajske veščine za osebo harmonizacijo in dobro psihofizično počutje, ki bo potekal ob torkih in četrtkih od 18.30 do 20.00. Ob zadostnem vpisu je tečaj možen tudi v dopoldanskem času. Informacije in prijave na tel. št. 335-5926889 (Elizabet).

KD RDEČA ZVEZDA vabi članice in članke na »redni letni občni zbor z volitvami novega izvršilnega in nadzornega odbora«, ki bo v društvenih prostorih v Saležu danes, 22. marca, ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju. Glasbeni uvod Okteta Volnik. Za zaključek bo družabno srečanje članov društva ob pogostitvi. Po uradnem delu bo mogoče poravnati članarino za tekoče leto.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE vabi vse članke na redni občni zbor, ki bo danes, 22. marca, s prvim sklicanjem ob 20.00 in drugim sklicanjem ob 20.30, v sedežu v Babni hiši v Ricmanjih.

SKD SLAVKO ŠKAMPERLE predstavlja EFT tehniko čustvene metode danes, 22. marca, ob 20. uri v društveni dvoranici na stadionu 1. maja. Z izvajalko metode arh. Barbaro Žetko se bo pogovarjal Dušan Jelinčič. Vljudno vabljeni!

SRENJA RICMANJE vabi vse članke na redni občni zbor, ki bo danes, 22. marca, ob 8.00 v prvem in v petek, 23. marca, ob 20.30 v drugem sklicanju v Kulturnem domu v Ricmanjih.

DRUŠTVO FINZGARJEV DOM vabi v petek, 23. marca, v Finzgarjev dom na Opčini, kjer bo izvedenka Barbara Lokar predstavila »Aromaterapijo« (kaj so prava eterična olja, njihovi učinki in uporaba). Vabljeni vsi! Začetek predavanja ob 20. uri.

SKUPINA 35-55 SKD F. Prešeren iz Boljunca sporoča, da v petek, 23. marca, vadbena Pilatesa odpade.

SLOVENSKO PEVSKO DRUŠTVO KRAŠJE vabi članke na redni občni zbor, ki bo v Ljudskem domu v Trebčah v petek, 23. marca, ob 18.30 v prvem in ob 19.00 v drugem sklicanju. Dnevni red: branje in odobritev poročil, razprava, sprejem novih članov in razno.

ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA vabi cenjene članke na predavanje dr. Enrica Geretta, docenta finančne ekonomije na Videmski univerzi: Sedanjost in prihodnost evra: kronika epohalnega polletja, ki bo sredo, 28. marca, ob 20. uri v razstavnici dvorani na Opčinah. Potrditev udeležbe (do 23. marca) in podrobnejše informacije na tel. št. 040.2149278 oziroma 040.2149263 ali po mailu na naslov clanisoci@bccarso.it.

ŠOLA OBREZOVANJA 23. in 24. marca. Za informacije in vpisovanja: Ad formandum, Ul. Ginnastica 72, tel. št. 040-566360 ali ts@adformandum.org.

ČISTILNA AKCIJA Jus Nabrežina, SKD Igo Gruden, Godba, AŠD Sokol in Združenje staršev prireajo, v okviru projekta World Cleanup 2012, v soboto, 24. marca, čistilno akcijo »Očistimo Ribiško pot: od c'ntrale do obalne ceste«. Zbirališče ob 9. uri pri srednji šoli. Kosilo bo poskrbljeno. Otroci naj prinesejo rokavice in žaklje, odrasli še lopate. Informacije: 328-6238108 (Zulejka) ali 335-6044660 (Walter).

ŽUPNIJA SV. JOŽEFA V RICMANJIH vabi na predstavitev druge dopolnjene izdaje faksimila »Čudeži sv. Jožefa v Ricmanjih pri Trstu v starem opisu iz leta 1827«, ki bo v soboto, 24. marca, ob 19. uri v prostorih Etnografskega muzeja v Ricmanjih.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM vabi na ogled mednarodnega cheerleading tekmovanja »3. Millenium Cup«, ki bo v soboto, 24. marca, ob 10.30 dalje v športni palači Palasport Aquilina v Žavljah.

DELAVNICA EFT - SKD IGO GRUDEN obveščata, da bo srečanje pod mentorstvom Barbare Žetko potekalo v soboto, 24. marca od 15. do 19. ure v društvenih prostorih. Ker je število udeležencev omejeno, je zaželjena predhodna prijava na tel. št.: 347-2787410 (Barbara), 439-6483822 (Mileva) ali na eft@barbarazetko.com.

OČISTIMO SVOJO VAS V BREGU: v soboto, 24. marca, ob 9. do 14. ure, v devetih vaseh v Bregu potekala akcija čiščenja nezakonitih odlagališč v okviru svetovne pobude World Cleanup 2012 in vseslovenske pobude Očistimo Slovenijo v enem dnevu. Zbirališča so: v Dolini na Zgurencu, v Boljuncu v društvenem baru ter pri kalu, v Zablju v Hribenci, v Dragi na placu, v Prebenegu pri lipi, v Mačkoljah pri cerkvi, v Gročani na vaškem trgu, pri Domju za centrom Anton Ukmar - Miro ter v Križpotu. Pričakujemo vas v polnem številu.

ODBOR IGRAJMO SE »Repenskrat« vabi starše in otroke na ogled didaktične kmetije v Repnu v soboto, 24. marca. Otroci bodo spoznali življenje ovc, držali jagnjeta v naročju in jih hranili. Dobimo se točno ob 10. uri na placu v Repnu. Ogled bo trajal pribl. 2 uri in v slučaju slabega vremena bo prenesen. Info: 349-8174118.

SRENJA BOLJUNEC se pridružuje čistilni akciji »Očistimo naš kraj« v soboto, 24. marca, z zbiranjem ob 8. uri ob vhodu na hrib Krmačnik. Vabljeni so vsi člani. S seboj prinesite primerno opremo.

MLADINSKO ZDRUŽENJE LONJERKATINARA vabi na krajšo slovesnost ob obletnici napada na lonjerski bunker, ki bo v nedeljo, 25. marca, ob 15. uri pri spomeniku padlim v NOB v Lonjerju.

SEKCIJA VZPI-ANPI Boršt-Zabrežec vljudno vabi vse vaščane, da se udeležijo sestanka, ki bo v ponedeljek, 26. marca, ob 20.30 v Srenjski hiši.

VISOKOŠOLSKI SKLAD »SERGIJ TONČIČ« vabi na redni volilni občni zbor bo v torek, 27. marca, na sedežu Sklada v Dijaškem domu »Srečko Kosovel«, Ul. Ginnastica 72 ob 19.00 v prvem in ob 19.30 v drugem sklicanju. Dnevni red: poročilo predsednika, blagajnika, nadzornega odbora, volitve in razno.

ZDRUŽENJE PROSTOVOLJCEV HOSPICE ADRIA ONLUS vabi v torek, 27. marca, na redni občni zbor ob 16. uri v prvem sklicanju in ob 17. uri v drugem sklicanju na sedežu - Ul. Mazzini 46 v Trstu.

ZDRUŽENJE PROSTOVOLJCEV HOSPICE ADRIA ONLUS vs vlijudno vabi na predavanje »Sončenje: resnično povzročja kožnega raka?« v sredo, 28. marca, ob 17. uri v Narodni dom - Ul. Filzi 14 v Trstu. Predavala bo dermatologinja dr. Maja Košuta.

GONG ZVOČNA KOPEL- SKD F. Prešeren vabi vse zainteresirane v četrtek, 29. marca, ob 18.30 v društveno dvorano gledališča F. Prešeren v Boljuncu. Prinesi s seboj steklenico vode in podlago za ležanje. Prijave so obvezne na yoga.ko-

ren@gmail.com ali na +38 641649004 (Goran). Zaželjen prispevek.

SEKCIJA ZA SLOVENŠČINO na Visoki šoli modernih jezikov za tolmače in prevajalce vljudno vabi predavanje o zgodovini in dialektologiji slovenskega jezika v četrtek, 29. marca, ob 10. ure dalje v Narodnem domu v Trstu, Ul. Filzi 14. Razvojni faze slovenskega jezika bo osvetlil prof. Matej Šekli z Ljubljanske filozofske fakultete. Vljudno vabljeni!

JADRALNI KLUB ČUPA vabi članstvo na 40. redni občni zbor v petek, 30. marca, ob 20. uri v prvem, ter ob 20.30 v drugem sklicanju. Zborovanje bo v dvorani Zadrugne kraške banke v Ul. Ricreatorio 2 Trst-Opčine.

SKD TABOR na 44. redni občni zbor v petek, 30. marca, ob 19.30 v prvem ter ob 20.00 v drugem sklicanju, v mali dvorani Prosvetnega doma na Opčinah z naslednjim dnevnim redom: uvodni pozdrav, izvolitev predsedstva občnega zbora, poročila, pozdravi, razprava, odobritev obračuna in proračuna, razno, družabni zaključek občnega zbora.

KD PRIMAVERA - POMLAD vabi na celodnevno delavnico na temo »Družinske postavitve«, ki jo bo vodila dr. Silva Miclavc, članica vsedržavne organizacije ALCL. Delavnica se bo vršila v soboto, 31. marca, od 9.30 do 18.30 v dvorani SKD Igo Gruden v Nabrežini št. 89. Za podrobnejše informacije in prijave lahko pokličete tel. 347-4437922 ali 334-7520208.

QIGUNG ŠC Melanie Klein obveščata, da se bo tečaj začel v soboto, 31. marca, in bo potekal od 9.30 do 10.30 (skupno štiri srečanja). Tečaj vodi Vesna Klemše in se odvija v didaktičnem centru v Ul. delo Slogice 14/1. Za informacije in prijave: urad v Ul. Cicerone 8 (ponedeljek in petek 9.00-13.00 in sredo 16.00-18.00) 345-7733569, info@melanieklein.org, www.melanieklein.org.

SKD BARKOVLE vabi v soboto, 31. marca, na štiri urno delavnico tapkanja od 15. do 19. ure. Informacije in vpis: 347-2787410.

SKD TABOR ZA OTROKE v Prosvetnem domu na Opčinah vabi v soboto, 31. marca, ob 10. uri v malo dvorano na velikonočno ustvarjalna delavnico s Tanjo in Nado.

SPDT prireja čistilno akcijo. Zbirališče v soboto, 31. marca, ob 8.30 na krožišču pred kasarno pri Banih. Poleg dobre volje bomo med delom potrebovali še rokavice, škarje, grablje, vile,...za čiščenje gozda in utrjevanje poti primerno orodje. Udeležence prosimo, da prinesejo orodje s sabo.

SKD VESNA prireja v nedeljo, 1. aprila, »Arheološki sprehod po kriškem bregu«, ki ga bosta vodila Lidia Rupel in Stanko Flego. Začetek ob 14.45, zbirališče v Križu na Gospudovi griži. Izlet traja pribl. 2 uri, priporočamo obutev za pohodništvo. Info: 333-4463154 (Mitja).

ZSKD obveščata, da bo občni zbor včlanjenih društev na tržaškem v torek, 3. aprila, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v Ljudskem domu v Trebčah.

SKD VALENTIN VODNIK vabi v petek, 30. marca, na redni občni zbor ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju.

Turistične kmetije

KMETIJA ŽAGAR je odprta v Bazovici.

Vabljeni!

Mali oglasi

UNIVERZITETNI ŠTUDENT pomaga pri matematiki, fiziki in elektroniki. Tel. 393-5030720.

IŠČEM DELO - z lastno kosilnico oz. motorno žago kosim travo ter obrezujem tako drevesa kot tudi živo mejo. Tel. št.: 333-2892869.

IŠČEM DELO hišne pomočnice, z delavnimi izkušnjami in priporočili. Tel. št.: 040-228421.

IŠČEM HIŠO Z VRTOM v najem, na Krasu ali v Bregu, od aprila do oktobra. Tel. 333-2866351.

NA SEJMU V NABREŽINI sem izgubila zlat uhan. Prosim prijaznega najditelja, naj pokliče na tel. št. 320-1509155.

PRODAJAM POPOLNOMA PRENOVLJENO STANOVANJE v centru Milj, sestavljeno iz dnevne sobe s kuhinjo, spalnice in kopalnice. Tel. št. 348-3667766.

PRODAM OPEL CORSA 1.3 CDTI, letnik 2007, 57.000 prevoženih kilometrov. Tel. št. 040-213518.

PRODAM ZEMLJIŠČE 1.900 kv. m. v bližini Ricmanj, dostopno s kmečkimi vozilom. Tel. št. 040-214412.

PRODAM stanovanje pri Domju: dve sobi, dnevna soba s kuhinjo, kopalnica, garaža. Tel. št.: 040-280910.

STANOVANJE V MAČKOLJAH daje se v najem: dve spalni sobi, dnevna soba, kuhinja, dve kopalnici. Spalna soba in kuhinja sta opremljeni s pohištvo. Tel. št.: 348-3667765.

Priveditve

SKD BARKOVLE - Ul. Bonafata 6, s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenske prosvete prireja Pomladansko razstavo. Otvoritev danes, 22. marca, ob 20. uri. Glasbena kulisa: Christian Zurini in Lorenzo Dari, gojenca GM - Trst (prof. T. Hmeljak) - duo ksilofon. Urnik: petek, 23. marca, 15.00-19.00, sobota, 24., 14.00-19.00, nedelja, 25., 10.00-13.00. Vabljeni!

FOTOVIDEO TRST 80 vabi v petek, 23. marca, ob 20. uri na zaključni večer video/foto natečaja Ota Hrovatin, ki bo potekal v Narodnem domu v Trstu Ul. Filzi 14. Projecirani bodo najboljši dokumentarici, igrani filmi in slikovne predstavitve. Sledilo bo nagrajevanje.

HIŠA BERNARDE ALBE (Federico Garcia Lorca) v španščini s slovenskimi nadnapisi bo v petek, 23. marca, ob 20. uri v dvorani Kulturnega Doma na Proseku. Prireja Zadruga Kulturni Dom Prosek Kontovel, predstavlja gledališka skupina Hipercloridria univerzitetnih študentov iz Ljubljane pod vodstvom Alejandra Rodriguez Diaz del Real.

SLOVENSKO PROSVETNO DRUŠTVO MAČKOLJE vabi na predvajanje dokumentarno-igranega filma »Un onomasticidio di stato« ter na srečanje z avtorico in režiserko Nadio Roncelli, v petek, 23. marca, ob 20. uri v prostorih Srenjske hiše v Mačkoljah.

V GALERIJ ARTESETTE, Ul. Rossetti 7/1, bo v petek, 23. marca, ob 18 uri otvoritev skupinske razstave dolinskega slikarja Evgena Pancrazija, Luigija Buonocoreja, Rosselle Moriconi in Silvie Pavlidis. Razstava bo na ogled vse do 6. aprila s sledečim urnikom: od torka do sobote: 10.30-12.30 in 16.30-19.30.

GODBENO DRUŠTVO PROSEK vabi na koncert Mešanega pevskega zbora »Vox Carniolus« iz Jesenic, ki bo v soboto, 24. marca, ob 20.30 v Kulturnem domu na Proseku. Zbor vodi prof. Eva Jelenc.

SKD TABOR v soboto, 24., ob 20.30 ter v nedeljo, 25. marca, ob 18.00 (s presenečenjem za ženske) v Prosvetnem domu na Opčinah ponovitev gledališke predstave neznanega srednjeveškega avtorja »Burka o jezičnem dohtarju (Le Farce de Maitre Pathelin), v izvedbi dramske skupine Skd Tabor. Režija Sergej Verč.

MEPZ LIPA v sodelovanju s Skd Lipa vabi na glasbeni večer »Naša pesem pomladi« v nedeljo, 25. marca, ob 18. uri v dvorano Športnega centra Zarja v Bazovici. Nastopa komorni zbor Musica Viva iz Tolmina, vodi Erika Bizjak, uvodni pozdrav MePZ Lipa.

RADIJSKI ODER obveščata, da bo v nedeljo, 25. marca, na sporedu Gledališkega vrtljaka zadnja predstava v letošnjem abonmaju: lutkovno gledališče Maribor bo izvedlo igrice »Volk in kozlička«. Prva predstava bo ob 16. uri (red Rdeči palček), druga ob 17.30 (red Modri palček). V dvorani Marijinega doma pri Sv. Ivanu, Ul. Brandesia 27.

SKD VIGRED IN KD RDEČA ZVEZDA vabita na 20. revijo otrok in mladih »Vsi smo prijatelji« v nedeljo, 25. marca, ob 18. uri v telovadnici v Nabrežini. Sodelujejo: OPS, plesna in glasbena skupina Vigred, gojenci godbenega društva Nabrežina, baletna skupina I. Gruden, plesne skupine: Skd Tabor, AŠKD Kremenjak, Take Dance AKSD Vipava in SKD Škamperle, OPZ Zgonik, Romjanski muzikanti, MLPZ I. Gruden, Open Hatckers, U'pnska mularija, Rock na Bndimi. Prostovoljni prispevki bodo namenjeni organizaciji Agmen, ki pomaga otrokom, ki so zboleli za rakom.

SLOVENSKI KLUB s pokroviteljstvom Zveze slovenskih kulturnih društev prireja ob svetovnem dnevu poezije v nedeljo, 25. marca, ob 11. uri v Ljudskem vrtu de Tommasini v Trstu pobudo »Jaz grem skozi park. Nekdo igra klavir«. Ob priliki bo predstavljena pesniška zbirka Srečka Kosovela »Ostri ri-

tmi Aspri ritmi« (izbrala, prevedla in uredila Jolka Milič), branje izbora Kosovelovih poezij in glasbeni utrinek. Sodelujejo ZTI, Casa della letteratura, Tržaška knjigarna.

DSI v sodelovanju s slovensko Karitas vabi v ponedeljek, 26. marca, v Peterlinovo dvorano, Donizettijeva 3, na odprtje razstave »Umetniki za Karitas«. Razstavljajo udeleženci lanske 17. mednarodne likovne kolonije na Sijnem vrhu. Razstava bo odprla ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu Ljudmila Novak. Večer bosta obogatila predstavitve multivizije kolonije in MPZ Sv. Jernej z Opčin. Začetek ob 20.30.

ZSKD IN KD F. VENTURINI vabita na koncert v sklopu 43. revije Primorska poje v petek, 30. marca, ob 20.30 v Center Anton Ukmar Miro v Domjo. Nastopajo Vokalna skupina Val-Piran, Vokalna skupina Žene iz Dornberka, Pevke ljudskih pesmi Kraški Šopek Sežana, Vokalna skupina antadore-Gradin, Pevska skupina Društva kmečkih žena - Ilirska Bistrica, Skupina pevki ljudskih pesmi Mandrač-Koper.

TRST80 obveščata, da je razstava fotografskega extempore 45. Kraškega pušta na ogled v piceriji Veto na Opčinah do Velike noči.

TRST80 obveščata, da je razstava naših članic Sonie Ozbich »Miš maš« in Nataše Peric na ogled v gostilni Guštin v Zgoniku.

Prispevki

V spomin na Vojko Ban Ukmar darujeta Franko in Nevija 30,00 evrov za Godbeno društvo Prosek.

V spomin na Jelko Terčon darujejo sestre 100,00 evrov za slivensko cerkev in 100,00 evrov za šempolajski cerkveni pevski zbor. V spomin na Jelko Terčon sestra Vera z možem Edijem daruje 50,00 evrov za slivensko cerkev. V blag spomin na drago sestrično Jelko Terčon darujeta Jelka Šah in Božena Terčon 100,00 evrov za slivensko cerkev. Namesto cvetja na grob Jelke Terčon darujejo Marija, Katja, Jožko in Mitja 50,00 evrov za slivensko cerkev. V spomin na sestrično in krstno botro Jelko Terčon daruje Zdravko z družino 100,00 evrov za slivensko cerkev. V isti namen daruje sestrična Dorina s Paolom 100,00 evrov za slivensko cerkev. V spomin na predrago teto Peppino Fodde daruje Andrea Mulas z družino 200,00 evrov evrov za MePZ Lipa.

Zaradi pomanjkanja prostora bomo ostala obvestila in prireditve objavili v naslednji izdaji.

† Zapustila nas je naša draga

Anica Racman vd. Grgič

Žalostno vest sporočajo

hči Edica z Igorjem, vnuk Alex z Anno, ljubljena pravnuka Mihael in Matija, sin Drago z Nadjo, vnučinja Jessica z Aljošo, brat Etko s Pino.

Od nje se bomo poslovili v soboto, 24. marca od 12. do 13.30 v ulici Costalunga.

Žarni pogreb bo v sredo, 4. aprila od 14. do 15. ure na pokopališču v Bazovici.

Bazovica, Boljunc, 22. marca 2012

Ob izgubi drage mame Anice izrekava Dragotu, Edi in ostalim sorodnikom občuteno sožalje

Igor Zobec in Gianna

Za drago Anico žalujeta in izrekata svojcem iskreno sožalje

Stana in Franka

Nepozabna teta Iči ostala boš vedno v naših srcih.

Tvoji Ester, Boris, Dajana in Matija z družino

Ob izgubi drage IČI STRAJN se pridružujeta žalovanju svojcev

Rado in Reni z družinama



SLOVENSKI KLUB - V sodelovanju z organizacijo Salaam otroci oljke

Večer o Hebronu - kraju absolutnega zla

Zanimivo predavanje Primoža Šterbenca in projekcija dokumentarnega filma

Palestina in izraelsko-palestinski spori so že desetletja vir nestabilnosti in napetosti. Čeprav je to območje na Bližnjem vzhodu geografsko gledano zelo majhno, ima dogajanje na tem delu sveta poseben političen in simbolni naboj: ves muslimanski svet pozorno opazuje, kaj se tam dogaja, saj je Palestina sestavni del arabske identitete. Zato muslimani presojajo odnos Zahoda do muslimanskega sveta predvsem na podlagi položaja v Palestini. In ta je, kot vemo, za Palestince (muslimane in ne) zelo neugoden.

Nekako tako je začel svoje zanimivo predavanje Primož Šterbenc, ljubljanski politolog in sociolog, ki so ga v torek gostili v Gregorčičevi dvorani. Avtor knjige Zahod in muslimanski svet: akcije in reakcije je v Trst prišel na povabilo Slovenskega kluba in organizacije Salaam otroci oljke, ki sta želela s skupnim večerom spomniti javnost na dramatični položaj palestinskega ljudstva.

Šterbenc je prepričan, da je treba izraelsko-palestinski spor razumeti v njegovi zgodovinski in politično-pravni dimenziji. V svojem razčlenjenem in poglobljenem predavanju je prehodil večtisočletno pot vse do današnjih dni, ki jih še dalje zaznamuje izraelsko kršenje mednarodnega prava in osnovnih človekovih pravic (z njegovim privoljenjem besedilo v celoti objavljamo na spletni strani www.primorski.eu).

Položaj je skoraj nepopravljiv, upravičena pričakovanja Palestincev, da bi zaživel v samostojni palestinski državi, so videti vse manj uresničljiva. Kot je pojasnil predavatelj, si vse bolj utira pot ideja o skupni državi, v kateri bi vsi državljani uživali enake pravice.



Predavanje objavljamo na spletni strani www.primorski.eu

Primož Šterbencu je prisluhnilo veliko ljudi

KROMA



Pot do nje pa je še zelo dolga, kar je bilo očitno tudi ob ogledu dokumentarnega filma *This is my land...Hebron* (To je moja dežela Hebron), ki sta ga leta 2010 posnela Giulia Amati in Stephen Natanson. Hebron je kraj absolutnega zla, pravi izraelski novinar Gideon Levi, tu sta sovraštvo in rasiistični odnos sionističnih kolonov do palestinskega prebivalstva skoraj neverjetna; njihovi otroci s kamenjem obmeta-

vajo palestinske vrstnike, kdorkoli se jim zoperstavi je v njihovih očeh videti kot nacist. Podpora, ki jo kolonom nudi izraelska vojska, pa je prav tako skregana s pravno državo. ...

Na grenak priokus, ki ga je pustil sicer zelo učinkovit dokumentarec, so številni gledalci pozabili ob odlični arabski hrani, ki so jo za to priložnost pripravile tržaške prostovoljke organizacije Salaam otroci oljke. (pd)

TURIZEM - V Trstu S križarjenji pričakujejo 250% več potnikov

Število potnikov na tržaškem pomorskem terminalu naj bi se v letu 2012 povečalo kar za 250 odstotkov v primerjavi z lanskim letom. Lani je potnikov bilo 28.251 (od teh pa je kar 16 tisoč bilo na štiri križarskih ladjah, ki so jih novembra zaradi megle preusmerili iz Benetk), letos pa jih pričakujejo 96.596. Namesto 17 manjših in 4 večjih ladij naj bi se pri terminalu zadržalo 35 velikih križarskih ladij. Še dodaten porast pričakujejo v letu 2013, ko naj bi potnikov bilo preko 151 tisoč, križarskih ladij pa 58.

Te številke zagotavljata družbi Costa Crociere in MSC. Prva naj bi letos iz Trsta organizirala 28 križarjenj, prihodnje leto pa še dodatnih 8. Leta 2013 se ji bo pridružila še MSC z 28 križarskimi ladjami, ki bodo potnike vkrcale in izkrcale v Trstu. Trgovinska zbornica in Pristaniška oblast se veselita teh podatkov, kljub odpovedi družb Cunard in P&O, ki sta se prav tako zanimali za Trst, nazadnje pa izbrali Benetke.

NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA - Bralna seansa

Poslovilna otroška urica

Branju pravljice in delavnici sledilo 30 otrok - Nasvidenje v prihodnjem šolskem letu

V prostorih Narodne in študijske knjižnice Trst je prejšnji četrtek potekala še zadnja bralna seansa v tem šolskem letu. Srečanje, namenjeno mlajšim, je bilo uokvirjeno v niz Otroških uric, v sklopu katerih si knjižničarke prizadevajo, da bi že najmlajši otroci spoznali pomen in namen branja ter da bi navezali tesne stike s slovenskim jezikom. V letošnjem šolskem letu so knjižničarke organizirale šest srečanj, ki so zabeležila velik odziv s strani mlade publike, bralne čajanke pa so se dogajale v čitalnici Narodne in študijske knjižnice.

Tokrat je pisana družčina skoraj 30-tih malčkov prisluhnila pripovedovalki Biserki Cesar, ki je otrokom prebrala zgodbo z naslovom Kukavček. Simpatično slikanico je izdala založba Kres, njena avtorica pa je Becky Bloom. Z velikim zanimanjem so malčki spoznali sporočilno vrednost pravljice. Prisluhnili so namreč dogodivščinam malega Kukavčka, ki je podnevi in ponoči, v dežju ali soncu napovedoval čas. Tako je postalo neznansko pomembno, da so gozdne živali vedele, koliko je ura. Nikakor niso želele česa zamuditi. Nato pa je nekega dne Kukavček pozabil na kukanje. Le kaj se je zgodilo, so se čudile živali. No, Kukavček ni zbolel, le pozabil je na kukanje. Kukavček se je namreč zaljubil v Kukavico, s katero je postal zelo srečen. Iz njune ljubezenske zgodbe so se kmalu izvalile Kukavičke, gozdne živali pa so jih občudovale in jim prinašale darila. Vsi skupaj so se zelo hitro navadili na tišino, ki zna biti tudi zelo sproščujoča ...

Ob koncu je pripovedovalka Biserka povabila otroke, naj se udeležijo ustvarjalne delavnice. Skupaj so izdelovali prave pravcate ure iz papirja, ki so jih okrasili tudi s kartonastimi kazalci. Med malčki je bilo opaziti veliko navdušenja in kljub čudovitemu spomladanskemu vremenu zunaj so bili v prostorih knjižnice zbrani in disciplinirani.

Nov cikel bralnih seans se bo začel z novim šolskim letom, ko bodo otroci zopet začeli obiskovati prostore knjižnice. Naj povemo še to, da je ta pobuda izredno priljubljena med malčki in starši, zato bi bilo bržkone prav, da bi tej publikli v prihodnje ponudili večje prostore, v katerih bi lahko sprejeli še večje število otrok; to je bodočih bralcev in obiskovalcev tržaške knjižnice. (šč)



Otroci so zbrano strmeli v pripovedovalko Biserko Cesar

KROMA

OPČINE - Finžgarjev dom

Kulturna prireditev v znamenju obletnic

Mogoče nekateri ne vedo, da je Finžgarjev dom na Opčinah prvotno deloval kot Vzgojni zavod Marjanišče, v katerem so živeli in se družili mladi, ki so obiskovali osnovno in srednjo šolo. 4. marca 1967, ko so slovesno odprli dvorano, se je začelo razvijati tudi kulturno življenje. V njej so pod imenom Finžgarjev dom namreč prirejali prireditve, družabne večere, gledališke predstave in predvajali filme. Zaradi razvejane kulturnega delovanja so se posledično tudi odločili za ustanovitev delovnega odbora, ki se je sestel prvotno v enajstčlanski zasedbi. Za predsednika je bil izvoljen Milan Sosič. V kulturno delo je bilo vložena veliko truda, žrtev in energije, saj je prostovoljstvo mejilo že na poslanstvo.

Na začetek kulturnega delovanja v

openskem kulturnem hramu je na nedavnem Večeru slovenske pesmi in besede opozoril častni govornik Marjan Škerlavaj, ki se že dalj časa posveča zborovskemu petju. Izpostavil je pomen kulturnega udejstvovanja in izvenšolskih dejavnosti, saj se je tudi sam še kot otrok približal glasbenemu svetu: najprej ga je skladatelj in dirigent Stane Malič učil klavir, pozneje pa je petnajst let nastopal z ansambлом Galeb pod vodstvom Franca Pohajča. V zrelih letih je še bolj vzljudil glasbo in sprejel vsestranski izziv sodelovanja v treh zborih.

Kot sta na začetku povedala povezovalca večera Urška Šinigoj in Tomaž Susič, so kulturni večer v Finžgarjevem domu tokrat posvetili kar šestim obletnicam na literarnem in glasbenem kulturnem področju: 45-letnici odprtja dvorane, poimenovane po Finžgarju, 50-letnici njegove smrti, 20-letnici smrti skladatelja Ubalda Vrabca, ki je dolga leta živel in ustvarjal na Opčinah, 60-letnici smrti Vinka Vodopivca in 100-letnici rojstva oziroma 50-letnici smrti Mirka Fileja. Rdeča nit teh obletnic je ljubezen do naroda in narodnega izročila, slovenska pesem in beseda.

Poleg častnega govornika so kulturni večer izoblikovali Mlajša dekleška pevka skupina Vesela pomlad pod vodstvom Andreje Štucin ob klavirski spremljavi Jane Zupančič, pevski zbor Sveti Jernej pod vodstvom Mirka Ferlana, Mešani pevski zbor Sveti pod vodstvom Janka Bana in pa igralska skupina Tamara Petaros z recitalom slovenskih narodnih in ponarodnih pesmi ter prozega besedila izpod Finžgarjevega peresa. Recital so poimenovali So ptičice se zbrale.

Najprej so dekleta zapela Adlešičko kolo, Potrkan ples v priredbi Matije Tomca in Simonitijevo Noč, v drugem delu večera pa sta se predstavila zbor, ki nosita ime po farnem zavetniku. Moški zbor je prisotnim zapel Vrabčovo Zdravico, Vodopivčevo Na poljani, Filejevo Nekje v gorah in Volaričevo Zvečer, nakar se jim je pridružil še ženski del. Izvedli so tri pesmi, ki jih je po ljudskih napevih priredil Ubaldo Vrabec: Nocoj pa, oh nocoj, v kateri sta pela solo Marjan Štrajn in Mojca Milič, Njega ni in šaljiva Po cesti gre, kjer so solo točje izvedli Mojca Milič, Vinko Škerlavaj in Jožko Znidarčič (met).

KRIŽ - Medse so jo povabili ob dnevu žena

Harfistka v vrtcu

Otroci so z užitkom sledili izvajanju Tadeje Kralj in občudovali mehke zvoke harfe



Tadeja Kralj in ravnatelj GM Bogdan Kralj z malčki otroškega vrtca v Križu

Otroci in osebje otroškega vrtca Just Košuta v Križu so 8. marca obeležili mednarodni dan žena z nastopom uspešne glasbenice Tadeje Kralj. Spremljal jo je ravnatelj Glasbene matice Bog-

dan Kralj. Tadeja nam je razkrila skrivnosti in lepoto igranja harfe. Otroci so z užitkom sledili izvajanju prepleh skladb. Za zaključek so ob njeni spremljavi veselo zapeli ter ji nato podarili priznanje

in ročno delo. Tudi v bodoče bomo ohranili vezi z ravnateljem, profesorji in gojenci Glasbene matice, ki se vsako leto prijazno odzivajo našemu vabilu s predstavitvijo najrazličnejših glasbil. R.K.



DEVIN-NABREŽINA - Zadnja operativna občinska seja po desetih letih županovanja

Župan Ret odhaja z »darilcem«: nadvozom na cesti za Šempolaj

Soglasno odobrena konvencija za gradnjo nadvoza nad železnico pri Nabrežini-Postaja

Devinsko-nabrežinski občinski svet je na včerajšnji zadnji »operativni« seji desetletnega županskega mandata Giorgia Reta odobrila osnutek konvencije za ukinitve železniškega prehoda pri Šempolaju in gradnjo novega, skoraj sto let pričakovanega nadvoza nad železnico. Odobritev je bila, seveda, soglasna, vsi prisotni upravitelji in svetniki so izrazili zadovoljstvo za strukturo, ki bo speljala varno cestno povezavo med občinskim delom »pod« in »nad« železniško progo.

Osnutek bo morala sedaj odobriti še pokrajinska uprava, po dokončni odobritvi obeh pri zadevi soudeležnih krajevnih uprav bodo italijanske železnice sprožile postopek za gradnjo nadvoza. Ta predvideva med drugim poseg pri slovenskih železnicah, ker je proga mednarodna, saj po njej peljejo vlaki v Slovenijo in iz Slovenije v Italijo. Italijanske železnice morajo v bistvu pridobiti dovoljenje slovenskih železnic za začasno zaporo proge Nabrežina-Opčine. Po ustaljeni praksi naj bi za pridobitev dovoljenja bilo potrebnih šest mesecev. Ko bodo vsi papirji urejeni, bo železniška proga zaprta komaj tri dni. Toliko bo namreč potrebno za namestitev mosta čez železnico. Strukturo, v kateri bodo že vgrajeni električni kabli in cevi, bodo pripeljali že sestavljeno z vlakom. Pri nabrežinski postaji bodo most le »obrnili« in namestili na podporni plošči. Po predvidevanjih župana Reta naj bi delo dokončali prihodnje leto. Občina, Pokrajina in Dežela Furlanija-Juljska krajina so si dolga leta prizadevala za pridobitev potrebnih finančnih sredstev. Poseg je zahteven, skupno bo stal 4 milijone 900 tisoč evrov. Skoraj polovico (2 milijona 400 tisoč evrov) bo vložila tržaška pokrajina, saj bo delo izvedeno na pokrajinski cesti. Dežela Furlanija-Juljska krajina bo prispevala 2 milijona evrov, italijanske železnice pa preostalih 500 tisoč evrov.

Tržaška pokrajina je že pred časom pridobila vsa potrebna mnenja za izvedbo dela. Začeli so se razlastitveni postopki, saj bo treba za gradnjo nadvoza razlastiti nekaj delov zasebnih zemljišč ob pokrajinski cesti. Pri tem je občinska uprava odigrala pomembno vlogo, saj je znala prepričati lastnike zemljišč, da je delo potrebno in koristno za celotno občinsko skupnost. Na ta način ni prišlo do večjih ugovorov ali nasprotovanj razlastitvam.

M.K.

Na začetku včerajšnje občinske seje je župan Giorgio Ret (levo) ob prisotnosti predsednika Čupe Roberta Antonija (desno) nagradil mladinska svetovna prvaka v olimpijskem jadralnem razredu 470 Simona Sivtza Košuto in Jana Farnettija

KROMA



ZGONIK - Vrhunsko vino bratov Vodopivec iz Koludrovice

»Svetovna« vitovska

Svetovno znani sommelier Luca Gardini uvrstil njuno vitovsko med sto najboljših vin na svetu



Luca Gardini

Vitovska bratov Paola in Valerija Vodopivec iz Koludrovice sodi med sto najboljših vin na svetu!

Tako je razsodil Luca Gardini, leta 2010 proglašen za najboljšega sommelierja na svetu.

Gardini je pred dnevi pri založbi Dalai izdal svojo Enciklopedijo dela, sad 15-letnega študija vinske kapljice in vsega, kar k njej spada. Skupaj z novinarjema Andreom Grignaffinjem in Marcom Pozzaliem je v zajetni knjigi ob didaktičnem delu (slednji vsebuje zgodovino trte, vinogradništvo, enologijo, opis trte, degustiranje in povezavo med hrano in vinom) objavil tri lestvice. V prvi je razvrstil 3 tisoč najboljših vin, v drugi sto najboljših proizvajalcev, v tretji pa 100 najboljših vin na svetu.

Na tej najbolj prestižni lestvici se je znašla tudi vitovska bratov Vodopivec iz zgoniške občine. Gardini jo je uvrstil na 81. mesto.

M.K.

Med stotimi vrhunskimi vini je avtor vključil vsega 23 italijanskih vin, vitovska je na tej »državni lestvici« zasedla 16. mesto.

Po Gardinijevem mnenju je najboljšje vino na svetu »Port Vintage Nacional, letnik 2003 portugalske kleti Quinta do Noval, prvo italijansko vino, Barolo Monprivato Ca' d'Morisio Riserva 2003 Giuseppeja Mascarella in sina, pa je zasedlo 19. mesto.

Lestvica je že dan po uradni predstavitvi Enciklopedije vina sprožila celo vrsto komentarjev in pomislekov. Tako se je eden od komentatorjev na spletni strani vinske priloge Corriere della sera (divini.corriere.it) pritožil, češ da naj bi avtor lestvice »pozabil na majhne proizvajalce vina«. Gardini mu je odgovoril, da je pritožba odveč, in svojo trditev podkrepil prav s prisotnostjo vina kleti Vodopivec na lestvici najboljših vin na svetu.

O besednem in političnem nasilju »svinčenih let«

Oddelek za humanistične študije tržaške univerze prireja dvodnevni posvet »70. leta. Besede in politično nasilje«, ki se bo danes ob 15. uri pričel v veliki dvorani v Ulici Tigor 22. V sklopu bogatega sporeda se bodo pred mikrofonom zvrstili številni raziskovalci in docenti s številnih italijanskih univerz, ki se posvečajo tako imenovanim svinčenim letom, ko je v Italiji prevladovalo verbalno in fizično nasilje. Današnji spored bodo sooblikovali Luca Baldissara, Aldo Giannuli, Marco Almagisti, Gabriele Donato, Eros Francescangeli in Guido Panvini.

Jutri bo v sklopu posveta govor o interpretaciji, pripovedovanju in posredovanju izkušenj oboroženega upora (v romanih, filmih, na fotografijah itd.).

O morju, Trstu, Krasu

V sklopu razstave Moč narave, ki poteka v nekdanji ribarnici, bo danes ob 18. uri debata o promociji Trsta in okolice. Sodelujejo Diego Masiello, Moreno Zago, Erika Bezin in Poljanka Dolhar; povezuje Marino Vocci.

Konzorcij Tergeste DOP vabi na srečanje o oljkarstvu

Javno srečanje konzorcija za vrednotenje in zaščito ekstra deviškega oljčnega olja Tergeste DOP bo, pod pokroviteljstvom Občine Dolina jutri ob 17.30 v sprejemnem centru Doline Glinščice v Boljuncu. Konzorcij se bo predstavil širšemu krogu tržaških oljkarjev s promocijskim in servisnim programom. Predstavili bodo ponudbo na področju tehnično agronomske servisne službe, normative, svetovanja na področju skupnih projektov kot tudi nastopanja na sejmih in prireditvah ter tržnih strategijah in komunikaciji.

Pomladanska razstava pri društvu Barkovlje

Od petka do nedelje si bomo v SKD Barkovlje lahko ogledovali tradicionalno Pomladansko razstavo, ki bo tako kot vedno nekaj posebnega in zanimivega. Obiskovalci se bodo lahko sprehodili v društvenem prostoru, v katerem bo 20 razstavljen predstavljalo velikonočne pisanice, pomladanska ročna dela, piškote, vezene, bizuterijo in še mnogo drugih reči. Organizatorji obljublajo veselo uvod v spomlad, ki bo na sporedu že nocoj, ko bodo ob 20. uri uradno odprli razstavo. Večer bo popestrila glasbena kulisa, za katero bosta poskrbela Christian Zurini in Lorenzo Dari, gojenca prof. Tomma Hmeljaka pri GM Trst. V nadaljevanju si bodo obiskovalci lahko ogledali pisane izdelke spretnih umetnic, pri razstavi pa letos sodelujejo tudi malčki iz barkovljanskega vrta. Razstava bo jutri na ogled med 15. in 19., v soboto med 14. in 19., v nedeljo pa med 10. in 13. uro. (šč)

VZHODNI KRAS - Rajonski svet priredil javno srečanje z vaščani o aktualnem vprašanju

Bazovica: kaj bo s prometom in parkirišči?

Med predlogi ureditev krožišča ob vhodu v vas s ceste za Pesek, prepoved vožnje tovornjakov po vaških ulicah in ureditev parkirišč

Promet v Bazovici, kaj storiti? Aktualno vprašanje je v ponedeljek zvečer privabilo v dvorano združnega doma veliko število domačinov. Vzhodnokraški rajonski svet se je odločil, da jih neposredno pobara, preden pripravi predloge, ki jih bo nato iznesel občinskemu upravitelju v upanju, da jih bodo slednji pri pravi dokončnega prometnega načrta upoštevali.

Marko Milkovič je na podlagi izkušenj šestletnega predsednikovanja rajonu ocenil, da je med vasmi Vzhodnega Krasa prav v Bazovici prometno vprašanje najbolj akutno. Sem se stekajo in sekajo tri prometnice: državna cesta za Pesek, državna cesta z nekdanjega mejnega prehoda pri Lipici in pokrajinska cesta z Opčin. Prometa je veliko, tako na prometnicah kot tudi v samem vaškem jedru, ker se je število bivačih v zadnjih letih povečalo (in z ljudmi so prišli tudi avtomobili...) in se bo v prihodnjih še pomnožilo (po Milkovičevih predvidevanjih kakih 200 novih priseljencev). Tem spremembam niso sledili ustrezni urbanistični prijami, kot bi na primer bila ureditev pločnikov in parkirišč. Zato ni čudno, da je - predvsem ob koncih tedna - v vaškem središču prometni kaos z divje parkiranimi vozili in posledičnim oženjem ulic.

Na javnem srečanju je bilo iznesenih nekaj predlogov. Na primer ureditev krožišča v sedanjem

krožišču Ul. Kette s cesto za Pesek in cesto, ki pelje proti Jezeru. Krožišče naj bi upočasnilo promet, s tem bi se povečala varnost. To naj bi bil tudi glavni vhod v vas.

Drugi predlog je zadeval prepoved vožnje težkih tovornjakov po cesti za Pesek. Tovornjake iz Slovenije naj bi že v Kozini preusmerili na Divačo in po avtocesti do Fernetičev, kjer bi lahko izbirali pot, ali proti Benetkam, ali proti sedmemu pomolu.

Na cesti za Lipico je promet težkih tovornjakov že sedaj prepovedan. S slovenske strani pa privozijo tovornjaki v vas, kar tudi obremeni promet. Karabinjerji naj bi bili na tovrstni promet odslej bolj pozorni. Prav tako naj bi prepovedali promet tovornjakom na pokrajinski cesti z Opčin. To cesto zadnje čase uporabljajo tovornjaki romunske, moldavske in ukrajinske registracije za prevoz rabljenih avtomobilov v Slovenijo preko Lipice, ker se tako izognejo policijskim nadzorom na Fernetičih.

Parkirišča predstavljajo v Bazovici bolečo rano. Na srečanju je prišlo na dan nekaj nagibov. Na glavni Grudnovi ulici in na Kettejevi ulici naj bi namestili parkirišča proti plačilu, obstaja pa tudi hipoteza ureditve cone za pešce v Ul. Gruden (a to bi bilo treba še dodobra premisliti). Tudi na Trmuni, ob vhodu v vas z openske smeri, je vprašanje parkirišč ze-



Promet v središču Bazovice

KROMA

lo akutno. Prišleki sedaj tu divje parkirajo svoja vozila. Rajonski svet je žepredlagal, naj se parkirišče uredi na območju blizu pokopališča, ob cesti za Gropa-

do, na Trmuni pa naj bi uredili zelenico, avtobusno postajališče in nekaj parkirnih prostorov.

M.K.



KNJIŽEVNOST - Od jutri v sklopu 7. evropskega festivala Prevajati Evropo

V Strasbourgu praznik slovenske književnosti

Jančarju evropska književna nagrada, Andrée Lück-Gaye prevajalska, Pahorju častna mestna medalja

V Strasbourgu se jutri pričena Sedmi evropski književni festival Prevajamo Evropo, ki ga tamkajšnja univerza in mestna uprava prirejata v sodelovanju z Glavno evropsko zvezo za književnost ACEL. V sklopu festivala bodo podelili tudi literarne nagrade mesta Strasbourg za leto 2011 (evropske prevajalske štipendije in evropske književne nagrade, medtem ko bodo evropsko nagrado za frankofonsko literaturo podelili prihodnji teden).

Evropsko književno nagrado, najprestižnejšo nagrado ACEL, bo za svoj literarni opus prejel slovenski pisatelj, dramatik, esejist in urednik Drago Jančar, ki se bo tako pridružil Špancu Antoniu Gamonedu, ki je nagrado kot prvi prejel leta 2005, in ostalim nagrajencem vse do lanskega zmagovalca, pesnika, dramaturga in cineasta Tonyja Harrisona iz Velike Britanije.

Mariborski pisatelj Drago Jančar je avtor literarnih uspešnic Severni sij, Zvenenje v glavi, To noč sem jo videl in drugih romanov, dramskih del ter esejev. Nekatere je v francoščino prevedla Andrée Lück-Gaye, kateri bodo v teh dneh v Strasbourgu podelili osrednjo prevajalsko nagrado zveze ACEL. Francoska prevajalka velja za pravo ambasadorico slovenske književnosti, saj je ob številnih Jančarjevih delih prevedla tudi nekatere romane Borisa Pahorja in drugih slovenskih avtorjev.

Praznika slovenske književnosti v glavnem mestu francoske dežele Alzacije pa se bo udeležil tudi tržaški pisatelj Boris Pahor, saj mu bodo podelili častno medaljo Ville de Strasbourg. Pisatelj bo protagonist »literarnega itinerarija« Človek iz Trsta, a tudi drugih festivalskih dogodkov, ki bodo posvečeni slovenski in tržaški literaturi; med sodelujočimi bo ob Pahorju, Jančarju in junji prevajalki Lück-Gaye med drugimi prisoten tudi pesnik Boris A. Novak.

Inštitut za italijansko kulturo v prestolnici Alzacije pa bo tržaškega pisatelja gostil prihodnj sredo, ko bodo v njegovih prostorih zavrtili dokumentarni film In cammino con Boris Pahor. Film sta lani posnela Ivan Andreoli in Fausto Ciuffi (predvajali so ga tudi v tržaškem Narodnem domu), da bi s filmsko govorico oveko-večila bogato, večkrat dramatično življenjsko pot 98-letnega pisatelja. (pd)

Pisatelja Boris Pahor (levo) in Drago Jančar bosta jutri med protagonisti literarnega dogajanja v Strasbourgu

ARHIV



BOLOGNA - Danes zaključek 49. knjižnega sejma za mladino in otroke

Sejem vsako leto prinaša več novosti Že drugo leto v ospredju digitalno založništvo

V Bologni bodo danes zaprli 49. mednarodni mladinski knjižni sejem, kjer se predstavlja 1.200 založnikov iz 66. držav. Sejem spremljajo številne spremljevalne pobude in že drugo leto zapovrstjo je v središču pozornosti digitalno založništvo in moblet, TOC, Tools of change.

Dobitniki nagrad za knjižne novosti si v tem kontekstu zaslužijo poseben ugled in pozornost operaterjev, katerim je sejem predvsem namenjen. Letos se je na razpis odzvalo preko 1.000 založnikov iz 37 držav. Ločeno so obravnavane kategorije fantazijskega in znanstvenega žanra, novih obzorij in digitalnih izdaj. V kategoriji fantazijskih tekstov je nagrada šla belgijski založbi, znanstvena na Poljsko, New horizons v Mehiko ter za knjižni prvenec v Libanon. V New York pa je šla nova nagrada s področja digitalnih izdaj. Multitouch tablet predstavlja potencial novih možnosti razvoja predvsem v smislu interaktivne vpletenosti uporabnika. Aktualne so tudi tematike vezane na svet mode in umetnosti, muzejske stvarnosti, komunikacije in oglaševanja.

Letošnji izredni gost je Portugalska z razstavo izbora petindvajsetih najboljših ilustratorjev ter knjig, ki že na prvi pogled privabljajo pozornost zaradi domiselne postavitve, saj so originalni nameščeni v slikarske kovčke na stojalih, izviren je tudi naslov Como as cerjas/Kot češnje.

Statistični podatki beležijo na vsedravnih ravni po-

rast za 2% in to več med mladimi kot med odraslimi bralci. V zadnjem letu je izšlo 2.317 knjižnih novosti, kar pomeni 8% več kot lani. Najstnikom so tematsko najboljše obravnave čustvenih problemov, tematika drugačnosti, uporništvu, medtem ko je v vseh zadnjih letih ostal aktualen fantazijski žanr. Dejansko pa je ponudba zelo razvejana in zajema tako klasične neusahljive teme kot tudi aktualne predelave, kot je primer prenosa mitov v naš čas in prostor.

Zlasti tržišče za mladinske knjige veliko dolguje prav bogastvu in raznolikosti slikovne opreme, na katero nas posebej opozarja vsakoletna razstava. Na razpis se je letos odzvalo kar 2.685 ilustratorjev iz 60 držav. Letošnja mednarodna komisija ni bila vedno povsem složna glede izbire, ker po njihovem mnenju ni nihče posebej izstopal. Kriterij ocenjevanja je slonel predvsem na pripovedni in evokativni moči podobe, iskali pa so tudi načrtnost v pristupu ter inovativnost. Njihova opažanja so usmerjena predvsem v spodbudo poglobljene raziskovalnosti in prodiranje v kakovost rezultata, ki so ga letos posebej pogrešali predvsem na področju znanstvene ilustracije. Ilustratorji iz Japonske in Italije imajo 60% delež prispelih del, medtem ko si ostali delež po eni strani delijo Nemčija, Francija, Španija in Koreja, po drugi pa ostale države sveta.

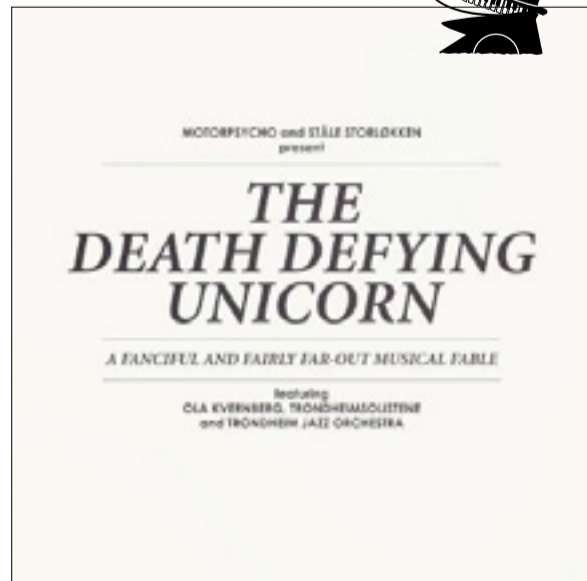
Razstava ilustratorjev je kot vedno povezana s sorodnimi mednarodnimi inštitucijami, kot sta nagrada Hans Christian Andersen in BIB, mednarodni bienale ilustracije v Bratislavi. Lanska prejemnica Grand prix, korejska umetnica Eun Young Cho, je oblikovala naslovnico letošnjega Annuala. Mlada ilustratorka izstopa po navdihu, ki ga vselej črpa iz okolja s posebno emocionalnim pridihom in svežimi slikarskimi potezami.

Slovenski založniki in ilustratorji prav tako ponujajo na ogled svoje novosti, prisotna je Mladinska knjiga s prevodi v tuje jezike, predvsem na vrhunsko kakovostno ilustracijo, ki temelji na bogati tradiciji ter se obenem v času obnavlja z vrhunskimi ilustratorji, kot je Alenka Sottler, ki se posebno inovativno razvija tudi z aktualnimi oblikovnimi prijemi. Novost so nje poetične črne bele izrezanke za knjigo Zakaj je babica jezna.

Knjižni sejem kljub ekonomski krizi z zaupanjem gleda v bodočnost, saj je založništvo za mladino in otroke vedno dobra investicija, ki je vredna prizadevanj za vedno boljše dosežke tako po vsebinski kot oblikovni ravni. Danes pa ima posebno vlogo tudi e-book, nikakor pa ne more nadomestiti užitka ob branju dobre in kakovostno opremljene knjige.

Jasna Merku

NA VES GLAS



The Death Defying Unicorn

Motorpsycho & Ståle Storløkken
Psychedelic rock, jazz-rock, symphonic-prog
Rune Grammofone, 2012

Z norveško skupino Motorpsycho smo se v teh letih privadili na glasbena presenečenja. Člani benda so namreč v dvajsetletni glasbeni karieri izdali kar petnajst studijskih plošč, med

katerimi izstopajo izredni alternative, psychedelic rock albumi, ki še danes močno vplivajo na nove bende, in bolj posebne jazz-rock ter eksperimentalne plošče. No, tokrat smo, z albumom The Death Defying Unicorn, pričla tem manj komercialnim glasbenim zvrstem.

Izbire norveškega tria so večkrat v nasprotju z globalnim trendom glasbenega trga. »Od vsega začetka se nismo zmenili za glasbene trende,« pravi kitarist in pevec Hans Magnus Snah Ryan »saj nismo želeli obogateti z glasbo, marveč le pisati pesmi in živeti v miru, daleč od glasbenega biznisa.« Istega mnenja sta basist in pevec Bent Sæther ter bobnar Kenneth Kapstad. Tokrat se jima je pridružil še norveški džezist Ståle Storløkken in izredna Trondheim Jazz Orchestra.

Končni rezultat ponovno dokazuje, kako dobro se rock glasba lahko spaja z jazz orkestri in simfoničnimi melodijami! Že z uvodnim komadom Out of The Woods smo pričla glasbenim mojstrovina mladega norveškega violinista Ole Kvernberga. Pesem se nato spremeni v naslednjo The Hollow Lands, kjer se klasični glasbi pridružijo rock ritmi in vokali Sætherja ter Ryana. Pihala norveškega orkestra Trondheim Jazz imajo glavno vlogo na začetku komada Through The Veil, v katerem se ritmi prepletajo celih sedemnajst minut. Takoj za tem je na vrsti umirjeni "intermezzo" Doldrums, sledi pa mu psihedelična Into the Gyre, ki spominja na angleški bend Pink Floyd in njegov prvenec The Piper at the Gates of Down.

Krajšemu solo komadu violinista Kvernberga Flotsam sledi nato skladba, ki je bolj podobna molitvi, Oh Proteus - A Prayer. Proti koncu plošče so na vrsti še umirjena Sharks, najboljši rock komad albuma Mutiny! in še zaključna, pozitivna Into the Mystic.

Plošča The Death Defying Unicorn je torej nova glasbena provokacija ene najbolj inovativnih skupin zadnjih let!

Rajko Dolhar

KONCERTNO DRUŠTVO - Zahteven program Kljub ne najbolj prepričljivemu izvajanju tržaška publika radodarno nagradila mladi sicilski Trio Arte

Nivo, ki nam ga ponujajo sezone tržaškega Koncertnega društva, večkrat krepko presega zlato sredino z mojstri, ki sodijo v sam svetovni vrh: v tekoči sezoni smo že uživali z umetniki kot Alessandro Carbonare, Julia Fischer, Miša Majski, kvartet Bennowitz, Patricia Kopatchinskaja in Fazil Say, se zabavali z duom Baldo, poslušali pa smo tudi manj prepričljive glasbenike, ki ob primerjavi z vrhunskimi mojstri potegnjejo krajši konec.

Tak primer je bil Trio Arte', mlad sicilski sestav, ki se je združil l.2007, osvojil nekaj regijskih tekmovanj, ni pa še dosegel nivoja, ki bi mu jamčil mednarodni uspeh. Najbolj zrela in prepričljiva članica je pianistka Valentina Casesa, tako violinist Mirko D'Anna kot čelist Giorgio Garofalo pa še nista povsem dorasla svoji vlogi: igra v triu, kjer morata godali doseči ravnovesje s klavirjem, zahteva plemenit in zaokrožen zvok, poustvarjalno samozavest ter interpretacijske ideje, ki niso le šolsko brezhibna izpeljava partituro. Pomanj-

kljivosti, ki jih bo trio morda lahko nadoknadil z vestnim in vztrajnim študijem, so izstopale v mojstrovinah, ki so jih mladi glasbeniki izbrali za tržaški koncert: najprej Beethovnov Trio v c-molu op.1 št.3, ki mu je genialni skladatelj kljub mladosti znal vtisniti globok značaj, tako dramatični kot izpovedni. Zahtevno preizkušnjo je Trio Arte' izpeljal brez pravega žara in brez potrebne dovršenosti. Nekaj več zanosa je bilo zaznati v začetku tria, ki ga je spisal Eliodoro Sollima, sicilski skladatelj, čigar opus doživlja nekaj prepodob ob uspehu sina Giovanniija, profil pa je ostal blede. Tudi Mendelssohnov Trio št.1 v d-molu op.49 je biser komorne literature, ki je v interpretaciji sicilskega tria zgubil lesk, občinstvo pa je muziciranje mladih glasbenikov nagradilo z radodarnimi aplavzi, ki so iztržili celo dva dodatka, najprej Andante grazioso iz Brahmsovega Trija v c - molu, nato živahni zadnji stavek Haydnovega tria v Es-Duru.

Katja Kralj



FRANCIJA - Mladi Francoz alžirskega porekla večkrat napovedal predajo

Policija v Toulousu oblega osumljenca za tri napade

Somišljenik Al Kaide Mohammed Merah je medtem že priznal odgovornost

TOULOUSE - V Toulousu se je ves včerajšnji dan odvijala drama, potem ko je policija prišla na sled Mohammedu Merahu, ki naj bi bil odgovoren za tri napade na jugu države. Več sto policistov oblega stanovanje Merah, s katerim se že več ur pogajajo o predaji. Merah, ki je prevzel odgovornost za napade, je večkrat obljubil, da se bo predal oblastem.

Francija je sprožila obsežno iskalno akcijo po treh napadih, ki so se pred dnevi zgodili v Toulousu in Montaubanu. Morilec na skuterju je namreč najprej ubil tri francoske vojake, nato pa v ponedeljek udaril še pred judovsko šolo v Toulousu. Streljal je v skupino ljudi ter ubil 30-letnega učitelja in njegova dva sina, stara štiri in pet let, ter sedemletno deklico, ki so jih včeraj pokopali v Jeruzalemu.

Po obsežni akciji je policija Merahu, Francozu alžirskega porekla, včeraj vendarle prišla na sled. Okoli 3. ure zjutraj so sprožili posebno akcijo, a se Merah, ki ga je obveščevalna služba več let opazovala, aretaciji potem upiral. Policija je sicer skušala vstopiti v njegovo stanovanje, a je osumljenec na to odgovoril z orožjem.

Tako je okoli poslopja, kjer se nahaja njegovo stanovanje, sinoči še vedno vztrajalo več sto policistov, tudi pripadnikov posebnih enot.

Po besedah francoskega notranjega ministra Clauda Gueanta je imel osumljenec pri sebi kalašnikovko, mini brzostrelko uzi in druge pištole. Je pa skozi okno stanovanja odvrnil pištolo colt 45, s katero je v treh napadih ubil sedem ljudi, med njimi tri francoske vojake, od katerih so se včeraj poslovili v Montaubanu.

Pogrebne slovesnosti se je udeležil tudi francoski predsednik Nicolas Sarkozy. Ta je v Montaubanu dejal, da je morilec za umorom treh francoskih vojakov s "teroristično usmrtitvijo" in umorom štirih Judov skušal spraviti Francijo na kolena, a mu to ni uspelo. Kot je dodal, napadalec tudi ne bo uspelo, da bi razdelil državo.

Kot je razkril tožilec Francois Molins, je osumljenec prevzel odgovornost za te tri napade. Deloval naj bi sam. Merah se je v Pakistanu uril pod okriljem mednarodne teroristične mreže Al Kaide in bil tudi njen član. Mudil pa naj bi se tudi v Afganistanu. Po tožilčevih besedah osumljenec ni pokazal nobenega obzaložavanja, razen da ni imel več časa, da bi bilo žrtev še več. Hvalil naj bi se še, češ da je Francijo spravil na kolena.

Veliko zaslug pri tem, da so Merah identificirali kot osumljenca, naj bi imel lastnik Yamahine trgovine Christian Dellacherie. Merah se je namreč obrnil nanj za



Policisti oblegajo stanovanjsko hišo, v kateri se skriva Mohammed Merah ANSA

pomoč pri izključitvi sistema za preprečevanje kraje skuterja, s katerim je izvajal napade. Dellacherie pa je po pregledu pos-

netkov nadzorne kamere v judovski šoli prepoznal napadalcevo motorno kolo.

V okviru preiskave je policija v sre-

do pridržala še osumljenčevega brata, mamo in bratovo dekle. Preiskali so tudi bratovo in mamino stanovanje. Policija je nato sporočila, da so v bratovem avtomobilu, ki je bilo blizu njegovega stanovanja, našli eksploziv.

Policija sicer preiskuje tudi telefonski klic moškega, ki je opolnoči, dve uri pred začetkom operacije proti glavnemu osumljencu Merahu, klical francosko televizijo France 24 in prevzel odgovornost za napade. Kot razlog za napade je navedel iste razloge kot Merah - članstvo v Al Kaide in maščevanje za smrt palestinskih otrok in zaradi sodelovanja francoske vojske v posredovanju v Afganistanu.

Tragični dogodki v Franciji še naprej sprožajo vrsto odzivov. Na tri smrtonosne napade na jugu Francije se je odzval tudi palestinski premier Salam Fajad. "Skrajneži morajo prenehati z zlorabo palestinskega vprašanja kot opravičila za njihovo nasilje," je dejal Fajad, potem ko so razkrili, da naj bi napadalec alžirskih korenin želel z napadom maščevati palestinske otroke. (STA)

KOREJSKI POLOTOK - Ob vrhu o jedrski varnosti v Seulu

Obama bo obiskal demilitarizirano območje

WASHINGTON - Ameriški predsednik Barack Obama bo v nedeljo obiskal demilitarizirano območje na črni prekinitve ognja med Severno in Južno Korejo, je napovedala Bela hiša. To bo prva predsednikova postaja tridnevnega obiska Južne Koreje, kjer se bo sicer prihodnji teden udeležil vrha o jedrski varnosti.

Na vrh o jedrski varnosti so vabljeni voditelji 53 držav in štirih mednarodnih organizacij, potekal pa bo v Seulu 26. in 27. marca. Na njem bodo obravnavali vprašanja jedrske varnosti, kot je preprečevanje širitve tega nevarnega orožja in vprašanja jedrske energetske politike. Obama se bo posebej srečal s številnimi kolegi, med njimi z ruskim predsednikom Dimitrijem Medvedjevom in kitajskim predsednikom Hu Jintaom.

Obama je doslej že dvakrat obiskal Južno Korejo, vendar pa še nikoli še demilitariziranega območja oziroma ameriških vojakov, ki tam služijo od leta 1953, ko se je prekinila vojna med Severno in Južno Korejo. Mirovna pogodba ni bila ni-



BARACK OBAMA ANSA

koli sklenjena in uradno med obema državama velja premirje.

Najbolj branjeno mejo na svetu so sicer ameriški predsedniki že obiskovali. Nazadnje je bil tam leta 2002 George Bush mlajši, pred njim Bill Clinton leta 1993, še pred njim Ronald Reagan leta 1983. Namen Obamovega obiska je, da se zahvali ameriškim vojakom za služenje, hkrati pa Seulu potrdi ameriško zavezo varnosti Južne Koreje.

Po zagotovilih Bele hiše ne gre za izzivanje Severne Koreje, ki je sedaj spet tik

pred tem, da si zapravi pomoč v hrani zaradi nameravane izstrelitve satelita ob stoti obletnici rojstva prvega komunističnega voditelja države Kim Il Sunga. Nasledil ga je sin Kim Jong Il, njega pa lani njegov sin Kim Jong Eun. Načrtovana izstrelitev satelita sicer pomeni kršitev določil Varnostnega sveta ZN.

Demilitarizirano območje je 248 kilometrov dolga in štiri kilometre široka črta med državama, ki je obdana z bodečo žico, za katero so posejane mine. Sovražnost med ljudmi ima sicer zelo dobre učinke na naravo, saj je na demilitariziranem območju svoj prostor in mir pred ljudmi našlo več kot 3000 živalskih in rastlinskih vrst.

Južna Koreja je opazila možnost za turistični zaslužek in naslednje leto namerava odpreti okoli devet kilometrov dolgo pohodniško pot ob bodeči žici za opazovanje narave in s hribov tudi severne sosedje. Seveda, če ne bo ponovno prišlo do novih napetosti med severom in jugom. (STA)

SIRIJA - Stališče sta naposled le podprti tudi Rusija in Kitajska

Varnostni svet ZN s predsedniško izjavo pozval al Asada in upornike k takojšnji uresničitvi mirovnega načrta Kofija Annana

NEW YORK - Varnostni svet ZN je včeraj potrdil predsedniško izjavo o Siriji, ki poziva vlado predsednika Bašarja al Asada in upornike k takojšnji uresničitvi mirovnega načrta posebnega odposlanca ZN in Arabske lige za Sirijo Kofija Annana. Predsedniške izjave se sprejemajo soglasno.

Varnostni svet je predsedniško izjavo sestavljal v torek, Rusija pa je dosegla, da so jo na koncu nekoliko omilili. Uvodni osnutek, ki ga je sestavila Francija, je od obeh strani zahteval, da Annanov načrt uresniči v sedmih dneh od sprejema predsedniške izjave, sicer bodo sledili nadaljnji ukrepi.

Predsedniška izjava sedaj naroča Annanu, da sproti poroča o napredku, Varnostni svet pa bo v luči teh poročil sprejemal nadaljnje ukrepe, kot bo to primerno.

Načrt nekdanjega generalnega sekretarja ZN Annana predvideva

zaustavitev spopadov, dostop humanitarne pomoči do ogroženega prebivalstva, neovirano gibanje novinarjev, izpustitev zapornikov ter začetek političnega dialoga.

V torek se je najprej pričakovalo, da bo VS ZN sprejel resolucijo, ki ima največjo težo in ki mora biti sprejeta z najmanj devetimi glasovi od 15 članic, pri čemer ne sme biti proti nobena od petih stalnih članic.

Rusija in Kitajska sta doslej že dvakrat blokirali resolucijo o Siriji z zahtevo po ustavitvi nasilnega zatiranja protestov proti režimu al Asada, pri čemer je od marca lani umrlo že več kot 8000 ljudi.

Na koncu so se v VS ZN dogovorili za predsedniško izjavo, ki ima nekoliko manjšo težo od resolucije, vendar pa je prav tako pomembna, še posebej zato, ker mora biti sprejeta soglasno.

Ruski veleposlanik pri ZN Vitalij Čurkin je novinarjem sicer že v to-

rek, po dveh krogih pogajanj okoli ukrepa Varnostnega sveta dejal, da je bila njegova država pripravljena na potrditev predsedniške izjave, vendar naj bi nekaj drugih veleposlanikov potrebovalo navodila iz prestolnic. Zahodni diplomati pa pravijo, da je zavlačeval Čurkin.

Ameriška državna sekretarka Hillary Clinton pa je pohvalila predsedniško izjavo ZN o Siriji in sirskega predsednika al Asada pozvala, naj se drži mirovnega načrta, sicer se bo soočil z "vedno večjimi pritiski", poroča francoska tiskovna agencija AFP. Clintonova je še poudarila, da je VS ZN, ki je bil dolgo časa nesoglasen, sprejetjem izjave storil "pozitiven korak".

"Gre za skromen korak, VS pa bi moral zavzeti še bolj enoten pristop h krizi v Siriji," pa je povedala veleposlanica ZDA pri ZN Susan Rice. "Kakor se zavedajo v VS ZN, je Annanov načrt najboljši način za končanje na-

silja, omogočanje dostopa nujne humanitarne pomoči in pospešitev politične tranzicije v Siriji. Sirske oblasti pozivamo, naj se odzovejo hitro in pozitivno," je dodala Riceova.

Sprejetje predsedniške izjave je pozdravila tudi Kitajska, ki jo razume kot korak naprej k politični rešitvi krize v Siriji. Stalni predstavnik Kitajske pri ZN Li Baodong je obenem al Asada pozval, naj takoj ustavi nasilje. Po sprejetju izjave v VS ZN so tudi zunanji ministri Nemčije, Rusije in Poljske, ki so šli na srečanju v Berlinu, izrazili upanje, da bo sedaj možen politični dialog med sirske vodstvom in tamkajšnjo opozicijo.

Vodja ruske diplomacije Sergej Lavrov je ob tem dejal, da "je sedaj najpomembnejše, da se ne postavljata ultimativnih zahtev". Obenem je dejal, da v predsedniški izjavi ni "nobenih groženj in tez o tem, kdo nosi več krivde za konflikt".

Nemški zunanji minister Guido

V EU načelen dogovor o sankcijah proti Belorusiji

BRUSELJ - Članice EU so včeraj v Bruslju dosegle načelen dogovor o novih sankcijah proti Belorusiji, ki ga bodo predvidoma v petek potrdili zunanji ministri unije. Kompromisni kazenski seznam vključuje dvanajst oseb, med njimi dva poslovneža, Jurija Čiža in Anatolija Ternavskega, sicer pa sodnike in tožilce, ter 29 entitet, so povedali viri pri EU.

Na kompromisnem kazenskem seznamu po neuradnih informacijah med 29 podjetji in drugimi entitetami ni družbe Triple, ki je povezana s slovenskim podjetjem Riko, ki je v Minsku dobilo posel, vreden 100 milijonov evrov. Sobilastniki Tripla naj bi bili sicer Nizozemci. Na seznamu oseb, povezanih z režimom Aleksandra Lukašenka, ki jih je unija že kaznovala za zamrzitvijo premoženja in prepovedjo potovanja, je že več kot 200 oseb. Med njimi je tudi poslovnež Vladimir Peftijev, ki je bil na seznamu vključen že oktobra 2011.

Sahinidis novi grški finančni minister

ATENE - Grški parlament je včeraj v zgodnjih jutranjih urah pričakovano odobril dogovor z mednarodnimi sosednjimi državami o drugem programu pomoči tej prezadolženi članici območja evra. Grčija je ob tem dobila tudi novega finančnega ministra. Po odstopu Evangelosa Venizelosa je to postal dosedanji namestnik ministra Filipos Sahinidis.

Poslanci so dogovor potrdili z veliko večino, proti so bili le predstavniki ljudstva iz vrst komunistov in skrajne desnice. Podporniki komunistov so se pred glasovanjem zbrali tudi na mirnih protestih po državi, med drugim so nestrinjanje pokazali tudi pred poslopijem parlamenta v Atenah.

Potres v Mehiki poškodoval prek tisoč hiš

CIUDAD DE MEXICO - Zaradi torkovega potresa v Mehiki, ki je imel po zadnjih podatkih magnitudo 7,4, je na jugozahodu države poškodovanih več kot tisoč poslopij. Najmanj 11 ljudi je ranjenih, od tega dva huje, je sporočil mehiški notranji minister Alejandro Poirer.

Guverner mehiške zvezne države Guerrero Angel Agvire je za državni radio dejal, da je v štirih občinah ob obali poškodovanih 1600 hiš. Po njegovih besedah pristojne oblasti tudi preverjajo vse šole in javne ustanove v kraju Ometepecu, ki leži najbližje žarišču potresa. Zaradi potresa, ki mu je sledilo več popotresnih sunkov, so se v mehiški prestolnici Ciudad de Mexico zamajale stavbe, prekinjene so bile telefonske povezave in dobava električne energije. (STA)

Westerwelle pa je poudaril, da je predsedniška izjava dokaz za to, da "se al Asadov režim ne more brezpogojno zanašati na pomoč Rusije". Kljub temu je opozoril, da še naprej ostajajo občutne razlike med Rusijo in drugimi članicami VS ZN glede Sirije.

"Zagotovo nismo v položaju, kjer ni nobenih mnenjskih razhajanj," je dejal Westerwelle. Dodal pa je, "da je sedaj odločilno to, da naredimo, kar je mogoče, da pomagamo ljudem". Nemčija sicer vztraja, da mora v Siriji priti do "novega političnega začetka".

Kljub prizadevanjem na mednarodnem prizorišču se je nasilje v Siriji nadaljevalo tudi včeraj. Sirske sile so že drugi dan z bombami in raketami obstrlelevala okrožje Haldija v mesu Homs, ki ga nadzirajo uporniki. Aktivisti se sedaj bojijo, da bi se ponovila zgodba iz četrta Baba Amr, ki so trajali več mesecev, v njih pa je bilo ubitih več sto ljudi. (STA)



GORICA - Kandidaturo napovedujeta le dva izmed sedanjih petih slovenskih svetnikov

Marilka Koršič in Marko Marinčič ponovno na listi

Primosisig in Waltritsch prepuščata mesto drugim, o Tabaju odločajo nocoj - Kandidati SSK na listi DS



Marilka Koršič

V goriškem občinskem svetu do konca mandata sedi pet slovenskih svetnikov, od katerih bosta le dva ponovno kandidirala: Marilka Koršič (Oljka-Demokratska stranka) in Marko Marinčič (Forum za Gorico). Božidar Tabaj (Oljka-DS) bi na svojem mestu najraje videl mlajšo osebo, Silvana Primosisiga in Aleša Waltritscha (oba iz Oljke-DS) pa ne bo več na kandidadni listi. V vidiku majskih volitev so v občinskem vodstvu Slovenske skupnosti (SSK) v ponedeljek sklenili, da bodo štiri svoje kandidate predstavili na listi Demokratske stranke. Propadla je torej možnost, ki so jo vzeli v pretres, o sestavi samostojne liste.

»Tri mandate sem bil predsednik rajonskega sveta za Pevmo, Oslavje in Štmaer, dva mandata občinski svetnik in eno dobro leto občinski odbornik. Čas je, da prepuštam prostor mlajšim. Zaman je vztrajati kot papež na svojem mestu. Vsakdo mora vedeti, kdaj je čas, da naredi korak nazaj. Ostajam seveda na čelu pokrajinskega vodstva Slovenske skupnosti in mi ne manjka dela v družinskem podjetju, kjer mi ne dovolijo, da bi šel v pokoj,« lastno izbiro pojasnjuje **Silvan Primosisig**, ki o svojem delu pravi: »Razočaran sem, ker v občinskem svetu ni dialoga. Tudi dobre ideje in najboljši nameni trčijo ob zid, saj o vsem odloča le politična opredelitev. Včasih smo v občinskem svetu res zapravljali čas po nepotrebnem. To je pač resnica.«

Vse kaže, da na listi DS ne bo **Aleša Waltritscha**, ki je bil pred petimi leti izvoljen na listi Forum za Gorico in je po drugem letu prestopil v vrste DS: »Mislim, da je po desetih letih prav, da prepuštam svetniško mesto drugim. Demokratska stranka si je dala pravilo, da se svetniki po dveh zaporednih mandatih umaknejo. Tega se nameravam držati. To pa nikakor ne pomeni, da ne bo slovenskih kandidatov. Teh bo več. Slovenska komponenta DS bo predlagala sposobne kandidate, ki bodo imeli dobre možnosti izvolitve v občinski svet. V desetih letih, kolikor sem bil v občinskem svetu, sem dokazal požrtvovalnost in pozornost do vseh problematik našega mesta. Bil sem konstruktiven, iskal sem rešitve in predlagal vrsto ukrepov v korist vseh občanov, ki jih je uprava osvojila. Prizadeval sem si za dvojezičnost in marsikaj je bilo glede tega storjeno, zlasti seveda v prvem mandatu, ko smo bili v večini.«

O tem, če bo **Božidar Tabaj** ponovno kandidiral, bo nocoj odločala štandreaška sekcija Slovenske skupnosti. »Še vedno sem na razpolago, vendar po treh zaporednih mandatih v občinskem svetu sem pripravljen prepuštam mesto mlajši osebi. Imam nekaj predlogov, ki jih preverjam,« pravi Tabaj in dodaja: »Nemogoče je bilo izpeljati vse to, za kar sem se v občinskem svetu zavzemal. Za opozicijo ni poslušal. Uspelo nam je le to, kar je bilo nastavljen v času župana Vittoria Brancatija. Uprava Ettoreja Romolija ni izvedla skoraj nič svojega, v glavnem je bilo vse načrtovano in financirano že prej, sedanjí župan pa brez zaslug reže le trakove.«

Na listi Forum za Gorico bo spet kandidiral **Marko Marinčič**: »Forum je bil pobudnik združevanja levice, kar pa se iz ne-



Marko Marinčič

razumljivih razlogov ni obneslo. Ciljali smo na to, da bi se Forum, Levica, ekologija in svoboda, Federacija levica in Italija vrednot povezali v močno levico, a je prevladala ozka strankarska vizija. Močnejše so bile silnice, ki so vodile v samostojno nastopanje. Kljub delovnim in osebnim težavam pa sem se dal na razpolago za ponovno kandidaturo, da ne izgubimo dosedanjega zagona, da bomo še naprej element združevanja levice in da napremo vse sile v podporo županskemu kandidatu Giuseppeju Cingolaniju. O sedanjí upravi Marinčič poudarja, da je »na vse načine poskušala izničiti vlogo občinskega sveta in vsako obliko participacije. Preprečili so občinske referendume in drastično zmanjšali število sej občinskega sveta,



Silvan Primosisig

v primerjavi z Brancatijevo upravo jih je bilo za polovico manj. Isto velja za svetniške komisije: nekatere se po umestitveni seji niso nikdar sestale, druge pa zelo neredno.«

Na kandidadni listi Demokratske stranke bo **Marilka Koršič**, ki o svojem delu v občinskem svetu pravi: »Gojila sem predvsem dialog z ljudmi o malih problemih, ki so zanje strašno resni in zaslužijo pozornost mestne uprave. Nekdo se mora za te zavzeti. Žal pa večina zanje ni imela posebnega poslušalca. Župan in odborniki so se pogosto izmikali z izjavo, da to, kar sprašujem, so odbornišтва že programirala. Škoda! Politična opredelitev ne bi smela vplivati na reševanje praktičnih, med ljudmi občutenih problemov.« (ide)



Božidar Tabaj



Aleš Waltritsch

GORICA - Z aprilom Pap-test ob sobotah

Ženske med 25. in 64. letom, ki so vključene v program odkrivanja predrakavih in rakavih sprememb na materničnem vratu pri goriškem zdravstvenem podjetju, bodo od 7. aprila dalje lahko opravljale brezplačni pap-test tudi ob sobotah. Oddelek za presejanje (»screening«) je namreč v dogovoru z zdravstvenim okrajem za zgornje Posočje sklenil, da bo to storitev zagotavljal tudi ženskam, ki med tednom nimajo možnosti, da bi opravile zdravniški pregled. Ambulanta bo odprta vsako soboto v mesecu med 9. in 13. uro. Storitve bodo nudili vsem ženskam, ki bodo prejele pisno obvestilo. V letu 2012 bodo sobotne preglede izvajali v prvem nadstropju stavbe družinske posvetovalnice v Ulici Vittorio Veneta; za dodatne informacije je od ponedeljka do petka med 8. in 14. uro na voljo tel. 0481-592875.

Iz zdravstvenega podjetja so včeraj še sporočili, da na območju parka Basaglia velja nov režim prometa in parkiranja z namenom, da bi bil kraj privlačnejši za ljudi. Prepovedano je parkiranje na zelenicah, iz Ulice Vittorio Veneta je po novem možen samo vhod, medtem ko je izhod po cesti vzdolž inštituta Pacassi.

GORICA - Cingolani »Šport mora spet postati protagonist«

Kandidat srečal goriška športna združenja

»Financiranje goriških športnih društev mora temeljiti na transparentnosti. Kot župan se bom zavzel za nove metode in cilje, ki jih bo treba doseči z dragocevnim sodelovanjem in dialogom z lokalnimi akterji. Goriški šport mora ponovno postati protagonist.« Tako je povedal Giuseppe Cingolani, kandidat leve sredine na majskih upravnih volitvah v Gorici, ki je v prejšnjih dneh skupaj z deželnim svetnikom Giorgiom Brandolinom in pokrajinsko odbornico Saro Vito srečal s predstavniki goriških športnih društev v dvorani UGG. Društva od občinske uprave pričakujejo, da jim prisluhne, v zadnjih petih letih pa so bile po Cingolanijevih besedah »odločitve vsiljene z vrha«. »Šport ni bil delež posebnosti, nekatera društva pa so bila privilegirana,« pravi Cingolani in dodaja, da športna društva ne potrebujejo le »rezov traku«. Med vročimi temami srečanja je bilo stanje nekaterih športnih objektov, govor pa je bil tudi o izboljšanju mreže kolesarskih stez in potenciranju promocije goriških športnih pobud izven mesta.

GORICA - Deželna odbornica nagradila zgodovinske trgovine

Priznanje za vztrajnost

Priznanja prejeli trgovine Lucchesi, Franco in Oscarre Krainer, zlatarna Šuligoj, gostilna Alla luna ter lekarni Orso bianco, Al moro in Orso bruno



Skupinska fotografija po podelitvi priznanj

BUMBACA

Nagradili so njihovo tradicijo, podjetniški duh in vztrajnost, s katerimi so kljubovali kriznim časom in konkurenci. Tako je deželna odbornica Angela Brandi utemeljila smisel priznanj, ki so jih včeraj na goriškem županstvu izročili upraviteljem osmih trgovin, lekarn in gostiln, ki v goriškem mestnem središču neprekinjeno delujejo vsaj 60 let. Dobitnike nagrad, ki jih je Furlanija-Juljska krajina dodelila na podlagi deželnega zakona št. 29/2005, sta včeraj ob Brandijevi sprejela tudi podžupan Fabio Gentile in župan Ettore Romoli, ki je spomnil, da sega goriška trgovska tradicija daleč v zgodovino. Zlata priznanja so dobili trgovina Lucie Lucchesi (le-ta deluje od leta 1925), trgovina s čevlji Franco (od leta 1931), trgovina Oscarre Krainer (od leta 1941) ter lekarni Orso bianco (od leta 1775) in Al moro (od leta 1773). Srebrno priznanje so izročili upraviteljem zlatarne Šuligoj (od leta 1908), gostilne Alla luna (od leta 1876) in lekarni Orso Bruno (od leta 1625). Zlato nagrado so dodelili trgovinam, ki ob dolgoletni tradiciji ohranjajo tudi staro opremo in delujejo v palačah, ki imajo iz arhitekturnega in zgodovinskega vidika posebno vrednost. (Ale)

GORICA

Znanje razvijajo, kakor da meje ni

V Gorici in Novi Gorici je v četrtek potekal dolg delovni dan v okviru izobraževalnih dejavnosti z naslovom »Study Circles«: gre za čezmejni laboratorij za razvoj človeškega znanja, sodelovanja in ovrednotenja človeških virov na teritoriju, ki ga sofinancirajo z denarjem iz Evropskega sklada za regionalni razvoj. Vanj so vključeni zavod ENFAP iz dežele FJK, Posoški razvojni center in Ljudska univerza iz Nove Gorice, Andragoški center Slovenije, iz Italije pa še LAS Torre Natissone, goriška pokrajina, Center za izobraževanje odraslih ISIS iz Gradišča in pokrajina Benetke. Na srečanju so sodelovali tudi predstavniki sorodnih organizacij iz Toskane.

Jutranji in popoldanski čas so udeleženci preživeli v Novi Gorici, kjer so se vrstile predstavitve in izmenjave izkušenj, po zaključku teh dejavnosti pa so se preselili v palačo Attems v Gorici, kjer so skupno delo predstavili medijem. Še pred tem so si v palači ogledali pinakoteko; skozi razstavne prostore je skupino vodil kustos Pokrajinskih muzejev Saša Quinzi, ki je z dvojezično razlago povzel tudi zgodovino Goriške. Sledila je predstavitev študijskih krožkov in njihovih dejavnosti s posebno pozornostjo na delu, ki ga opravljajo v goriškem prostoru. Pozdrav udeležencem je izrazila pokrajinska odbornica Bianca Della Pietra, nakar je predstavnica združenja Ente Donna iz Benetk, Loredana Fregonese, podrobno poročala o delu, ki so ga opravili v Novi Gorici. Omembo zasluži podatek, da je Slovenija na tem področju veliko bolj aktivna, saj so študijski krožki čez mejo prisotni že skoraj dve desetletji, medtem ko se Italija komaj prebija v tovrstno obliko izobraževanja. Delo v krožkih sloni na delavnicah, ki v izobraževalni proces vključujejo vse udeležence, je bilo poudarjeno. Pri predstavitvi so sodelovale tudi predstavnice krožkov iz Slovenije Nevenka Bogataj iz Andragoškega centra Slovenije, Almira Pirih iz Posoškega razvojnega centra in Nada Uršič Debeljak z Ljudske univerze iz Nove Gorice. Izstopal je podlaga deželnega zakona št. 29/2005, sta včeraj ob Brandijevi sprejela k dobremu počutju posameznika in širše skupnosti.

Izobraževalni projekt bo trajal tri leta: na slovenski strani meje bo potekal v srednjem in zgornjem Posočju, v Goriških Brdih in na širšem območju Nove Gorice, na italijanski strani pa bodo delavnice priredili v vzhodnem delu Veneta, v Nadiških in Terskih dolinah, v Brdih in na Krasu. V izobraževanje bo zaobjeto marsikaj, od kulture in ekologije do preučevanje razvojnih možnosti tako v družbi kot v gospodarstvu. Skratka gre za dejavnosti, ki pomagajo človeku rasti tako, da se uči iz izkušenj sosed, kar vodi hkrati v boljše odnose med živčimi v različnih državah. (vip)



GORICA - Po občinskem odboru na potezi le še deželni šolski urad

Postopek za poimenovanje slovenskih vrtcev se izteka

Mavrica, Ringaraja, Sonček, Pika Nogavička, Pikapolonica in Kekec kmalu uradna imena



Vhod v vrtec v Ulici Brolo, po novem Ringaraja

BUMBACA



Otroci vrtca Pika Nogavička v Štandrežu

BUMBACA

Postopek za uradno poimenovanje šestih vrtcev Večstopenjske šole s slovenskim učnim jezikom v Gorici se je premaknil z mrtve točke. Na svojem zadnjem zasedanju je namreč goriški občinski odbor na predlog odbornice Silvane Romano sprejel sklep, s katerim je mestna uprava vzela na znanje seznam imen, ki že kar nekaj časa niso več skrivnost, a jih šola uradno še ne more uporabljati. Sklep odbora je pomemben korak naprej, saj pomeni, da mora predlogu prižgati zeleno luč le še deželni šolski urad, nakar bo šest vzgojnih ustanov, ki smo jih doslej označevali z imeni ulic ali krajev, dobilo svoj naziv.

»Postopek za poimenovanje naših vrtcev se je začel že pred mnogimi leti, ko je Didaktično ravnateljstvo v Ulici Brolo vodila Miroslava Brajnik. Leta 2008 smo sklep takratnega okoliškega sveta za poimenovanje šestih vrtcev v Gorici, Štandrežu, Pevmi, Krminu in Števerjanu naslovili na pokrajinski šolski urad, ki je seznam poslal pristojnim ustanovam,« je povedala ravnateljica Večstopenjske šole s slovenskim učnim jezikom v Gorici Elizabeta Kovic. Imena vrtcev so v prejšnjih letih predlagale vzgojiteljice, ki so posamezna imena tudi utemeljile, nato pa jih je sprejel okoliški svet.

Otroški vrtec iz Krmina, ki zdaj deluje v Bračanu, se bo imenoval **Mavrica**, ker se nahaja ob robu goriške pokrajine, kjer se že zdavnaj prepletajo slovenska, italijanska in furlanska kultura. Vrtec v Ulici Brolo v Gorici bo dobil ime **Ringaraja**, torej po igri, ki se je z ustnim izročilom prenašala iz roda v rod in ki je odlična priložnost za socializacijo in doživljanje veselih trenutkov. Vzgojiteljice otroškega vrtca iz ulice Max Fabiani v Gorici so izbrale ime **Sonček**, ki je vir življenja, veselja in radosti. Ljudem daje svetlobo in toploto, okrog njega se vse vrti, piše v motivaciji. Dalje bo vrtec v Štandrežu dobil ime po pravljici junakinji **Piki Nogavički**, ki je med otroki zelo priljubljena, saj je simbol simpatične in radožive deklice, ki v malčkih podpira poštenost in lojalnost. Vzgojiteljice iz vrtca v Pevmi sta predlagali ime **Pikapolonica**, saj sama oblika stavbe spominja na malo žuželko, ki je otroci dobro poznajo in opevajo v raznih pesmicah, števerjanski vrtec pa bo posvečen slovenskemu pravljicnemu junaku **Kekecu**, pogumnemu in prijaznemu pastirčku, ki nesebično pomaga ljudem ter otrokom posreduje tudi ljubezen do narave.

Občini Krmin in Števerjan sta predlog o poimenovanju sprejele že v prejšnjih letih, nato ga je sprejela tudi goriška prefektura, zdaj pa je za štiri vrtce, ki delujejo na območju goriške občine, isto storila še Romolijeva uprava. O predlogu se mora z odlokom izreči le še deželni šolski urad, ki naj bi za to poskrbel v doglednem času. (Ale)

GORIŠKA - Predlog za izboljšanje okoljskih storitev

Pokrajina za enotno tarifo

Sovodnjam, Doberdolu in Zagraju 18.000 evrov za saniranje divjih odlagališč - Bo za gradbene odpadke treba poklicati specializirano podjetje?

»Po veliki noči bomo županom in podjetju Ambiente Newco predlagali uvedbo enotne pokrajinske pogodbe za okoljske storitve, katere posledica bo tudi enotna tarifa za odvoz odpadkov v vseh občinah. Danes ima podjetje za okoljske storitve 25 različnih pogodb s posameznimi občinami, kar pomeni več stroškov in birokracije. Ponenotje bi ob boljših storitvah privedlo tudi do ekonomskih ugodnosti za občane.« O tem je prepričan predsednik goriške pokrajine Enrico Gherghetta, po katerem je treba za odvoz odpadkov na Goriškem uvesti enoten standard, ki bi upošteval stroške in koristi ter bi temeljil na količini proizvedenih odpadkov.

O novostih na področju okoljskih storitev je Gherghetta spregovoril ob robu novinarske konference, na kateri so predstavili projekt Čisti Kras. Kot smo poročali v prejšnjih tednih, bo s tem projektom pokrajina prisrskočila na pomoč krajskim občinam pri reševanju problema divjih odlagališč. Ta problem močno občutijo predvsem v Doberdolu, Sovodnjah in Zagraju: pokrajina jim bo zato namenila prispevek, s katerimi bodo lahko uprave krile stroške za sanacijo črnih odlagališč na teritoriju. Podpredsednica pokrajine in odbornica Mara

Cernic je povedala, da bo pokrajina za bionij 2011-2012 dala na razpolago 18.000 evrov: vsaka občina bo lahko prejela največ 6000 evrov letno. »Občine so nas zaprosile za pomoč pri reševanju problema odlagališč, mi pa smo se na prošnjo rade volje odzvali, saj je za nas zaščita občutljivega kraškega okolja velikega pomena,« je povedala Cerničeva. Da je problem črnih odlagališč v Doberdolu, Zagraju in v Sovodnjah še kako občuten, so poudarili upravitelji treh občin, ki so nad odzivom pokrajine zadovoljni. »S tem denarjem bomo lahko odstranili tudi tiste nevarne odpadke, ki jih med februarско čistilno akcijo nismo mogli odpeljati,« je povedal doberdolski odbornik Daniel Jarc, ki je opozoril, da obstajajo na območju občine nekatere odmaknjene točke (npr. v Jamljah), kjer nesramneži pogosteje odlagajo odpadke. »Potreben bi bil video nadzor,« je predlagal Jarc. Županja iz Zagraja Elisabetta Pian je povedala, da je lani občina za saniranje divjih odlagališč porabila 7.500 evrov. »Našli smo celo kuhinjo,« je opozorila in dodala, da so sile javnega reda izsledile nekatere občane, ki so bili odgovorni za ta dejanja, primanjlovanje sredstev pa jim onemogoča, da bi učinkovito nadzorovale teritorij. Da je problem odpadkov »kritičen,

je ocenila županja Alena Florenin, ki je opozorila, da v občini Sovodnje obstaja več občutljivih con, kjer neznanci odlagajo vsakovrstne odpadke. Na to je v prejšnjih dneh pokazala čistilna akcija ribiškega društva Vipava, po kateri so udeleženci predlagali, naj se tovrstne pobude prireja na pokrajinski ravni po zgledu akcije Očistimo Slovenijo. Floreninova je v tem okviru izrazila zaskrbljenost nad pismom podjetja Ambiente Newco, ki naj bi nameravalo v nekaterih občinah uvesti nova pravila za odvoz gradbenih odpadkov. »Zasebniki so doslej manjše količine odpadnega gradbenega materiala lahko odvažali v zbirni center v Moraru, po novem pa naj bi to ne bilo več mogoče. Občani bi morali poklicati specializirano podjetje,« je povedala Floreninova, po kateri bo s tem divjih odlagališč še več.

Gherghetta je poudaril, da so za odlaganje gradbenega materiala v naravi pogosto kriva podjetja in ne le občani, pri katerih se je vsekakor zavest o pomenu sortiranja odpadkov v zadnjih časih nekoliko ošibila. »Zato je ožji odbor teritorialnega okoliša za odpadke izdelal predlog, na podlagi katerega bo osveščanju o ločenem zbiranju odpadkov namenjenih 123.000 evrov,« je še napovedal. (Ale)



Odpadki na Krasu

BUMBACA



Z včerajšnje slovesnosti

BUMBACA

GORICA - Obnovljena palača

Bo vila Ritter odprla vrata prevajalcem?

Najprej bi morala postati sedež univerzitetnega masterja o hidrogeoloških in potresnih tveganjih, nato so napovedali, da bo postala sedež visoke šole za evropsko ekonomsko pravo, zdaj pa zgleđa, da bi lahko gostila goriško podružnico visoke šole za jezikovne posrednike. Včeraj so v Stražcah slovesno odprli vilo Ritter, čudovito stavbo iz 19. stoletja, ki sta jo leta 1980 in 1992 popolnoma uničila podtaknjena požara.

Palača, ki jo je zgradila bogata družina industrialcev, je občina Gorica odkupila leta 1976. Leta 2005 so se začela temeljita obnovitvena dela, ki so trajala vse do januarja 2010 in v katera so vlo-

žili 2.800.000 evrov. V prejšnjih tednih se je zaključila kolavdacija, zato so včeraj popoldne vilo slovesno odprli ob prisotnosti upraviteljev, prefektinje Marie Auguste Marrosu in potomca prvih lastnikov poslopja Manfreda Ritterja de Zahonyja. Večkrat je bilo napovedano, da bo stavba namenjena univerzitetnim tečajem in visokošolskim programom, do sledj pa se ni nobena izmed teh napovedi uresničila. Včeraj je župan Ettore Romoli povedal, da so v teku dogovori s prevajalsko šolo Ciels iz Padove, ki namerava v Gorici odpreti podružnico. »Aprila naj bi dobili odgovor z ministrstva,« je povedal Romoli.

ŠEMPETER - Iskra Grožnje z napadi

Prodali odvisno družbo v Iranu

Šempetrska matična družba Iskra Avtoelektrika je prodala svojo odvisno družbo Iskra Autoelectric Iran. »Za to smo se odločili zaradi težkih gospodarskih razmer in nepredvidljivega poslovnega okolja v Iranu ter zaradi nezanesljivih projekcij nadaljnjega poslovanja te družbe,« pojasnjujejo v Šempetru.

V odvisni družbi Iskra Autoelectric Iran so že dalj časa potekale aktivnosti za izboljšanje poslovanja, usmerjene v pospeševanje izterjave terjatev, izboljšanje dobičkonosnosti in nižanje stroškov. »Rezultati družbe so se novembra lani obrnili v pozitivno smer, vendar pa je velik padec tečaja lokalne valute v lanskem decembru izničil napore in vse pozitivne učinke. Dodatno so se letos zaradi težkih političnih razmer in slabe gospodarske situacije zelo zaostriili pogoji plačevanja v Iranu in nakazila v tujino. Poslovanje Iskra Autoelectric Iran je s tem postalo skrajno oteženo. Obenem se še dodatno zaostrojuje mednarodni pritiski na Iran. EU svetuje umik evropskih podjetij iz Irana, vključno z grožnjami oboroženih napadov,« navajajo. Ker je torej uprava Iskre Avtoelektrike ocenila, da ob takih pogojih njihova iranska odvisna družba ne more pozitivno poslovati, obenem pa tudi obvladovanje podjetja v prihodnje brez dodatnih vlaganj in ustreznega lokalnega partnerja ne bi bilo mogoče, se je odločila za prodajo investitorju iz Irana. »Poleg tega proizvodni program v Iranu, gre za alternatorje in zaganjalnike za avtomobilsko industrijo, ni v dolgoročni razvojni strategiji skupine Iskra Avtoelektrika,« dodajajo. (km)



GORICA - Začela so se Snovanja v priredbi centra Emil Komel

Vlaganje v mlade obrodilo izvrsten Mozartov koncert

Na odru štirje solisti in orkester Arsatelier - Štipendije sodelujočim pri projektu »Glas, klavir in orkester«

Vlagati v mlade pomeni podpirati njihovo nadarjenost in stremeljenja, ponujati možnosti izobraževanja in izpopolnjevanja, pokazati jim pot do bodočega poklica. Ravnatelj Slovenskega centra za glasbeno vzgojo Emil Komel in predsednik Mednarodnega centra za glasbo in umetnost Arsatelier Silvan Kerševan je v ta namen in s pomočjo Fundacije Goriške hranilnice postavil na noge izobraževalni projekt, ki je v prvi vrsti namenjen utrjevanju dejavnosti mednarodnega orkestra s sedežem v Gorici. Trejo izvedbo projekta, tokrat z naslovom »Glas, klavir in orkester«, je v torek pečatil otvoritveni koncert ciklusa Snovanja v Kulturnem centru Lojze Bratuž, ki je z monografskim programom Mozartovih skladb ovrednotil soliste, ki so se izšolali na Primorskem in so ob tej priložnosti sodelovali z orkestrom Arsatelier.

V vokalnem delu koncerta so se štirje solisti preizkusili v izboru koncertnih arij. Sopranistka Julija Kramar, bivša učenka centra Komel in pred kratkim zmagovalka šova »Slovenija ima talent«, je od samega začetka podrla morebitne predsodke do televizijskih fenomenov, saj je prepričala z natančnostjo, glasovno prožnostjo in jasno izgovorjavo Goldonijevega besedila prve arije, »Voi avete un cor fedele«. Povednost pa se je pri njenih izvedbah previdno umaknila pozornosti za čisto podajanje. Brez teatralnih dodatkov in ubrano je zazvenela tudi znana arija »Ch'io mi scordi di te?«, ki je očarljiv pozdrav skladatelja prijateljici Anni Storace, v katerem je zase oblikoval občuten klavirski doprinos.

Altistka Mirjam Pahor je s tankočutno prisrčnim tonom obarvala arijo »Io ti lascio«, ki jo je Mozart napisal pri dvajsetih letih, basbaritonist Nikolaj Pintar pa je z arijo »Mentre ti lascio« pokazal trud pri podajanju vsebin in vokalni lesk, ki bi ga lahko zelo koristno okrepilo bolj samozavestno obvladanje tehničnih sredstev.

Goran Ruzzier, ki se aktivno posveča širitvi operne kulture med soloobvezno mladino, je nastopil z dvema zahtevnima arijama po besedilu znamenitega libretista Pietra Metastasia: »Non so d'onde viene« in »Aspri rimorsi atroci«. Obe sta nastali v osemdesetih letih 18. stoletja za mogočno basovsko barvo Ludwiga Fischerja, ki jo je Ruzzier nadomestil s svetlejšim, baritonskim tonom. Pri prvi ariji sta tako pult kot ne dovolj pomenljivo doživljanje besedila postavila pregrado med pevcem in publiko, druga pa je po svoji naravi zahtevala večjo interpretacijsko napetost, kar je razlikovalo to izvedbo od vseh ostalih, pri katerih so se pevci splošno naravnali bolj na apolitično plat Mozartovega ustvarjanja.

V drugem delu torkovega večera se je izbira Koncerta za klavir in orkester št. 14 izkazala kot zelo primerna iz več razlogov: najprej, ker je sam Mozart napisal, da je ta skladba »bolj primerna za manjši orkester«, nato še zaradi izbire mladega pianista Bruna Mereua, ki je s svojo ne-samo-tehnično zrelostjo dosegel pravo zvočno ravnovesje, kar je pri Mozartu izjemno zahte-



Altistka Mirjam Pahor BUMBACA

vno. Genovski pianist, ki zaključuje diplomski študij s prof. Sijavušem Gadžijevom, se je vživel v klasicistični stil s poglobljenim pristopom, da je lahko v stilo dovršenih izvedbah evidencialna igrivost, muzikalnost, prozornost zvoka in ekspresivno podajanje.

Dirigent Marco Feruglio je dokazal izkušnjo na področju stare glasbe s pozornostjo do detajlov in kontrastov. Orkester se je odzval dovolj prepričljivo kljub občasni ostrini zvoka in nekaterim nedodelanim vstopom; v komorni zasedbi pa je vsako glasbilo bolj izpostavljeno in izvedbe so pustile spodbudni vtis, da bi se orkester lahko dodatno uveljavil s pohvalnimi dosežki, ko bi imel možnost vaditi bolj redno.

Koncert je bil tudi priložnost za podelitev štipendij glasbenikom, ki so se na poseben način izkazali v okviru projekta »Glas, klavir in orkester«. Poleg pozdravov predsednice centra Komel Mare Černic in pomočnice ravnatelja Alessandre Schettino je predstavnik Fundacije Goriške hranilnice Gianluigi Chiozza poudaril, kako je podpiranje navdušenja mladih glasbenikov za fundacijo prijetna dolžnost, ki prispeva k ustvarjanju kulturne podobe mesta. Štipendije so prejeli violinisti Federica Babich, Noemi Cristiani, Tina Grego, Joahim Nanut in najmlajši od nagrajenih, 14-letni Aleš Lavrenčič, violončelist Marcello Casse, violistka Sara Štrancar, oboistka Neža Podbršček, hornistka Alessandra Rodaro in fagotist Carlo Casarin.

ROP



Sopranistka Julija Kramar in, v ospredju, pianist Bruno Mereu

FOTOLK

ŠTANDREŽ - Prva seja Zbora članov posameznikov SKGZ

EZTS ima potencial

Postavlja se vprašanje, če se bo manjšina znala vključiti v novo čezmejno dinamiko

V prostorih doma Andreja Budala v Štandrežu je v minulem tednu potekala prva seja Zbora članov posameznikov Slovenske kulturno gospodarske zveze (SKGZ) za Goriško. Po uvodnih besedah predsednika Livia Semoliča, ki je spregovoril o pripravah na aprilski pokrajinski kongres zveze, je bila glavna tema vloga slovenske narodnostne skupnosti v Evropskem združenju za teritorialno sodelovanje (EZTS), ki so ga ustanovile goriška, novogoriška in šempetska občina. Semolič, ki je tudi član skupščine novonastale čezmejne ustanove, je med drugim poudaril, da je desno-sredinska mestna uprava prvič v zgodovini dala pobudo za takšno obliko mednarodnega sodelovanja, ki naj bi zasnovala prihodnost čezmejnega goriškega prostora. Tudi tabu teme, kot na primer »dve Gorici, eno mesto«, so vstopile v vsakdanje razmišljanje, ne da bi preveč razburile skrajnih nacionalistov, ki so še v bližnji preteklosti okrog takšnih vprašanj netili neskončne polemike. Kaj torej predstavlja EZTS za goriški prostor in še posebno za slovensko narodno skupnost oz. do katere mere se bo znala organizirana manjšina aktivno vključiti v integracijsko dinamiko evropskega združenja? O tem je na zasedanju poročal Boris Peric.

Zamisel o EZTS-ju je nastala leta 2006 na podlagi sklepa Evropskega parlamenta. Ta predvideva poleg pobud čezmejnega sodelovanja, ki so namenjene le enemu projektu, tudi stalne strukture čezmejnega sodelovanja na različnih področjih, katerih trajanje je časovno neomejeno. Gre za neke vrste skupno javno-upravno enoto, ki deluje na obeh straneh meje (npr. skupni, čezmejni urbanistični urad, skupna bolnišnica, skupna univerza itd.); iz nje sodejstva in zunanja politika, ki ne morejo spadati v skupno upravljanje dveh ali več držav.

Trenutno je v Evropi 23 tovrstnih mednarodnih združenj, in sicer v Franciji, Italiji, Grčiji, Belgiji, Nemčiji, Španiji, na Nizozemskem, Madžarskem in Slovaškem. Največkrat gre za dvo- ali celo tristranska združenja, saj Evropska unija ne omejuje področij delovanja. Najdemo tako združenja na področju zdravstva, prevoza, logistike, urbanistike, turizma, šolstva in izobraževanja. Goriški EZTS je po časovnem redu zadnji, saj je nastal 15. septembra lani, na



Boris Peric, Livio Semolič in udeleženci štandreškega zasedanja

BUMBACA

željo goriške občine pa mu predseduje nekdanji podpredsednik Evropske komisije in Berlusconijev minister za zunanje zadeve, poslanec Franco Frattini. Hiba goriškega združenja je morda ta, da poudarja predvsem urbanistiko, je ocenil Peric: cilji EZTS-ja sta strateška koordinacija in ureditev skupnega prostora, le obrobno pa obravnava turistični razvoj slovenskih in italijanskih Brd, vključno s Posočjem. Slovenska manjšina v akth ni izrecno imenovana, zagotovljena pa je dvojezičnost. Z EZTS-jem se vsekakor uresničuje zametek evroregije oz. skupnega severno-jadranskega prostora, ki ga je imel v mislih nekdanji predsednik dežele FJK Riccardo Illy in še pred njim pokojni senator Darko Bratina, je bilo tudi poudarjeno na štandreškem zasedanju. Odprto pa ostaja vprašanje, ali se bo manjšina znala vključiti v to novo čezmejno dinamiko, če bo sposobna z ostalimi akterji premisliti goriški prostor: odpravljena je bila namreč meja, v

Jutri težave z dobavo vode

Zaradi izrednih vzdrževalnih del na vodovodu v Fari bo jutri v zgodnjih jutranjih urah morebiti prišlo do znižanja pritiska v vodovodnem omrežju v občinah Fara, Gradišče, Vileš, Romans, Zagraj, Fogliano-Redipulja, Sovodnje ob Soči, Doberdob, Šlovrenc, Moš, Koprivno, Moraro in Mariano. Prebivalce opozarjajo, naj imajo na zalogi zadostne količine pitne vode.

Dogovor za dvorano Petrarca

Jutri bo na goriški prefekturi podpisan dogovor med državno knjižnico iz Gorice, deželno direkcijo za kulturne in okoljske dobrine in arhitekturno fakulteto Tržaške univerze za izdelavo študije o restavratskem posegu dvorane Petrarca v Trgovskem domu na goriškem Korzu. Univerza se bo obvezala, da bo načrt izdelala do konca leta.

Poškodovan v trčenju

V torek zvečer v Šempetru je 47-letni voznik tovornega vozila, ki je pripeljal iz obrtne cone Polje v smeri Italije, v križišču izsilil prednost pred 23-letnim voznikom osebnega avtomobila. V trčenju se je lažje telesno poškodoval mlajši voznik. (km)

Redivo o narodni zavesti

V dvorani Videmske univerze v kompleksu Sv. Klare v Gorici bo danes ob 16.30 predstavitev knjige Diega Rediva z naslovom »Lo sviluppo della coscienza nazionale nella Venezia Giulia«.

GORICA - Stečaj Blockbuster zaprt, kaj bo z osebjem?

Odprli so ga v času, ko o nalaganju filmov z interneta in programih Sky ni še nihče govoril, danes pa so okoliščine drugačne. V nedeljo so v Ulici IX Agosto zaprli trgovino Blockbuster, ki je bila od 90. let dalje v mestu glavna referenčna točka za izposajo filmov in videoiger. Da bodo trgovino zaprli, je bilo jasno že konec lanskega leta, saj je podjetje Blockbuster Italia šlo v stečaj in napovedalo, da bo do 31. marca zaprlo vse videoteke. Večino izmed njih bo odkupilo podjetje Essere Benessere, ki bo odprlo prodajalne zdravil (t.i. »parafarmacie«) in v njih zaposlilo tudi del uslužbencev videoteke. Bo ista usoda doletela tudi osebje goriškega Blockbustera?



Goriški Blockbuster

BUMBACA



GORICA - Po predsedniku Danilu Türku in skupščini kulturnikov Kulturni dom obiskala tudi ministrica Ljudmila Novak

Med svojim četrtkovim obiskom v Gorici - na sedežu Slovika in na Mladi Prešernovi proslavi - je ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu Ljudmila Novak obiskala tudi goriški Kulturni dom. Po ogledu prostorov se je v pogovoru z ravnateljem Igorjem Komelom podrobneje seznanila o delovanju. Komel je gostji spregovoril o vlogi doma in izpostavil vize, s katerimi se v nelahkem kriznem času spopadajo kulturne in ostale slovenske ustanove na Goriškem. Ministrica je ob slovesu izrekla čestitke ob 30-letnici in priznanje za opravljeno delo ter še željo, da bi bil Kulturni dom tudi v bodoče slovensko kulturno središče in obenem kraj soočanja in sožitja goriških identitet ter pospeševalec povezovanja med Italijo in Slovenijo. Srečanja sta se udeležili tudi generalna konzulka v Trstu Vlasta Valenčič Pelikan in konzulka Bojana Cipot.

Še dva dogodka sta v minulem tednu zaznamovala Kulturni dom. Najprej seveda v sredo obisk slovenskega predsednika Danila Türka, še pred tem pa ponedeljkovo zasedanje skupščine Združenja kulturnih domov regionalnega pomena (ZKDRP) Slovenije, na katerem se je zbralo okrog 25 direktorjev in kulturnih delavcev iz raznih krajev. »To je otipljiv izraz sodelovanja Kulturnega doma in celotne kulturne zamejske stvarnosti z najvišjimi državnimi in kulturnimi institucijami v matični domovini,« poudarja Igor Komel.



Ministrica na pogovoru z Igorjem Komelom

GORICA - FilmForum 2012

Se filma naučimo?

Današnji dogodek bo projekcija filma »Sette opere di misericordia«, najboljši italijanski prvenec zadnjih let

FilmForum 2012 od torka poteka v Vidmu, danes pa se bo začel goriški program. Letošnji festival predstavlja prvi popis italijanskega usposabljanja za film: gre za kapilarno monitoriranje in za še neobjavljene podatke o vseh šolah in tečajih, javnih in zasebnih, in v Italiji učijo filmske »obrte«. Videmskega tridnevnega simpozija o »prenosu filmskih vednosti« se je udeležilo preko sto strokovnjakov z vsega sveta, v Gorici pa bo govor o novem valu sodobnega raziskovalnega filma v Italiji in na tujem. Iz programa izstopajo režiser Dominic Gagnon in njegov film, sestavljen iz videov, ki so zaradi subverzivnosti doživeli cenzuro na spletu, dalje ameriški režiser in performer Ben Russell, ki je bil deležen velike pozornosti na lanskem beneškem festivalu in kateremu je posvečen prvi italijanski poklon, Vincent Meessen, ki je v svojem zadnjem delu uporabil le Corbusierov

16mm film, video umetnik Clemens von Wedemeyer, ki ga pričakuje Documenta 2012, Yuri Ancarani, ki v filmu »Piat-forma Luna« sledi šestim potapljačem med njihovim življenjem pod vodo, in pa Armin Linke s filmom, ki je posvečen Alpam. Na programu bo tudi razčlenitev žarna pornografskega filma v Združenih državah Amerike, Braziliji, na Švedskem in v Angliji.

FilmForum festival se ne obrača le na strokovno publiko, a si prizadeva, da bi dosegel tudi širše občinstvo v prepričanju, da film kot umetnost ni umrl, a je spremenil obliko in lokacijo, poudarjajo organizatorji - docenti na filmski smeri Dams Videmske univerze. V Gorici bo program osredotočen na filme, ki zelo težko prodrjejo v kinodvorane in »živijo« predvsem na festivalih in v galerijah. Tovrstni film so v neprestanem stiku z drugimi umetniškimi govoricami, iz tega

medsebojnega oplojevanja nastajajo hibridni jezik, v katerem se srečujejo video umetnost, etnografija, animacija, arhitektura in še marsikaj.

Goriški program bo z jutrišnjim dnevom dalje in do 28. marca potekal med 16. in 18. uro v Hiši filma na Travniku in na sedežu Fundacije Goriške hranilnice v Gosposki ulici. Nocoj ob 21. uri bo festival pod vodstvom filmskega kritika Roya Menarinija razpiral pogled na italijanski sodobni »raziskovalni« film in na filmarje, ki poglobljajo jezikovno in estetsko raziskovanje v odnosu do filmskega medija. Gosta bosta Gianluca in Massimiliano de Serio, katerih film »Sette opere di misericordia« je bil proglašen za najboljši italijanski prvenec zadnjih let in ga bodo drevo vrteli v goriškem Kinemaxu. Podrobnejše informacije o programu so vsem dostopne na spletni strani www.filmforumfestival.it. (jm)

GORICA - Danes v Katoliški knjigarni Na kavi s knjigami in Markom Sosičem

Majda Artač Sturman bo predstavila zbirko kratke proze »Iz zemlje in sanj«

Gost današnjega srečanja »Na kavi s knjigo« v Katoliški knjigarni na Travniku bo besedni ustvarjalec Marko Sosič, čigar zbirko kratke proze »Iz zemlje in sanj« bo predstavila Majda Artač Sturman. Na današnje knjižno srečanje, ki se bo začelo ob 10. uri, vabi Katoliška knjigarna v sodelovanju z Založništvom tržaškega tiska, Založbo Mladika in Goriško Mohorjevo družbo.

Marko Sosič, rojen leta 1958, je režiser in pisatelj. Študiral je filmsko in gledališko režijo v Zagrebu. Kot gledališki režiser je delal v Ljubljani, Trstu, Novi Gorici in Rimu. Med drugim je objavil knjigo novel »Rosa na steklu« (1990), avtobiografsko gledališko kroniko »Tisoč dni, dvesto noči« (1996), kratki roman »Balerina, balerina« (1997) in roman »Tito amor mijo« (2005). Med svojim umetniškim vodenjem SNG Nova Gorica je bival in ustvarjal tudi v Gorici, tu ima prijatelje, tu je cenjen.



Marko Sosič

dežu (Ul. Valentini, 84 v Trziču) v soboto, 31. marca, ob 16.30 v prvem in ob 17. uri v drugem skicanju.

Obvestila

»NABIRKA ZA GROB PROF. BEKARJA« poteka pri Zadrudni banki Doberdob in Sovodnje na računu št. IT 36 D 08532 12401 000000740425.

OBČINA SOVODNJE obvešča, da bo pobiranje kosovnih odpadkov, ki ga brezplačno opravlja občina, prekinjeno aprila in maja zaradi tehničnih težav z uporabo tovarnjaka. Izjemoma bo pobiranje potekalo zadnjič 26. marca. Storitve bo predvidoma ponovno redno stekla v juniju.

PET PROMIL DAVKA IRPEF se lahko ob pripravi davčne prijave nameni delovanju ZSKD in ljubiteljski kulturi z navedbo davčne številke ZSKD (80003310317) v ustreznem polju davčne prijave in podpisom.

ZMAGOVITE ŠTEVILKE LETOŠNJE PUSTNE LOTERIJE društva Karnival: 1. nagrada srečka s številko 420 (bon v vrednosti tisoč evrov za nakupe v veletrgovini Megastore Expert Marco Polo v Trziču); 2. srečka 8599 (22 palčni led televizijski sprejemnik); 3. srečka 1008 (mobilni telefon »smartphone«); 4. srečka 8643 (večerja za dve osebi v priznani gostilni); 5. srečka 8436 (naprava za cestno navigacijo); 6. srečka 3545 (digitalni fotoaparati); 7. srečka 4986 (mikrovalovna pečica); 8. srečka 447 (likalnik s kotličkom); 9. srečka 5632 (žarna plošča) in 10. srečka 8770 (sto kilogramov cementsa). Za prevzem nagrad klicati do 30. marca na tel. 0481-21193 oz. javiti se na sedežu društva Karnival v Gabriju.

ZVEJA SLOVENSKE KATOLIŠKE PROSVETE sklicuje redni letni občni zbor v četrtek, 29. marca, ob 20.30 v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici.

ZVEJA SLOVENSkih KULTURNIH DRUŠTEV sklicuje 46. redni občni zbor v četrtek, 19. aprila, (prvi sklic ob 19.30 in drugi ob 20. uri) na sedežu AŠKD Kremenjak v Jamljah, Prvomajska ul. 20.

KROŽEK KRUT vabi na spomladanski ciklus skupinske vadbe in plavanja v termalnih bazenih v Gradežu in Strunjanu. Ponudba vključuje vodeno vadbo v bazenu, avtobusni prevoz in spremstvo. Datumi: 28. marec, 4., 11., in 18. april, 2., 9., 16., 23. in 30. maj; organizatorji vabijo stalne in nove člane. Vpisovanje in informacije nudijo na sedežu goriškega Kruta, vsak tork in četrtek od 9. do 12. ure in po tel. 0481-530927 ali na krut.go@tiscali.it.

JAMARSKI KLUB KRAŠKI KRTI vabi na občni zbor, ki bo v četrtek, 29. marca, ob 20.30 v prostorih KD Danica na Vrhu Sv. Mihaela. Dnevni red: predstavitev dnevnega reda, izvolitev delovnih teles, poročila strokovnih služb, razprava in poročila, volitev novih organov, članarina, razno.

SLOVIK obvešča, da bo zadnji seminar - sociolog Rudi Rizman o politiki in ekonomiji - v letu '11-'12 v četrtek, 29. marca, ob 18.30 v Kulturnem domu v Gorici. Vstop prost. Informacije: Info@slovik.org; tel. št. 0481-530.412.

JADRALNI KLUB ČUPA sklicuje 40. redni občni zbor v petek, 30. marca, ob 20. uri v prvem, ter ob 20.30 v drugem skicanju v dvorani Zadrudne kraške banke v Ul. Ricreatorio 2 na Opčinah.

DRUŠTVO TRZIČ vabi člane in prijatelje na občni zbor volilnega značaja, ki bo na se-

Prireditve

GORIŠKI MUZEJ NOVA GORICA prireja predstavitev knjige Martina Premka »Poljska vstaja in boj proti okupatorju v Sloveniji 1941« v torek, 27. marca, ob 20. uri v gradu Kromberk.

KRUT v Gorici vabi v ponedeljek, 26. marca, ob 18. uri na predstavitev konferenco delavnice spomina »Kako upočasniti umsko staranje« s specialistko klinične psihologije in nevropsihologije Vali G. Tretnjak in psihologinjo Jano Pečar; prijave in informacije na sedežu krožka, Korzo Verdi 51/int. v Gorici, po tel. 0481-530927 vsak tork in četrtek od 9. do 12. ure ali na krut.go@tiscali.it.

Pogrebi

DANES V GORICI: 9.30, Liliana Cocollet vd. Jerkic iz bolnišnice Sv. Justa v cerkvi v Svetogorski ul. in na glavnem pokopališču; 11.30, Giovanni Candita iz splošne bolnišnice v cerkvi Sv. Justa in na glavno pokopališče.

DANES NA PEČI: 14.00, Lucia Mugerli por. Carli (iz goriške splošne bolnišnice ob 13.40) v cerkvi in na pokopališču.

DANES V ZAGRAJU: 11.00, Ardemia Clede vd. Mucchiut (iz krminske bolnišnice) v cerkvi in na pokopališču.

DANES V TRZIČU: od 10.30 do 11.30, Andrej Jarc v mrliški vežici bolnišnice (pogreb bo v soboto, 24. marca, ob 12.30 na pokopališču v Doberdobo, žara bo v prostorih društva Jezero od 11.30 dalje); 10.50, Mario Bait iz bolnišnice v cerkvi Device Marcelliane in na glavno pokopališče.

DANES V KRMINU: 14.00, Maddalena Colavetta vd. Cucit (iz goriške splošne bolnišnice ob 13.30) v stolnici, sledila bo upeljevanje.

Ob izgubi ANDREJA JARCA izrekamo hčerki Vlasti, sinu Marku ter ženi Ledi iskreno sožalje prijatelji Rajevci

Učno in neučno osebje NSŠ I. Grudna

izreka ravnatelju Marku Jarcu iskreno sožalje ob izgubi dragega očeta.

Združenje staršev otrok O.Š. V. Šček iz Nabrežine

izreka iskreno sožalje ravnatelju dr. Marku Jarcu ob izgubi očeta.

Ob izgubi drage mame izrekamo gospe Emiliji Carli in družini iskreno sožalje.

Ravnateljica, učno in neučno osebje šol Cankar, Zois, Vega

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
TRAMONTANA, Ul. Crispi 23, tel. 0481-533349.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
BRACAN (FARO), Ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

DEŽURNA LEKARNA V GRADIŠČU
PIANI, Ul. Ciotti 26, tel. 0481-99153.

DEŽURNA LEKARNA V TRZIČU
ALLA SALUTE, Ul. Cosulich 117, tel. 0481-711315.

DEŽURNA LEKARNA V ROMANSU
DEL TORRE, Ul. Latina 77, tel. 0481-90026.

Kino

DANES V GORICI
KINEMAX Dvorana 1: 17.40 - 19.50 - 22.00 »Magnifica presenza«.

Dvorana 2: 17.30 »John Carter« (digital 3D).

Dvorana 3: 17.45 - 20.00 - 22.10 »Quasi amici«.

DANES V TRZIČU
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 19.50 - 22.10 »Magnifica presenza«.

Dvorana 2: 18.00 »Ti stimo fratello« (digitalna projekcija); 20.20 »John Carter« (digital 3D).

Dvorana 3: 18.00 - 20.15 - 22.15 »L'altra faccia del diavolo«.

Dvorana 4: 17.40 - 20.00 - 22.10 »Quasi amici«.

Dvorana 5: 17.45 - 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

Koncerti

»VEČERNI KONCERTI« združenja Rodolfo Lipizer v deželnem avditoriju v

Gorici: v petek, 23. marca, ob 20.45 nastopajo violinista Ermir Abeshi in Maria Milstein, zmagovalca 2. nagrade Lipizer 2011 in pianistka Valentina Messa; informacije in rezervacije na lipizer@lipizer.it in www.lipizer.it.

Gledališče

LEO KLUBA NOVA GORICA IN VOGRSKO pripravljata danes, 22. marca, ob 20. uri v veliki dvorani novogoriškega Kulturnega doma dobrodelno gledališko predstavo »Čefurji raus«. Izkupiček bosta omenjena Leo klub v celoti namenila za dobrodelnost.

V GLEDALIŠČU VERDI V GORICI: 24. marca, ob 20.45 »Sogno di una notte di mezza estate«, nastopa operni balet iz Rige; informacije pri blagajni gledališča ali po tel. 0481-383602 in na spletni strani www3.comune.gorizia.it/teatro.

V SLOVENSKEM NARODNEM GLEDALIŠČU NOVA GORICA: danes, 22. marca, ob 18. uri (Tamsin Oglesby) »Stari ko zemlja, kakšnih petinštirideset«; informacije na tel. 003865-3352247.

Šolske vesti

ŠOLA ZA STARŠE V DIJAŠKEM DOMU: v ponedeljek, 26. marca, ob 18. uri bo predavala na temo »Vzgoja za odgovorno vedenje otrok in mladine« psihologinja, psihoterapevtka, univerzitetna docentka in avtorica številnih knjig in priložnikov za starše Zdenka Zalokar Divjak.

JEZIKOVNI TEČAJI NA AD FORMANDUMU - na razpolago je še prosto mesto za tečaj slovenščine B1 (30 ur, začetek 26. marca); informacije: Ad formandum Gorica, Korzo Verdi 51, tel. 0481-81826, go@adformandum.org.

Poslovni oglasi

IŠČEM delo kot negovalka starejših oseb 24/24. Govorim samo slovensko.

Tel.:00386-30339004

Mali oglasi

PRODAM HIŠO V PODGORI z garažo, vrtom in dvoriščem; tel. 320-1817913.

Izleti

SPDG prireja v nedeljo, 25. marca, izlet po Krasu; zbirališče pred gostilno Miljo pri Devetakih ob 9. uri, hoje bo približno tri ure, vodil bo Srečko (tel. 335-5421420).

GORIŠKA MOHORJEVA DRUŽBA vabi na potovanje na Sicilijo od 20. do 26. aprila; informacije in vpisovanje na upravi Novega glasa v Gorici (tel. 0481-533177) ali v Trstu (tel. 040-365473) ali na mohorjeva@gmail.com.

KRUT v Gorici obvešča, da so odprta vpisovanja za 10-dnevno letovanje na Mali Lošinj, ki bo od 21. junija do 1. julija; informacije in vpisovanje na goriškem sedežu krožka, Korzo Verdi 51/int. v Gorici, po tel. 0481-530927 vsak tork in četrtek od 9. do 12. ure ali na krut.go@tiscali.it.

KRUT vabi na velikonočno potovanje po dalmatinski obali z vodenim ogledom hrvaških mest Zadra, Šibenika, Dubrovnika, Splita in Mostarja od 6. do 9. aprila; informacije in prijave vsak dan po tel. 040-360072.

TABORNIKI RMV organizirajo v nedeljo, 1. aprila, izlet v Erto in Casso. Zbirališče na Opčinah ob 7.30 (na parkirišču pri krožišču), vrnitev ob 18. uri. Cena 18 evrov; informacije po tel. 342-0734136 (Dana).

**SIENA ZAPRAVILA PREDNOST**

SIENA - V prvih tekmah četrtfinal košarske evrolige so trikrat slavili gostitelji, le grški Olympiacos je v gosteh presenetil Montepaschi Sieno z 82:75. Siena je pred začetkom zadnje četrtine imela 10 točk prednosti. CSKA Moskva pa je premagala Bilbao z 98:71. Ekipe igrajo na tri zmage, druge tekme pa so že danes in jutri. Že v torek je Barcelona z obilnim deležem Slovenca Erazma Lorbka (15 točk, 5 skokov) premagala Kazan Boštjana Nachbarja (igral 4 minute) z 78:66, Panathinaikos pa je za dvajset točk ugnal Maccabi (93:73).

**BRAJKOVIČU ETAPA PO KATALONIJI**

BARCELONA - Potem ko se v prvih letošnjih dirkah ni posebej izkazal, je slovenski kolesar Jani Brajkovič hitro utišal kritike, ki so trdili, da na sezono ni dobro pripravljen. Dobil je namreč zahtevno tretjo etapo dirke svetovne serije po Kataloniji, ki je bila zaradi snega na predvidenem cilju skrajšana za 56 kilometrov. Zmagal je prvič po dveh letih, eta-

pa pa ne bo štela za skupni vrstni red. Italijan Ivan Basso je odstopil zaradi padca.

V FINALU TUDI NAPOLI

NEAPELJ - V finalu italijanskega nogometnega pokala se bo Juventus 20. maja v Rimu pomeril z Napolijem. Ta je na povratni polfinalni tekmi premagal Sieno z 2:0, potem ko je na prvi tekmi izgubil z 2:1. Napoli je v prvem polčasu silovito napadal in dosegel oba gola: po avtogolu Vergassole in s Cavanijem. Napoli se je v finalu uvrstil prvič prvih po 15 letih.



RUGBY - Med Italijo in Škotsko v Rimu

»Tišina, spoštujte igralca!«

Družine z majhnimi otroci v vozičkih, ki brezskrbno vstopijo v stadion. Otroci, ki se pred tekmo in po tekmi nemoteno igrajo okoli stadiona. Navijači vseh starosti in obeh ekip, ki s tramvajem skupaj hodijo na tekmo. Po tekmi isti navijači, eni zmagovalci drugi poraženci, brez sovraštva ali zasmehovanja skupaj popivajo in se igrajo z ragbijsko žogo.

To je bilo vdušje v Rimu na sobotni tekmi Trofeje šestih narodov med Italijo in Škotsko. Taki prizori so na srečo na tekmah ragbija pogosti. Marsikateri šport bi se moral zgledeovati po njih, začeni s nogometom, kjer vedno manjše število ljudi hodi na tekme in si starši nanje ne upajo peljati lastnih otrok, ker se bojijo izgredov. Teh na sobotni tekmi ni bilo. Policisti so bili seveda prisotni, a so le urejevali promet in se celo fotografirali z barvitimi škotskimi navijači, v značilnih kiltih.

Približevanje Olimpijskemu stadionu je potekalo umirjeno. Vreme je bilo sončno. Navijači so blizu trga del Popolo v urejenih vrstah stopali na tramvaj. V tramvaju in okoli stadiona je marsikdo imel pivo v rokah. Bodisi pred tekmo bodisi po njej pa ni bilo videti vinjenih oseb. Glavni sponzor tekme, znano italijansko pivo, je vsakemu navijaču podaril klovnsko čepico. Nekateri so jo imeli na glavi tudi zvečer po tekmi, ko so se sprehajali po mestnih ulicah.

Medtem ko se je stadion počasi polnil, sta se ekipi ogrevali. Igralci niso štedili z energijami. Petnajst minut pred začetkom so šli v slačilnice. Stadion je bil skoraj poln, uradno so našli nad dvainsemdešet tisoč gledalcev.

Po zvočniku so prebrali postave ekip. Ob prebiranju škotske ni nihče žvižgal. Italijanski igralci pa so bili deležni bučnega ploskanja. Najbolj kapetan Parisse, plavalasi Bergamasco, Siciljanec Lo Cicero in dolgolasi in bradatci Castrogiovanni.

Naenkrat je bilo po zvočnikih slišati glasbo iz filma Gladiator. Igralci so vstopili na igrišče. Na vrsti sta bili himni. Škotsko, Flowers of Scotland, je izvedla škotska godba s kornamuzami, italijansko pa godba karabinierjev. Že po prvih notah je pričela prepevati tudi publika. Na koncu je nekaj manj kot sedemdeset tisoč grl zavpilo na ves glas »Si!«

Prvo žogo so brcnili Škoti. Pričela se je srdita bitka. Vsakič ko je italijanski igralec napredoval tudi le za meter je sledil aplavz. Pri ragbiju si je treba namreč priboriti vsaki centimeter terena. Zelo pomembna je tudi disciplina. Celotna ekipa mora strnjeno stati za žogo. Eden drugemu mora pomagati. Igralci si morajo biti blizu. Če nasprotnik »odkrije luknjo« med dvema igralcema, ga je skoraj nemogoče ustaviti. V ragbiju ni posebnih postavitev kot pri nogometu, 4-4-2 ali 3-4-4. Postavitev je le ena. Vsak ima svojo pozicijo in vloga skozi celotno tekmo.

Tekma ni bila zelo privlačna. To pa ni motilo publiko, ki je pazljivo sledila dogajanju na terenu in vsako lepo akcijo nagradila z aplavzom. Niti enkrat ni bilo slišati neokusnih vzklikov proti nasprotniku.

Okoli 15. minute so imeli Italijani na razpolago prosti strel. Stadion je utihnil. Na ekranih je pisalo, v italijanščini in angleščini »Tišina prosim, spoštujte igralca«. Bergamasco je strel uspešno izvedel in stadion je eksplodiral. Nekaj minut kasneje so imeli na razpolago prosti strel Škoti. Žal je bilo tokrat slišati nekaj žvižgov. To pa ni motilo škotskega igralca, ki je hladnokrvno izvedel strel in ize-načil.

Rezerve niso sedele na klopeh temveč v prvih vrstah glavne tribune. Trenerja pa sta sedela kar v novinarski tribuni. Ob terenu so bili le maserji, ki so imeli veliko dela s pone-srečenimi igralci. Tudi, ko je bila igra še v teku. Ti niso hlinili poškodb. Če je nekdo obležal na terenu je pomenilo, da je res hudo. Najhuje sta jo tokrat staknila italijanska igralca, eden si je zlomil zapestje, drugi pa home-rus desne roke.

Dve minute pred odmorom je bil začasno izključen škotski igralec. Šel je sedeti na stolice tik pred tribuno. Tam je presedel deset minut. Ko se je končal polčas, so igralci hitro stekli v slačilnice. Skrbniki-vrtnarji pa so »popravili« travo. Ko je po dveh minutah drugega polčasa Italijan Venditti dosegel zadetek je stadion skočil na noge. Kasneje so Italijani še povišali prednost, Škoti pa so nekaj minut pred koncem zapečatili končni izid na 13 proti 6. Italijani so tako dosegli prvo letošnjo zmago v Trofeji šestih narodov in obenem prvo zmago s francoskim trenerjem Brunel na čelu. Škoti pa so simbolično prejeli leseno žlico, saj so izgubili vseh pet tekem Trofeje. Po zaključnem žvižgu so si igralci segli v roke. Škoti so se nato postavili v dve vrsti in ko so šli med nje italijanski igralci, so jim ploskali. Sledil je častni krog domačih igralcev, po zvočnikih pa so predvajali pesem »Ma il cielo e sempre piu blu« in cel stadion je prepeval.

Veseli se je nadaljevalo tudi zunanaj stadiona. Ragbi je namreč znan po t.i. tretjem polčasu. Ta se je odvijal ob olimpijskem stadionu, kjer je bilo namješčenih več šotorov in oder, kamor so kasneje prišli italijanski igralci. Vzdušje je bilo enkratno. Vsi, otroci in odrasli, Italijani in Škoti, so prepevali, plesali, popivali in se igrali. Prav lep športni dan!

Edvin Bevč



Poln olimpijski stadion, prizorišče »3. polčasa« in zmagoviti Venditti

BEVK, ANSA



Muamba je bil mrtev 78 minut!

LONDON - Nogometaš Fabrice Muamba je bil po zastoju srca med tekmo s Tottenhamom mrtev 78 minut, je za BBC dejal zdravnik Boltona Jonathan Tobin. »Bali smo se najhujšega in nismo pričakovali, da se bo tako opomogel, kot se je. To je neverjetno,« je dodal. Tobin je natančno opisal potek dogodkov med sobotno tekmo. Resnost položaja se je prvi zavedal fizioterapevt Boltona, ki je takoj pozval kolege na pomoč. Muamba je na zelenici prejel dva električna sunka iz defibrilatorja, nato enega v slačilnici in še najmanj trinajst v reševalnem vozilu. »Na nobenega se njegovo telo ni odzvalo, kar pomeni, da je bil mrtev ves ta čas.«

Na igrišču sta mu pomagala tudi zdravnik Tottenhamu Shabaaz Mughal in ključni gledalec, sicer kardiolog Andrew Deane, ki je preskočil ogrado na stadionu, ko je s tribune videl, kako resna je situacija z nogometašem.

»Če hitro začneš z defibriliranjem, se običajno telo odzove na drugi ali tretji sunek. Nato so možnosti za preživetje precej manjše,« je dejal Deane. »Neverjetno je, kako se je opomogel. Dve uri potem, ko je prišel do zavesti, sem mu na uho zašepetal: Kako ti je ime? Fabrice Muamba, je odgovoril. Dodal sem: Slišim, da si zelo dober nogometaš. In on je odgovoril: Trudim se. Na oko so mi pretekle solze,« je dejal Deane.

ODKRITJE Merckx je bil srčni bolnik

RIM - Legendarni belgijski kolesar Eddy Merckx je bil srčni bolnik. Tako piše v njegovi najnovejši biografiji izpod peresa Daniela Fribeja. V 60. in 70. letih prejšnjega stoletja, ko je Merckx tekmoval, je kolesar zeleno luč za nastop dobil že po navadnem elektrokardiogramu, po današnjih pravilih pa mu dovoljenja najbrž ne bi izdali, je biografu povedal italijanski zdravnik Giancarlo Lavez-zaro, ki je Merckxa pregledal med Girom leta 1968. »Simptomov ni bilo, to pa še ne pomeni, da ne bi lahko nenadno umrl,« je dejal zdravnik. »Vedel sem, da imam povečano srce, moj oče in nekateri strici so umrli mladi. Zato sem se pregledoval vsako leto, jemal sem tudi zdravila, nikoli pa nisem imel težav,« je v knjigi zapisana izjava belgijskega šampiona.

Acegas danes na Čarboli, 14. aprila spet v Palatrieste

Tržaški AcegasAps bo že drevi, ob 20.30 na domačem igrišču (še vedno na Čarboli), gostil Liomatic iz Perugia, ki je nedvomno največje razočaranje severovzhodne skupine. Ekipa iz Umbrie je startala z velikimi ambicijami, nato pa povsem zatajila in imalo malo možnosti, da se uvrsti v končnico. Zalegla nista niti zamenjava trenerja (Fabrizi na-mesto Tržačana Steffea) in prihod De Mina (krilo, 203 cm), ki je zamenjal centra Biscontija. Tržačani so že matematično v končnici, zmagati pa morajo, če hočejo ohraniti kako možnost za prvo mesto. Občinski odbornik Emiliano Edera je medtem sporočil, da se bo v ponedeljek začela obnova poškodovanega parketa v športni dvorani Palatrieste. Tržaški košarkarji naj bi tam spet igrali 14. aprila proti Teramu. (M.O.)

Kam konec tedna



Gremo na izlet

Sobota, 24. marca 2012 ob 20.55 v Mariboru, Tabor
MEDCELINSKI NASLOV PO VERZIJI WBO

ZAVEC - UUSHONI

Izlet v evropsko prestolnico kulture 2012 ponuja veliko izzivov. Za vstopnice je treba pohiteti, na voljo jih je še 300. Score Slovenca Dejana Zavca je 31 zmag, 18 s KO, 2 poraza, Namibijca Bethuelu Uushonija pa 25 zmag, 8 s KO, 1 poraz, 1 neodločen

V naslonjaču pred TV

Sobota, 24. marca 2012 ob 18.00 (TV Slovenija 2)
ROKOMETNA LIGA PRVAKOV

CIMOS KOPER - KIELCE

Najlepša reklama za ogled povratne tekme osmine finala najelitnejšega evropskega pokala je bila prva tekma na Poljskem: borbena in čvrsta, brez izgubljenih žog. Poraz s 26:27 lahko Koprčani na Bonifiki zanesljivo nadoknadijo.

Navijamo za »naše«

Sobota, 24. marca ob 10.30 v Žavljah

ŠPORTNO NAVIJANJE

3. MILLENIUM CUP

Mladostno, razposajeno, raznobarvno. Tako je bilo na prvih dveh tekmovalnih v organizaciji društva Cheerdance Millenimu, zagotovo bo tako tudi v Žavljah, kjer bo predvidoma nastopilo kar 500 športnikov iz Italije, Slovenije in Hrvaške.



TURNO SMUČANJE - V konkurenci najboljših v Italiji in ne samo

Tadei Pivk tretji na državnem prvenstvu

Turni smučar in gorski tekač iz Žabnic Tadei Pivk je pred kratkim dosegel nepričakovan rezultat, ki ga uvršča med najboljše smučarje v Italiji in ne samo. Na državnem prvenstvu Vertikal, na katerem so se turni smučarji pomerili samo v vzponu (višinska razlika 750 m), je osvojil odlično tretje mesto v absolutni konkurenci. Za zmagovalcem Lorenzom Holzknecem, ki je nazadnje tudi zmagal na eni najtežjih turnosmučarskih preizkušanj na svetu Pierra Metni in zbral letos več dobrih uvrstitev v svetovnem pokalu, je zaostal samo 18 sekund (razdaljo je presmulčal v 30 minutah in 42 sekundah): »Z bronom sem izredno zadovoljen, sploh nisem pričakoval tega rezultata. Letos sem se redkokdaj preizkušal v ostri konkurenci, večinoma sem tekmoval v naši deželi, kjer pa nimam tako močnih tekmecev,« je povedal 30-letni Pivk, ki se je na tekmo pripravil tako kot na ostale preizkušnje. Vzpenjal se je na Višarje, v telovadnici pa je pilil kondicijo dvakrat tedensko.

Na državnem prvenstvu na prelazu Aprica pri Sondriu so letos nastopili vsi najboljši turni smučarji v Italiji, večina profesionalcev, ki pa jih je Tadei Pivk – zaposlen v podjetju Promotur – uspel pre-

magati. Kaže torej, da bi bil povsem konkurenčen tudi, če bi nastopal v svetovnem pokalu. Tekmovalec iz Žabnic nam je to potrdil s primerom: »Na tekmi za svetovni pokal je Slovenec Nejc Kuhar za zmagovalcem zaostal minuto in zasedel 5. mesto, teden pred to tekmo pa sem ga premagal za dve sekundi. Skratka, na tisti tekmi bil bi morda prvi. Na papirju se torej zdi, da bi bil v svetovnem pokalu povsem konkurenčen, čeprav je res, da bi lahko z gotovostjo o tem govoril šele, če bi tam nastopal,« je priznal Pivk, ki pa bi moral za nastopanje na tekmah višjega ranga postati profesionalc z osebnimi sponzorji. Služba mu kaj takega zdaj onemogoča.

»Ta rezultat pa je prav gotovo odlična popotnica za poletno sezono gorskih tekov, ki je zame pomembnejša od zimske. Ta teden sem začel trenirati, prva tekma pa me čaka 6. maja,« je napovedal tekmovalec, ki je osvojil tudi letošnji Lussarissimo. Najboljši je bil v vzponu od Žabnic do Višarj (s smučni se je povzpел v 36,34 minutah, 950 metrov višinske razlike), najhitrejši je bil na tekmi vertical sprint (kombinacija smučanja in teka) in še na končnem veleslalomu po progi Di Prampero. (V.S.)



Tadei Pivk na zmagovalnih stopničkah na državnem prvenstvu Vertical

ALPSKO SMUČANJE - Ostržek na smučeh

Zaključek sezone ni potešil vseh pričakovanj



Spreizkušnje v kategorijah dečkov/ic in naraščajnikov/ic se je v Abetoneju končala državna faza trofeje Ostržek na smučeh (Pinocchio sugli sci). Včeraj so nastopili štirje tekmovalci slovenskih klubov: Matej Kalc (Brdina) in Rudy Škerk (Devin) med dečki – oba sta si pravico do nastopa priborila na deželni kvalifikaciji, zaradi odpovedi tekmovalcev iz naše dežele pa sta se finala udeležila tudi Andrea Craievich (Devin) med deklicami in Tommaso Pilat (Devin) med naraščajniki. Med dečki je tekmovalje dokončalo 171 smučarjev (30 tekme ni dokončalo): Kalc je bil 97., Škerk pa 123. Za zmagovalcem sta zaostala približno sedem sekund. Najboljši deželni smučar je bil Tommaso Bicocchi (Cai Ts) na 17. mestu, nekdanji član Brdine Jan Ostolodi – dijak nižje srednje šole S. Kosovel na Opčinah in lanski zamejski mladinski prvak, ki letos tekmuje pri Sci club 70 – pa je bil 62. Deklica Andrea Craievich je po napaki odstopila, Tommaso Pilat (oba Devin) pa je bil zaradi bolečin v kolenu šele 168. med 205 naraščajniki, v drugi spust pa se ni uvrstil. Pri Devinu so pričakovali nekoliko višje uvrstitve, pri Brdini pa je spremljevalec David Sosič (trener Lovrenca Gregorc je bil odsoten zaradi zdravstvenih razlogov) pa je smučanje Kalca ocenil za solidno.

Na fotografiji: Matej Štolfa, tekmovalci Rudy Škerk, Tommaso Pilat (vsi Devin), Matej Kalc in David Sosič (Brdina) na državnem finalu v Abetoneju

KOŠARKA

Jutri devetič turnir Zmagajmo vsi!

Sklad Mitja Čuk bo že devetič organiziral mednarodni košarkarski turnir Zmagajmo vsi! za osebe s posebnimi potrebami. Tekmovanje bo jutri, 23. marca, v športni dvorani Ervatti pri Brišičkih v sodelovanju z ZŠSDI in z openskim didaktičnim ravnateljstvom. Nastopilo bo osem ekip, in sicer Zunami Nabrežina, Anffastar, Il Mosai-co iz Codroipa, Zavod Janez Levec iz Slovenije, C.E.S.T. in »domači« VZS Mitja Čuk, ki se bodo pomerile v dveh skupinah.

Tekmovalnemu delu (od 9.30 dalje) bo sledilo nagrajevanje s častnim gostom Janom Budinom, ki bo vse nastopajoče tudi ogovoril in nagradil s pokali. Kot vedno bodo na tribunah navijači, učenci osnovnih šol openskega ravnateljstva. Športna prireditve se bo zaključila ob 13.00.

KOŠARKA - Drevi v Tolmeču

Vonj po končnici

Bor Radenska proti direktnemu tekmeču za boljše izhodišče v boju za napredovanje

Košarkarji Bora Radenske bodo tekmo rednega kroga v deželni C-ligi odigrali že nočoj. V Tolmeču se bodo, s pričetkom ob 20.30, pomerili z domačim moštvom, s katerim delijo tretje mesto na lestvici. Solai Carnia Tolmezzo je prvo moštvo, ki je v prvem delu prvenstva zmagalo v dvorani Bojana Pavletiča v Trstu (66:67) s košem svojega kapetana Candottija v zadnji sekundi tekme. Karnijska ekipa je fizično močna in ima daljšo klop, saj lahko trener Paolo Schneider računa na play makerja Francescatta, branilca Stefanuttija, krilna igralca Tosonija in Nagliča, strelca Adamija in centra Pola in Stroppola.

Trener Bora Radenske Boban Popovič še ne ve, ali bo lahko računal tudi na Alana Burnija, ki si po sezonski boleznini še ni povsem opomogel. Povejmo še, da sta se Bor in Tolmezzo lani pomerila v četrtfinalu končnice, v skupnem seštevu zmag pa je Bor zmagal z 2:1. Uvrstitev v končnico za obe ekipi tudi letos ni pod vpra-

šajem, gre pa zato, kdo bo imel v njej boljše izhodišče.

PROMOCIJSKA LIGA - Derbi med Borom in Sokolom, ki bi bil moral biti sinoči na stadionu 1. maja v Trstu je bil na prošnjo gostov preložen na sredo, 11. aprila. Tekma bo prav tako na 1. maju, s pričetkom ob 21.15.

DRŽAVNO PRVENSTVO U14
Ardita - Don Bosco/Breg 66:68 (24:14, 37:34, 50:48)

Don Bosco/Breg: Kravos, Tul, Katalan, Battiston, Gregori, Gori, Bertocchi, Trivillin, Panarella, Klancnik, Murabito. Trener: Kladnik.

Združena ekipa košarkarjev Don Bosca in Brega je zaslužno premagala Goričane. Z izjemo prvih petih minut so varovanci trenerja Klemna Kladnika igrali zelo zbrano, predvsem v obrambi je bilo malo napak in veliko uspešnih skokov (predvsem v obrambi). Nekaj več bi lahko pokazali v napadu, ki je bila vsekakor solidna.

ALPSKO SMUČANJE

Katrin Don bo nastopila na DP

Na državnem prvenstvu, ki ga bo Sci slub 70 organiziral na Trbižu od 26. do 30. marca, bo nastopila tudi smučarka Brdine Katrin Don. Gre za odličen rezultat, če upoštevamo, da bo 14-letna Donova v kategoriji naraščajnik tekmovala tudi naslednje leto. Tekmovalka Brdine je bila sicer po deželni finalu prva rezerva, glede na to, da je prvenstvo v naši deželi pa je deželna zveza pridobila za svoje tekmovalce nekaj mest več, omeniti pa je še treba, da je Donova pred sklepnim delom sezone zasedala 6. mesto, po slabih rezultatih na deželni finalu pa se zdrknila na 10., neposredno pa se jih je uvrstilo devet. Med tekmovalkami njenega letnika sta še Sofia Graffi Brunoro in Elisa Andreassich. Varovanka trenerja Lovrenca Gregorca, ki je bil gotovo zelo pomemben člen v letošnji uspešni sezoni, bo tekmovala na državnem prvenstvu prvič in to v vseh disciplinah: v torek 27. marca v superveleslalomu, v četrtek 29. v veleslalomu in v petek, 30. v slalomu.



SEŽANA

Mali kraški maraton je vse večji

V nedeljo se bo na Kras zgrnilo več kot 3.000 tekačev in tekačic, ki bodo odprli sezono rekreativnega teka v Sloveniji. 12. Mali kraški maraton bo poseben, saj se je zgodilo prvič, da je štartnih številčk zmanjkalo za vse, ki bi se želeli odpraviti na 21 ali 8 kilometrski preizkušnji. Razlog več za tiste, ki so bili prepozni, da se v nedeljo pridružijo pohodnikom po poti Srečka Kosovela. Po dolgem času je napovedana vremenska napoved ugodna. Čaka nas sončno vreme, v katerem bodo blestele pesalke Ice Ladies, tudi s pomočjo pevca Nicka Papis-a tik pred štartom. Več kot 6000 parov tekaških copat se bo malce pred 11. uro sprelo v štartni lijak, kjer bo s pozdravom, tako kot na predstavitvi maratona v Lipiškem Grand Casinoju, začel sežanski župan Davorin Terčon: »Veseli me, da bo Sežana ponovno tekaško mesto. Glede na to, da bo tu več kot 3000 tekačev in še mnogo spremljevalcev, lahko trdimo, da bo to pravi tekaški praznik. Seveda ne bo šlo brez tradicionalne kraške jote.«

Trasa ostaja nespremenjena, za tretjino proge so znova poskrbeli italijanski kolegi iz društva Amici del tram de Opicina, ki jih vodi Carlo Irace: »Mi smo že danes pripravljene na tekmovalce. Organizacije Mallega kraškega maratona se zelo veselimo, saj je to postala ena izmed največjih, predvsem pa najboljše organiziranih rekreativnih prireditvev v tem delu regije.«

Atletsko stezo bodo zasedli hitrohodci, premierno pa Fabio Ruzzier pripravlja tudi tekmovalce za mladince. In medtem, ko bodo najstarejši tekači premagovali kilometre kraške pokrajine, se bodo najmlajši bodoči maratonce preizkusili v treh različnih otroških tekih, zabaval jih bo čarodej Jole Cole, na starše pa bodo počakali v otroškem varstvu. Poleg tradicionalnega športnega sejma in tržnice kraških dobrot, bodo tekače na progi spremljali kar trije orkestri (iz Sežane, Divače, Trebč) za dobro vzdušje bodo z mikrofonom v roki skrbeli Miha Penko, Matič Švab in Nik Papič.

NOGOMET

V Novi Gorici bo igral tudi Alejnikov

Športni center HIT v Šempetru pri Novi Gorici bo jutri in pojutrišnjem prizorišče nogometnega turnirja veterancev, na katerem bo nastopilo šest moštev. Med nastopajočimi bodo tudi nekdanji znani trenerji in igralci kot so Luigi Delneri in Luigi De Agostini, pa trenerja Triestine Giuseppe Galderisi in Krasa Sergej Alejnikov. Kvalifikacijske tekme bodo jutri med 16.30 in 19.00, finalne tekme bodo v soboto popoldne, nagrajevanje pa ob 19.00. V Casinoju Perla bodo jutri ob 22.30 o sodobnem nogometu razpravljali Massimo Giacomini, Giuseppe Galderisi in Dino Zoff.

NOGOMET

Zarja že v soboto, od nedelje ob 16.00

Nogometarji Zarje (2. AL) bodo tekmo 25. kroga proti tržaški ekipi Montebello Don Bosco igrali v soboto ob 15. uri v Bazovici. Že v nedeljo se bodo tekme amaterskega nogometnega začele ob 16. uri, ker bomo v noči na nedeljo premaknili urine kazalce uro naprej (poletna ura).

FJK v skupini 1

Deželna reprezentanca mladincev, ki bo od 31. marca do 9. aprila nastopila na Trofeji dežel v Bazilikati, bo igrala v skupini 1. Najboljši mladinci amaterskih ekip iz naše dežele (igralcev, ki igrajo pri ekipah naših društev, ni) bodo igrali proti selekciji Sardinije, Moliseja, Apulije in Emilije Romagne. Prvo tekmo bo selekcija naše dežele igrala 31. marca proti Sardiniji.



ODBOJKA - Pet goriških Slovenk v državnih ligah

Največ jih je v Gradišču

Pet goriških odbojkaric, ki so zrasle v slovenskih klubih v Italiji, igra v letošnji sezoni v višjih državnih ligah.

V najvišji, državni B1-ligi, igra najmlajša med njimi, Goričanka **Mateja Petejan**, ki bo septembra dopolnila 18 let. Podajalka je več let igrala pri Govolleyju, lani pri Vivilu v C-ligi, letos pa sprejela povabilo videmskega Pav, ki nastopa v državni B1-ligi. Petejanova je ena izmed štirih najmlajših igralk v ekipi. »Delovna skupina je večinoma nastala letos, le štiri igralko so igralo pri Pavu že v prejšnji sezoni. Tri soigralke so iz Trsta, po ena iz Gradišča in Conegliana, ostale pa so Videmčanke,« je pojasnila edina Goričanka, ki se do Vidma štirikrat tedensko vozi z vlakom. Uspešna dijakinja 4. razreda liceja Trubar Gregorčič – večkrat je prejela nagrado Šola in šport – se odpelje z vlakom ob 17.40, domov pa se vrne ob 22.20. »Ob štirih treningih pa dvakrat na teden dvigamo uteži. Razlika z deželno C-ligo je očitna, treningi so bolj kakovostni in seveda napornejši, udarci so močnejši, igra pa je hitrejša,« je razlike nanizala Petejanova, ki tačas v B1-ligi dobi malo priložnosti za igranje, v prvi postavi pa je redno nastopala v italijanskem pokalu. »Morala bi odigrati tudi najpomembnejše tekme z ekipo U18, ki cilja na prvo mesto v pokrajini, vendar sem si pravkar poškodovala levi prstanec. Zdaj sem sicer že začela s treningi, vendar odločilnih tekem nisem igrala,« je še povedala podajalka, ki v ekipi igra tudi z dvema bivšima prvotligajkama. Pogodba jo na Pav veže še eno sezono, tako da bo v državni ligi igrala še naslednje leto.

V Gradišču pri Minervi Millennium v B2-ligi, ki jo od februarja vodi trener iz Sovodenj Luca Milocco, pa nastopajo kar tri slovenske odbojkarice. Med njimi je tudi kapetanka ekipe **Tamara Vizintin**: »Tam igram že štiri sezone, odkar se je v projekt priključila še Torriana,« je povedala do predkratkim standardna podajalka, ki jo je na zadnjih tekmah nadomestila mlajša Tržačanka Ilaria Gasparo. »Mislilim, da bi lahko v tej sezoni pokazala

la kaj več, tako kot celotna ekipa. Tačas zasedamo 9. mesto, vendar sem prepričana, da bi lahko zasedale tudi višja mesta, ko bi vedno igralo tako, kot znamo. Že v prvem delu smo premagale tudi višje postavljene ekipe,« je dodala 30-letna Vizintinova, ki računa, da bo ekipa vsekakor kmalu dosegla obstanek v ligi. Razlika z ekipami s spodnjega dela lestvice je namreč precejšnja. Uradnica iz Poljan, ki zdaj živi v Gradišču, je igrala tudi v B1-ligi z Govolleyem, nato še pri Villivcentini, z Millenniumom pa je lani dosegla napredovanje v državno B2-ligo. Tam igra tudi **Mirjam Černic** in **Ilaria Černic**. Starejša, skoraj 37-letna igralka, je že nekajkrat napoveda-

bro vzdusje,« je priznala uradnica iz Rupe, ki je svojo odbojgarsko pot začela pri Soči. Prav tam letos trenira ekipo U13: Černičeva bi se namreč rada podala v trenerske vode (pravkar opravlja tudi tečaj za trenerja 2. stopnje), saj pravi, da bo naslednje leto prav gotovo opustila igranje.

V ekipi je tudi Ilaria Černic z Vrha, ki igra pri Millenniumu drugo sezono. »Vzdusje letos ni dobro. Po lanskem napredovanju sem tu ostala, saj je bilo vsaj vzdusje zelo dobro, letos pa se je to nekoliko skrhalo. Obenem se s trenerjem ne ujamem, igram pa zelo malo,« je pojasnila 21-letna študentka 3. letnika fakultete za jezike in literaturo na videmski univerzi. »Žel

mi je, vendar najbrž tu ne bom ostala. Če bo Govolley napredoval v D-ligo, se bom vrnila k matičnemu društvu, saj imam tam veliko prijateljic,« je še napovedala krilna napadalka in korektorica, ki pa letos po sili razmer igra na centru.

V B2-ligi nastopa tudi tolkačica **Mateja Zavadlav** (letnik 1993), ki igra za Chions. »Trenutno smo pete na lestvici. Prvi na lestvici (Rovigo) neposredno napreduje v višjo ligo, medtem ko 2. in 3. igra play-off,« je povedala 19-letna Štandrka, ki večkrat igra v prvi šestki. Mateja, ki v Pordenonu obiskuje peti razred znanstveno-tehnološkega liceja, trenira štirikrat tedensko. »Dnevi so kar naporni, saj zjutraj obiskujem šolo, popoldne se učim, zvečer pa treniram. Letošnje šolsko leto je še posebej zahtevno, saj me junija čaka matura,« je dejala Mateja, ki je le delno zadovoljna s špor-



Ekipa Millennium z Mirjam in Ilario Černic ter Tamaro Vizintin

la, da bo prenehala z igranjem, a je na posled še vedno aktivna: »Letos sem se ekipi priključila šele novembra, saj se je sprostilo eno mesto zaradi odhoda ene igralko. Pred začetkom sezone sem sicer z njimi samo trenirala, naposled pa so me prosili, če lahko priskočim na pomoč,« je povedala Černičeva, ki na igrišču stopi v kritičnih trenutkih, ko potrebujejo soigralke pomoč v obrambi. Zaradi fizičnih težav namreč ne igra več v napadu, ker pa je libero z dolgoletnimi izkušnjami na višji ravni, je njena pomoč neprecenljiva. Na igrišču tako pomaga nekdanji slogašiči Eleni Prestifilippo, ki je standardni libero. »Zaradi fizičnih težav, ne treniram maksimalno in tudi moj doprinos ni najboljši, vendar v ekipi skrbim za do-



Mateja Petejan



Mateja Zavadlav

tnim uspehom: »Treniram zelo dobro. Na tekmah pa nisem še uspela v celoti pokazati svojega potenciala. Upam, da mi bo to prej ko slej uspelo.« Zavadlavova je še lani igrala v deželni C-ligi. »Razlika med ligama pa ni velika, saj so ekipe v spodnjem delu na nivoju C-lige. V zgornji polovici se seveda boljše. Še posebno prvovrščeni Rovigo, ki odkrito cilja na napredovanje v B1-ligo.«

ŠOLSKI ŠPORT Uspešni plavalci naših šol

V tržaškem bazenu Bruno Bianchi so prejšnji teden tekmovali dijaki višjih srednjih šol na pokrajinski fazi šolskega plavalnega prvenstva. Kot običajno je tekmovalje uspešno organiziral Pomorska višja srednja šola iz Trsta. Tekmovanja so se udeležile vse slovenske višje srednje šole.

Na deželno fazo, ki bo prihodnji teden v San Vitu al Tagliamento (PN), so se uvrstili zmagovalci po kategorijah ter prvi dve uvrščeni šoli. Pravico do nastopa so si priborili Emiliano Leghissa (Prešeren), Aleksija Terčon (Žiga Zois), Sara Verginella in Andrea Vegliach (oba Slomšek).

IZIDI:

Naraščajniki - 50m delfin: 4. Luca Zaccagna (Prešeren) 34,8; 50m hrbtno: 4. William Matarrese (Prešeren) 34,6; 50m prsno: 2. Emiliano Leghissa (Prešeren) 33,4; 3. Ivan Pelizon (Prešeren) 34,00; 4. Kristian Vidali (Štefan) 34,3; 7. Roberto Spara' (Prešeren) 43,00; 50m prosto: 10. Gregor Vizintin (Žiga Zois) 32,2; 11. Giulio Leo (Prešeren) 33,00; Štáfeta 6 x 50 prosto: 3. Prešeren - Matarrese, Leghissa, Zaccagna, Leo, Pelizon, Sparta' 3:10,4.

Naraščajnice - 50m delfin: 5. Sara Zaccagna (Prešeren) 35,1; 50m prsno: 2. Aleksija Terčon (Žiga Zois) 40,2; 3. Erika Žuljan (Prešeren) 41,2; 50m prosto: 4. Silena Bergamaschi (Štefan) 33,6.

Mladinci - 50m prosto: 3. Niki Hrovatin (Štefan) 25,8; 10. Jakob Terčon (Prešeren) 27,9.

Dijaki s posebnimi potrebami - 50m prosto moški: 1. Andrea Vegliach (Slomšek); 50m hrbtno ženske: 1. Sara Verginella (Slomšek).

Integrirana štáfeta 4x25m - 2. Slomšek, Štefan, Žiga Zois - Hrovatin, Verginella, Vegliach, Terčon.

ODBOJKA

1. divizija: Spet gladka zmaga Olympie

Pol. Prevenire - Olympia Terpin Andrej 1:3 (9:25, 20:25, 25:20, 9:25)

Olympia: Hleda J. (L.), Ferfolja A. 6, Mucci R. 11, Komjanc I. 12, Černic A. 13, Crobe A. 3, Polesel D. 4. Trener: A. Terpin

Tudi na povratni tekmi je Olympia, ki je nastopila samo s sedmimi igralci, gladko premagala ekipo iz Trsta. Tokrat je v vlogi korektorja ponovno zaigral Ferfolja (bil je poškodovan), ki je nadomestil odsotnega Čevdka. Naši so z lahkoto osvojili prvi in drugi set. V tretjem je padla koncentracija in domačini so to takoj izkoristili. Zadnji set je bil pravi monolog Olympie, ki je tako kot v prvem delu, pustila nasprotniku le devet točk. S to zmago je Olympia še bolj utrdila tretje mesto na začasnih lestvicah.

Obvestila

TPK SIRENA vabi na 36. redni občni zbor v soboto, 31. marca, ob 20.00 v prvem sklicanju in ob 20.30 v drugem sklicanju na društvenem sedežu, Miramarski drevored, 32.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM vabi na ogled mednarodnega cheerleading tekmovanja »3. Millennium Cup«, ki bo v soboto, 24. marca, od 10.30 dalje v športni palači Palasport Aquilinia v Žavljah.

SPDT organizira v nedeljo, 25. marca, izlet na Porezen. Udeleženci se bodo zbrali ob 6.45 pri spomeniku v Krizu. Za morebitne informacije lahko pokličete tel. šte. 338-4913458 (Franc).

PLANINSKI SVET

Očistimo naravo

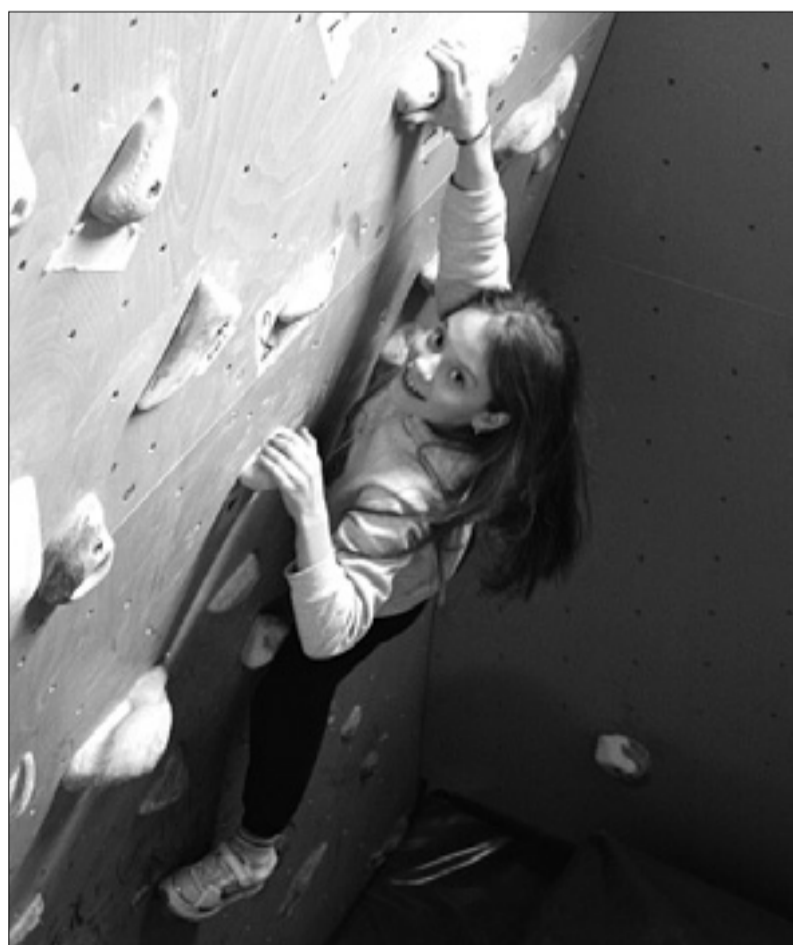
Planinci ter ljubitelji gora in narave so istočasno tudi naravovarstveniki, ki spoštujejo in varujejo ranljive ekosisteme gorskega in kraškega sveta ter čuvajo njihovo krhko naravno ravnovesje. Zato se bomo tudi člani Slovenskega planinskega društva Trst letos pridružili projektu Očistimo Slovenijo 2012. Kot milijoni drugih prostovoljcev bomo del največje okoljske akcije, le da bo naša čistilna akcija stekla z enotedenskim zamikom.

Zbrali se bomo v soboto, 31. marca 2012, ob 8.30 na krožišču pred kasarno pri Banih in se podali na štiriurno čiščenje in popraviljanje tistega odseka Poti Sonje Mašera, ki se spušča od Banovskega vrha proti Cesarjem.

Člane in prijatelje vabimo, da se nam pridružijo, saj nas projekt združuje, da skupaj naredimo nekaj koristnega za naš kraj. Poleg dobre volje bomo med delom potrebovali še rokavice, škarje, grablje, vile,.... za čiščenje gozda in utrjevanje poti primerno orodje. Ker društvo ne premore tovrstnega orodja, udeležence prosimo, da ga prinesejo od doma.

Obisk vodarne

Slovensko planinsko društvo Trst se bo udeležilo v nedeljo, 25. marca 2012, vodenege obiska vodarne »Giovanni Randaccio« pri Štivanu in njenega okoliša, pobude ki jo nudita ob dnevu odprtih vrat družba AcegasAps v sodelovanju z WWF AMP Miramar.



Dan odprtih vrat za otroke v telovadnici v Bazovici

Člani, ki so se prijaviili za obisk, se bodo zbrali v Štivanu, pri avtobusni postaji ob 9.15.

Za informacije lahko pokličete na tel. št. 040 413025 in 040 2176855.

Tekma in otvoritev plezalne stene v Bazovici

Letos so člani alpinističnega odseka SPDT dodatno razširili umetno steno za plezanje v športnem centru Zarja v Bazovici: na novo so po-



stavili 16 kvadratnih metrov plezalne površine, ki je primerna predvsem za tečajnike, saj ni previsna kot ostale stene v telovadnici. Novo postavljeno steno bo možno uporabljati od petka, 23. marca dalje, ko bo v Bazovici priložnostno tudi meddruštvena tekma v plezanju. Povabilo so se odzvali člani Plezalnega društva Koper in seveda člani AO SPDT. Pred tekmo bo ob 19.30 slovesno odprtje, na katerem bo spregovorila tudi predsednica društva Marinka Pertot, ki bo predstavila novo pridobitev društva in se zahvalila postavljalcu Aljoši Kalcu in ZŠSDI-ju za podporo ter vsem, ki so na katerokoli način pomagali pri postavitvi.

Ali tvoj otrok rad pleza po hišni opremi?

Člani AO SPDT so pretekli teden na umetni steni v Bazovici uspešno izvedli srečanje Dan odprtih vrat za otroke od 7. do 12. leta starosti. Osnove plezanja je spoznalo devet otrok, ki so se že navdušeno preizkušali na različnih stenah (na sliki) pod mentorstvom člana AO Jerneja Buřona. Dejavnosti za otroke se bodo nadaljevale ob petkih od 17.00 do 19.00. Za dodatne informacije www.spdt.org, ao@spdt.org ali 3496648530 (Jernej).



GLOSA

Ali ima zveza NATO danes sploh še kakšen smisel?

JOŽE PIRJEVEC



Te dni mineva trinajst let, kar so Združene države Amerike s svojimi zaveznicami napadle Jugoslavijo (Srbijo, ki je bila takrat še v federaciji s Črno goro). Na dogodek me je spomnila skupina nostalgikov, ki za njo še vedno žaluje in ne zamudi prilike, da bi za njen propad ne obtoževala ves svet razen poglavitnih krivcev: srbskih nacionalistov. Slobodan Milošević, ta žalostna figura balkanskega samodržca, ki je povzročil svojemu in sosednjim narodom veliko gorja, je v očeh omenjenih ljudi - o katerih ne vem nič, razen tega, da me zasipavajo z elektronsko pošto - še vedno junak madeža, žrtev mednarodne zarote. S to oceno se ne strinjам, čeprav moram reči, da sprejemam njihovo tezo, po kateri naj bi do napada NATO na Srbijo leta 1999 ne prišlo zaradi humanitarnih razlogov. Kot se boste morda spomnili, je bilo uradno opravičilo Washingtona za bombardiranje srbskih postojank naslednje: »Treba je obraniti kosovske Albance pred etnično čistko, ki jo izvajajo srbske policijske enote. Gre za zaščito nedolžnih civilistov, izpostavljenih nezasišlanemu nasilju, za preprečitev pravega genocida, kar pomeni, da za vojaško intervencijo ni čakati na odobritev Varnostnega sveta OZN.« V primeru človečanske katastrofe, kakršna se je napovedovala na Kosovu, zahodne sile niso bile pripravljene upoštevati nasprotovanja Rusije in Kitajske vsakemu vmešavanju v notranje zadeve suverene države, temveč so sklenile, da bodo ravnale v skladu s svojo »moralno dolžnostjo«, ki da je pomembnejša od mednarodnega prava.

Ta trditev se mi je zdela in se mi zdi še danes iz trte zvita. Nisem bil sicer nasproten posegu NATO v prid Albancev na Kosovu, ki jih nisem idealiziral in jih tudi danes ne, čeprav sem zagovarjal njihovo pravico do odcepitve od Srbije. Jasno pa je bilo, da je sklicevanje ZDA na humanitarna načela samo izgovor za politični maneuver, katerega cilj je bil preobrazba Severnoatlantskega zavezništva. Pol stoletja je ome-

njena vojaška koalicija imela nalogo, da varuje Zahodno Evropo pred možnim napadom Sovjetske zveze in njenih satelitov znotraj Varšavskega pakta. Po padcu berlinskega zidu in po razpadu sovjetskega imperija pa je izgubila svoj »raison d'être« in postalo nekakšen dinovaver iz obdobja hladne vojne. V tem kontekstu je v Washingtonu dozorela misel, da mu je mogoče dati novo vsebino in ga spremeniti v sredstvo ameriške zunanje politike ne samo v zahodni Evropi temveč tudi izven nje, na Balkanu, v azijskem in afriškem prostoru. Test za to metaforozo je nudila kosovska kriza, ko so se letalske sile zavezništva v nasprotju z njegovo ustanovno listino angažirale v napadu na Srbijo in jo po 78 dneh neusmiljenega bombardiranja spravile na kolena. Operacija je uspela, a samo delno. Ali NATO zares lahko postane prikladno sredstvo za ameriško imperialno politiko na vseh možnih bojiščih, je postalo vprašljivo že v Afganistanu, še bolj pa nato v Iraku in lani v Libiji. Mislim, da ZDA nanj ne računajo več, temveč bolj na »ad hoc« skovane koalicije »voljnih«, vezane na vsako posamezno operacijo in na konkretne interese vanjo vpletenih držav. V tem kontekstu NATO nima več pravega smisla, ker je mednarodno razmerje sil takšno, da brezpogojna solidarnost z Washingtonom, ki jo je zahtevala hladna vojna, danes ni več potrebna. To je postalo očitno v primeru »humanitarnega« posega ZDA, Francije, Velike Britanije in Italije v prid libijskim upornikom proti polkovniku Gadafigi, v katerem na primer Nemčija ni sodelovala. Živimo v stvarnosti, ki je preseгла institucije, nastale po drugi svetovni vojni zaradi blokavske razklanosti sveta. Kar veveda ne pomeni, da bi bile razmere manj nevarne, kot so bile v preteklosti. Morda so še bolj, ker so se Američani navadili uveljavljati svojo voljo brez strahu pred Moskvo in brez obzira do mednarodne javnosti. Ne da bi se dosti naučili od bridkih izkušenj, s katerimi so se morali soočiti v zadnjih desetletjih.

VREME OB KONCU TEDNA

Anticiklon, toda od sobote s popoldansko nestanovitnostjo

DARKO BRADASSI



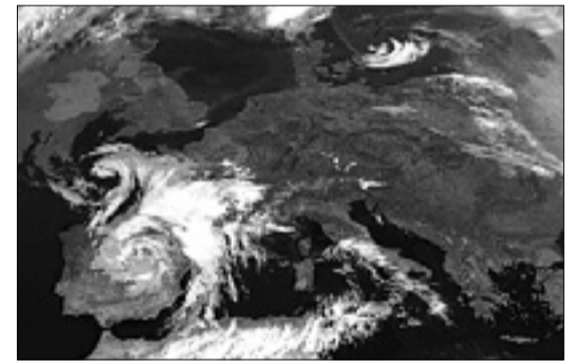
Na vrsti je ponovno anticiklon, ki nam bo tudi v prihodnjih dneh prinašal povečini stanovitno in sončno vreme. Kakšno manjšo spremembo bomo morda beležili v soboto in nedeljo, ko bo anticiklon deloma klonil in bo v naši bližini nekoliko bolj vlažen in manj toplel zrak, vendar večjih preobratov ne gre pričakovati. Zračni tlak bo še dovolj visok za zaustavitev vremenskih motenj daleč od nas. V soboto in nedeljo se bo predvsem nekoliko povečala popoldanska nestanovitnost, kar bi lahko ponekod privedlo do nastajanja kopaste oblaknosti in krajevnih ploh. Zaenkrat ne kaže na posebno veliko možnost, vendar je ne gre povsem prezreti. V vsakršnem primeru bo šlo za kratkotrajne padavine v obliki ploh, po povečini sončnem dnevu. To bo, kot kaže, tudi vse vsaj do konca privednjega tedna. Od ponedeljka je namreč na vrsti nova okrepitev anticiklona, tokrat nad severno Evropo. Nekaj se bo v primerjavi s tekočim tednom vendarle spremenilo. Anticiklon bo sprva presusmerjal od severovzhoda nekoliko hladnejši zrak, prevladovali pa bodo severovzhodni vetrovi. Pri nas bo zapihala šibka do zmerna burja, ki bo trajala kakšen dan. V drugi polovici tedna pa bo anticiklon spet toplejši in ne bo prinašal omembne vrednih vetrov.

Med ponedeljkovim poslabšanjem so bile padavine zelo neenakomerno porazdeljene, le ponekod so deloma izboljšale globoko negativno vodno bilanco. Na Tržaškem je bilo ob morju dežja le za vzorec, na Kraški planoti in v okolici pa nekoliko več. Na pomolu bratov Bandiera ga je deževala meteorološka opazovalnica FJK namerila 6,4 litra na kvadratni meter, v Zgoniku 8,9 litra in v Briščkih 12,4 litra na kvadratni meter. V vsakem primeru gre za količine, ki so zaradi velikega primanjkljaja vodne bilance skorajda zanemarljive, so pa bile vendarle dobrodošle za površinske kulture. Padavine so bile na Goriškem občutno skromnejše kot na Tržaškem, drugod pa so bile zelo neenakomerno porazdeljene.

Suša sedaj že skrbi, ponekod v Sloveniji že svirajo za varčevanje vode. Tudi moramo upoštevati, da se v kratkem roku razmere ne bodo bistveno spremenile. Do pomembnejše spremembe pa bi znalo priti ob koncu meseca oz. v začetku aprila. Dotlej bo prevladoval anticiklon s sončnim vremenom. Tedaj pa kaže na občutnejše popuščenje anticiklona. Če se bodo sedajji izgledi uresničili - do tedaj manjka še kar nekaj časa in so spremembe vse prej kot nemogoče - je možno, da se bo začelo vsaj nekajdnevno obdobje z atlantskim vremenom. Vetrovi bodo obrnili od zahoda, od koder bo ob nižjem zračnem tlaku nemoteno pritekalo proti nam bolj vlažen in manj toplel zrak in se bodo pomikale morebitne atlantske vremenske fronte. Podobna zahodna atlantska poslabšanja so navadno umirjena in prinašajo časovno in prostorsko razmeroma enakomerno porazdeljene padavine, kar bi bilo v tem trenutku res optimalno. Večjih količin padavin v kratkem času namreč izsušena zemlja ne bi mogla absorbirati in izkoristiti. O tem bomo natančneje spregovorili drugič.

Danes in jutri bo povečini sončno in čez dan pomladno toplo. V soboto in nedeljo bo več jasnine v dopoldanskih urah, v popoldanskih urah bo ponekod spremenljivo oblačno. Niso povsem izključene posamezne popoldanske krajevne plohe.

Na sliki: hegemonija anticiklona se nad našimi kraji zaenkrat nadaljuje



PREJELI SMO

O tezah SKGZ

Stara modrost pravi, da se človek vedno nekaj uči, da celo življenje hlasta za nečim novim, da mu znanja in izkušenj ni nikoli dovolj. Če hoče biti »na tekočem«, se moraš stalno ozirati okrog sebe, veliko morati brati, poslušati, predvsem pa razmišljati.

Nalašč sem uporabil besedo »razmišljati«: to pa zaradi tega, ker se danes vse vrte okoli nas z noro in vrtoglavo hitrostjo, ker je človek dobesedno pod prvim bombnim napadom informacij, ki so agresivne, se nate prilepijo brez vsakega predhodnega miselnega procesa, skoraj avtomatično. Hočem reči, da ni časa za neko zdravo kritičnost! Skratka, ni razmišljanja! To pravim zaradi tega, ker bi tudi sam prav lahko padel v to past, ko bi poročilo, objavljeno v Primorskem dnevniku z zasedanja zbora posamezno včlanjenih ljudi v SKGZ, prebral pasivno, predvsem pa brez neke globlje miselne analize. Je že tako, da stvari v časopisih včasih prebereš povsem mehansko: gre za informacijo, za niti ne neko važno dnevno novico, za zapis o razpravljanju skupine ljudi, ki se interesno poznava in v programih in načelih SKGZ. Ponavadi bereš te stvari brez nekega pretiranega miselnega napreznja. Kot poročilo, torej!

A moram priznati, da je moje branje iz vrstice v vrstico spreminjalo tempo, prvotno dokaj rutinsko hladno zanimanje je zadobivalo čedalje sunkovitejšo čustveno naboje; začel sem se razburjati in ob koncu članka sem časopis sunkoma odložil z naglas izrečeno mislijo: »Ne! Saj to ni mogoče!«

Teze, ki so bile na tem srečanju izrečene in so našle kajpak svoj prostor v našem dnevniku, so me globoko ranile in me duševno potisnile v kot! Če bi o njih razpravljala kaka italijanska sredina, me stvar ne bi presenetila. Nasprotno! Imel bi jo za povsem normalno, saj že vsa vojna leta poslušamo zgodbo o tem, da nima smisla, da se tu živeči Slovenci tako zaganjamo v bran svoje identitete. A da tako razmišlja slovenska organizirana sku-

pina ljudi, ki se poleg vsega razpozna v eni izmed dveh zelo množičnih in na terenu utrjenih krovnih organizacij... Ne! Tega ne bi nikoli pričakoval. Počutim se izigranega: v kot in v neizprosni zaton so postavljena vsa moja prejšnja, zdajšnja, skratka, življenjska prepričanja o tem, da je biti zaverovan v svoje slovenske korenine nekaj lepega. Da je nekaj lepega, če ti je od vedno pri srcu ljubezen do pripadnosti slovenskemu narodu, da si lahko upravičeno ponosen, če si svoje energije - kot pedagog - dnevno usmerjal v mlade in jih prepričeval, da je biti Slovenec nekaj pomembnega, nekaj, kar te kulturno utrjuje, nekaj, za kar se je vselej vredno boriti.

A glej protitezo: po mnenju SKGZ taka razmišljanja zaustavljajo in hromijo trezen in odprt pogled v prihodnost. Ta nova teorija odklanja etnično prepričanje o slovenstvu in nagovarja našega človeka, naj se raje spušča v objem nekega širšega, a vendarle anonimnega državljanstva, ki je bolj primerno časom, v katerih živimo in časom, ki so pred nami.

Ta teza nagovarja našega človeka, naj se raje preda večjim napreznem po rasti celotne deželne stvarnosti in naj ne usmerja svojih energij izključno k napredku in blaginji tu živeče slovenske manjšinske skupnosti.

Torej: nič več tako, kot je bilo, ampak vsebinsko bistveno drugače. Odslej moramo živeti brez poudarjenega slovenskega čuta pripadnosti, biti moramo bolj svetovljanski!

Vsakdo ima pravico, da razmišlja po svoje in vsakdo je popolnoma suveren, da živi in dela v skladu s svojimi načeli, le da je to pošteno in predvsem prepričano v lastni prav. Te pravice ne kraticim nikomur! Vendar se mi zdi, da na javno iznešene teorije o naši pripadnosti, lahko tudi iznesem nekaj kritičnih razmišljanj, glede na to, da se z vsebinami SKGZ niti najmanj ne strinjam! V mojih ušesih, predvsem pa v srcu, mi te teorije izzvenevajo kot tujek in vsekakor ne tako, kot bi morali - po mojem - ti argumenti izzvenevati s strani ene od krov-

nih organizacij, ki se že v svojem nazivu opredeljuje za slovensko.

Odklanjanje svoje pripadnosti, zakrivanje lastnih korenin in umik iz boja za našo uveljavitev in dnevno potrjevanje našega človeka na teh tleh, ki so zame še vedno slovenska, je v bistvu srčna kapitulacija pred samimi seboj, je zatajitev vsega, za kar so se borili naše matere in očetje.

In končno: kakšen smisel ima sploh obstoj vse naše bogate organiziranosti, ki gre od ljubiteljske kulture do športa, od naših medijev in šolstva do gledališča in vsega, kar je povezanega z našim obstojem, če že a priori odklanjamo poudarjeno vidljivost lastne identitete? Kakšen smisel ima materialno podpiranje s strani matice vsega, kar je našega, če vse to nima končnega cilja, ki je lahko samo ta, da zavzeto utrjujemo svoje slovenstvo, svojo narodno samozavest, svoje prepričanje, da je biti Slovenec v Italiji nekaj edinstvenega in da je dnevna konfrontacija dveh kultur nekaj, kar te bogati, nekaj, česar drugi nimajo!

Nad tezami SKGZ sem globoko razočaran in jih pravzaprav jemljem kot velik "spodrsrljaj". Kaj vem? Mogoče je šlo za spodrsrljaj že v posredovanju teh tez naši javnosti...

Upam, da je tako! V nasprotnem primeru, ob morebitnem vztrajanju pri teh teorijah pa mislim, da se mora vsa slovenska javnost le nekoliko zamisliti o vlogi, ki jo želi krovna organizacija SKGZ odigravati med našimi ljudmi v bodoče. Je ta vloga še v sozvočju z načeli, zaradi katerih je SKGZ sploh nastala?

Pa še nekaj: velikokrat razmišljamo o tem, kako to, da imamo pri nas kar dve krovni organizaciji in debatiramo o tem, kako je mogoče, da stremljenj obeh ne moremo nikakor združiti v neko celoto! Odgovor je enostaven: SKGZ in SSO sta si zelo različni in si vsebinsko verjetno tudi danes stojita na povsem nasprotnih bregovih. Ob takih glediščih o naši bodočnosti, kot jih iznaša v teh dneh SKGZ, pa si bosta organizaciji prav gotovo na antipodih še veliko let.

Ivan Peterlin

PISMA UREDNIŠTVU

Vitovska med 100 najboljšimi vini na svetu

V soboto 17. marca je v Corriere della sera bila objavljena res fantastična novica, da je med sto najboljšimi vini na svetu tudi vitovska od Vodopivca iz Koludrovice in to ne v kakšni vrstici, ki jo je težko zaslediti, ampak v samem naslovu članka, ki je na celi strani časopisa. Enciklopedija vina, ki jo je izdal Luca Gardini, najboljši sommelier na svetu, s svojo ekipo, ki je 15 let sestavljala najboljših 3000 vin in šampanjcev na svetu. Res velik uspeh za Paolota in Walterja Vodopivca, ki sta prišla v sam vrh svetovnih vinarjev, da se lahko kosata s Francozi, Italijani, Nemci in drugimi. Pristala sta na 81. mestu in pustila za seboj enega najboljših vinarjev Italije, kot je Gaja.

Tudi za nas vinogradnike Krasa je velik uspeh in tudi za sam Kras, saj sta s svojim delom pripomogla, da nas bodo boljše spoznali in cenili naše vino. Izbrala sta težjo pot do uspeha, saj vajini vinogradi so samo na rdeči kraški zemlji, kot je pravilno, ker drugače ne more biti. Pripeljana zemlja od raznih odpadov ne bo nikdar ovrednotila Krasa. Zato pričakujemo od dežele, da nam omogoči, da delamo vinograde z našo zemljo, kot so jih delali naši predniki.

Hvala in lep pozdrav
Danilo Lupinc

Vertikalizacija slovenskih šol

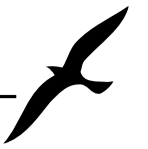
Rad bi povedal nekaj misli v zvezi s članki, ki sem jih v prejšnjih dneh prebral oz. objavil na raznih medijih na spletu.

Dragi bralci! Ali res mislite, da se bodo vsi »slovenski izvoljeni«, ti-



sti, katerim ste zaupali svoj glas na voliščih, res zavzeli za slovensko šolo in njeno dobrobit? Dokazi so na dlan! Malokdo zavzema za to, med redkimi je Slovenska skupnost. Vsi ostali se s to problematiko strinjajo, ali apatično spremljajo dogajanja, ne zavedajo se dolgoročnih posledic, ki jih bo utrpela slovenska šola. Tudi Demokratska stranka, vključno z njeno slovensko (!!!) komponento, ki je na volitvah dobila kup slovenskih, naših glasov, »piha na ogenj« vertikalizaciji slovenskih šol. Ali naj omenim njihova imena? Je to potrebno, ali že veste za koga se gre?? Vsi trdijo, da bo vse v najlepšem redu, da bodo večje šole nudile kvalitetnejše storitve, spretno pa zakrivajo dejstvo, da bo cel kup ljudi, sedaj zaposlenih, s prvim septembrom 2012 ostalo na cesti! Tudi kvaliteta bo »šla po vodi«, ker večja šola ima drugačne parametre povezane s številom zaposlenih, ti pa so odvisni predvsem od števil dijakov, ki šolo obiskujejo. Vertikalizirana, torej večja šola, bo imela zaradi teh parametrov manj zaposlenih. Torej odpadla bodo ravnotežna mesta, na cedilo bodo ostali vodje uprave, osebje zaposleno v tajništvi, da o pomožnem osebju sploh ne govorimo! In s tem bomo avtomatično na škodi, v zameno pa nič, niti prebite pare! Enostravno hlače dol in amen! ...in to mi mogoče zaščitnega zakona, londonskega memorandumu, zdrave pameti, itd. Predlagam, da se vsi tisti, ki bodo ostali prvega septembra na cesti, podajo na dom ta pravih "slovenskih izvoljenih" po vsakdanji krog.

Igor Poljšak



MITSUBISHI - Uradno so ga predstavili letos v Ženevi

Tretji rod outlanderja bo k nam prišel konec poletja

Na voljo dvo- in štirikolesni pogon – Izbira med 2-litrskim bencinarjem in 2,2-litrskim turbodizlom

Dobro desetletje po predstavitvi prvega »križanca« outlanderja je Mitsubishi na ženevskem avtomobilskem salonu predstavil tretjo generacijo tega modela. Za sedaj ga izdelujejo na Nizozemskem, spričo slabe prodaje v Evropi pa bodo nizozemsko tovarno konec leta zaprli. Mitsubishi je napovedal, da bodo tovarno prodali za simbolično ceno 1 evra, pod pogojem, da novi lastnik zagotovi plače uslužbencem. Tovarna je bila zgrajena leta 1991 v sodelovanju z Volvom in nizozemsko vlado, deset let kasneje pa so Japonci samostojno nadaljevali pot in v njej proizvajali colta ter outlanderja. Po upokojitvi colta v letu 2010 je na proizvodnih linijah ostal le še outlander.

Tretji rod outlanderja, ki je približno tako velik kot prejšnji, sledi Mitsubishijevi oblikovni filozofiji, ki jo lahko strdim v tri besede »trdna, varna, preprosta« oblika. Ta videz se nadaljuje tudi v notranjosti avtomobila, kjer takoj padejo v oči kvalitetni materiali, z armaturno ploščo, ki je oblikovana tako, da izboljšuje koncentracijo voznika, čemur pripomorejo oblazinjeni ergonomski volan, prikazovalniki z visoko ločljivostjo in pregledno armaturno ploščo.

Evropejci bomo lahko izbirali med dvema varčnima in ekološkima motorjema (ne glede na vrsto pogona 2WD ali 4WD): 2.0 litrskim bencinskim MIVEC ali 2.2 litrskim čistim dizelskim MIVEC motorjem (oznaka MMC motorja 4N14). Na voljo bo tudi sistem Auto Stop & Go, pa tudi popolnoma nov 6-stopenjski samodejni menjalnik. Novo japonsko vozilo bo opremljeno tudi s sistemom za okolju prijazno vožnjo, ki opozori voznika, kdaj vozi z največjo učinkovitostjo. Tako lahko voznik prilagodi vožnjo največji učinkovitosti in zmanjša porabo goriva.

Prodaja novega outlanderja se bo začela letos poleti, in sicer najprej v Rusiji, zahodna Evropa pride na vrsto pozno poleti, komaj potem bodo na vrsti uradne predstavitve na Japonskem, Kitajskem in Severni Ameriki.

V Evropi bodo že leta 2013 izkoristili možnost vgradnje v vsestransko arhitekturo Outlanderja plug-in hibridni pogonski sistem, ki poganja njihov električni avtomobil. Ko bo nameščen v outlander, bo Mitsubishijev plug-in hibridni pogonski sistem EV zagotavljal dolg doseg in zelo nizke emisije CO₂, podobno kot pri konceptnem vozilu MiEV II (doseg večji od 800 km in cilj emisij CO₂ pod 50 g/km).

Stran pripravil Ivan Fischer



PRIZNANJE - Novinarji prvič nagradili električni avtomobil

Opel ampera in Chevrolet volt proglašena za evropski avto leta 2012

Opel ampera in chevrolet volt sta zmagala v izboru za »Evropski avto leta 2012«. Zmagajo jima je podelilo 59 avtomobilskih novinarjev iz 23 evropskih držav. S tem so nagradili inovativnost vizije mobilnosti prihodnosti General Motorsa. Avtomobilski novinarji so prvič nagradili avtomobil z električnim pogonom. Opel ampera/chevrolet volt sta bila nesporna zmagovalca s 330 točkami pred VW upom (281) in ford focusom (256). Prvič v zgodovini je žirija končno odločitev razglasila na mednarodnem salonu avtomobilov v Ženevi.

Opel je prvi izdelovalec avtomobilov, ki je na evropske ceste pripeljal električni avtomobil s sistemom podaljšane dosegga. Kolesa ampere so v vseh razmerah vedno gnana z električnim motorjem. Doseg vožnje, ob polnih akumulatorjih in odvisno od terena ter temperature, je od 40 do 80 kilometrov izključno na električno energijo, torej brez izpustov. Za daljše relacije je vgrajen še bencinski agregat za proizvodnjo električne energije, kar omogoči podaljšanje dosegga, dokler ne zmanjka bencina.



CROSSOVER - Zadnji dosežek indijske firme Tata

Zračna »aria« z aprilom prihaja na italijansko tržišče



Aprila bomo na naših cestah lahko občudovali zadnji dosežek indijske firme Tata: sedemprostorni crossover bo na voljo z 2.2-litrskim turbodizlom (150 CV) in s štirikolesnim pogonom. Zanimiva je tudi cena: aria bo kupce veljala manj kot 22 tisoč evrov.

VOLVO Švedi iščejo partnerja za razvoj malega avta

Volvo intenzivno išče partnerja, ki bi pomagal razviti platformo za novi mali mestni avtomobil. Po ločitvi od Forda in združitvi s kitajskim Geelyjem je Volvo ponovno zaživel, saj so zaključili z razvojem platforme za vozilo C segmenta, kot tudi z razvojem nove družine štirikolesnih motorjev. Zmanjka jim pri razvoju platforme za male avtomobile, zato viri blizu tovarne navajajo, da pri Volvu ne bi imeli nič proti, če bi novi partner prevzel tudi del finančne odgovornosti pri celotnem projektu. Zanimivo je slišati govorice, da v tej zgodbi vidijo kot možnega partnerja prav italijanski Fiat, ki je nekaako vedno pripravljen na sodelovanje. Italijani se trenutno dogovarjajo z Mazdo in Suzukijem za razvoj alternativnih pogonov, še prej so izpadli iz igre za povezovanje s koncernom PSA, ki se je raje povezal z ameriškim General Motorsom, zato je povsem logično, da bi se Marchionne zdaj začel intenzivno pogovarjati s Švedi. Če seveda Švedi ne bi predlagali tudi finančnega sodelovanja, na kar je Fiatov šef notorično alergičen...

KRIZA - Prodaja Renaultovih modelov pada

Novomeški Revoz odpušča delavce

Kriza, ki je zajela skoraj ves avtomobilski svet, je zarezala tudi v novomeško tovarno, v kateri izdelujejo manjše Renaultove modle. Zaradi manjših naročil, ki so posledica padanja evropskega avtomobilskega trga, bodo v Revozu konec aprila ukini polovično nočno izmeno in hkrati odpuštili 331 delavcev.

Ker razmere na trgu še vedno ne kažejo na izboljšanje, so primorani sprejeti dodatne ukrepe za prilagajanje obsega proizvodnje, da bi zagotovili nemoten proizvodni proces, in sicer zaustavitev polovične nočne izmene predvidoma 26. aprila 2012. S tem ukrepom Revoz zmanjšuje število zaposlenih za 78 zaposlenih za določen čas in za 54 za nedoločen čas. Istočasno zaradi zaustavitve nočne izmene preneha potreba po 199 napotnih delavcih prek agencij.

Nočna izmena v Revozu obratuje od maja 2007, ko je stekla proizvodnja twiniga. V tem obdobju so dosegali najvišjo raven obsega proizvodnje in v dveh letih celo presegli proizvodni rekord (leta 2007 200.164 izdelanih vozil in leta 2009 212.860 izdelanih vozil), med drugim torej tudi v

kriznem letu 2009, ko se je večina tržišča borila z občutnim padcem naročil. Do krajshe prekinitev nočne izmene je prišlo le konec maja 2011, in to zaradi težav z oskrbo, ki so bile posledica naravne nesreče na Japonskem. Ob ponovni vzpostavitvi polovične nočne izmene septembra 2011 so pričakovali, da bodo to lahko obdržali le do konca leta, a jim je enak obseg proizvodnje uspelo nadaljevati še v začetku leta. Trenutno pa ugotavljajo, da pogoji za nadaljevanje polovične nočne izmene niso izpolnjeni, zato jo morajo žal prekiniti.

Ker je v kriznih razmerah še toliko bolj pomemben nadzor zaloga izdelanih proizvodov, bodo konec marca proizvodnjo zaustavili za 3 dni ter si tudi s tem prizadevali zagotoviti nadaljevanje proizvodnje v dveh izmenah in pol še v aprilu.

Revoz bo v prihajajočem obdobju obratoval v dveh izmenah. Kot pa je znano, trenutno potekajo intenzivne priprave na projekt novih vozil, ki so načrtovana znotraj partnerstva med zvezo Renault-Nissan in nemškimi Daimlerjem ter jim čez približno leto in pol obetajo ponovno zaposlovanje.

**Rai Tre bis****SLOVENSKI PROGRAM**
Na kanalu 103

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.20 Tv Kocka: Enciklopedija živali - Morski lev
20.30 Deželni Tv dnevnik
20.50 Alpe Jadran, sledi Čezmejna Tv: Dnevnik SLO 1

Rai Uno

6.10 Aktualno: Unomattina Caffè **6.30** 7.00, 8.00, 9.00, 11.00 Dnevnik in vremenska napoved **6.45** Aktualno: Unomattina **11.05** Aktualno: Occhio alla spesa **12.00** Aktualno: La prova del cuoco **13.30** Dnevnik, ekonomija in Focus **14.10** Aktualno: Verdetto finale **15.15** Aktualno: La vita in diretta **17.00** Dnevnik **18.50** Kviz: L'eredità (v. C. Conti) **20.00** Dnevnik **20.30** 1.35 Aktualno: Qui Radio Londra **20.35** Kviz: Affari tuoi (v. M. Giusti) **21.10** Nan.: Il giovane Montalbano **23.25** Aktualno: Porta a porta (v. B. Vespa) **1.00** Nočni dnevnik in Focus **1.30** Aktualno: Sottovoce **2.00** Dok.: In Italia

Rai Due

7.00 Risanke **10.00** Aktualno: Tg2 Insieme **11.00** Variete: I fatti vostri **13.00** Dnevnik in rubrike **14.00** Aktualno: L'Italia sul Due **16.10** Nan.: La signora del West **16.55** Nan.: Hawaii Squadra Cinque Zero **17.45** Dnevnik L.I.S. in športne vesti **18.45** Nan.: Ghost Whisperer **19.35** Resn. show: L'isola dei famosi 9 **20.25** Žrebanje lota **20.30** Dnevnik **21.05** Resn. show: L'isola dei famosi 9 (v. N. Savino) **0.10** Dnevnik **0.25** La Storia siamo noi **1.20** Dnevnik Parlament

Rai Tre

6.00 Dnevnik **8.00** Aktualno: Agora **10.00** Aktualno: La Storia siamo noi **11.00** Aktualno: Apprescindere **12.00** Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved **12.25** Aktualno: Tg3 Fuori Tg **12.45** Aktualno: Le Storie - Diario italiano **13.10** Nad.: La strada per la felicità **14.00** Deželni dnevnik in Dnevnik **14.50** Tgr Leonardo **15.05** Nan.: Lassie **15.55** Dok.: Cose dell'altro Geo **17.40** Dok.: Geo & Geo **19.00** Dnevnik in Deželni dnevnik **20.00** Variete: Blob **20.15** Kratkometraž: Per ridere insieme con Stanlio e Ollio **20.35** Nan.: Un posto al sole



21.05 Nan.: Medium **21.50** Nan.: Law & Order - I due volti della giustizia **23.25** Aktualno: Volo in diretta **0.00** Dnevnik in deželni dnevnik **1.05** Aktualno: Magazzini Einstein **1.35** Glasba: La musica di Raitre 0

Rete 4

6.05 Aktualno: Peste e corna **6.45** Dnevnik **7.20** Show: Ieri e oggi in Tv **7.25** Nan.: Nash Bridges **8.20** Nan.: Hunter **9.40** Nan.: Carabinieri **10.50** Dok.: Slow Tour **11.30** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **12.00** Nan.: Un detective in corsia **13.00** Nan.: La signora in giallo **13.50** Aktualno: Il Tribunale di Forum **15.10** Nan.: Flikken coppia in giallo **16.15** Nad.: My Life **16.30** Film: Nick mano fredda (dram., ZDA, '67, r. S. Rosenberg) **18.30** Dnevnik **19.35** Nad.: Tempesta d'amore **20.30** Nan.: Walker Texas Ranger **21.10** Film: Deja vu - Corsa contro il tempo (akc., ZDA, '06, r. T. Scott, i. D. Washington) **23.55** Film: Formula per un delitto (triler, ZDA, '02, r. B. Schroeder, i. S. Bullock)

Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved, borza in denar **8.40** Aktualno: La telefonata di Belpietro **8.50** Aktualno: Mattino Cinque **10.05** Resn. show: Grande Fratello 12 **10.10** Dnevnik **11.00** Aktualno: Forum **13.00** Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Nad.: Beautiful **14.10** Nad.: CentoVetrine **14.45** Talk show: Uomini e donne **16.15** Talent show: Amici **16.55** Aktualno: Pomeriggio Cinque **18.05** Dnevnik - kratke vesti **18.45** Kviz: The Money Drop (v. G. Scotti) **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.30** 2.00 Variete: Striscia la notizia **21.10** Nad.: CentoVetrine **23.30** Aktualno: Matrix (v. A. Vinci) **1.30** Nočni dnevnik in vremenska napoved

Italia 1

6.50 Risanke **8.40** Nan.: Settimo cielo **10.35** Nan.: Everwood **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **13.40** 19.50 Risanka: Simpsonovi **14.35** Risanka: Dragon Ball Z **15.30** Nan.: Camera Café **16.15** Nan.: Provaci ancora Gary **16.40** Nan.: La vita secondo Jim **17.10** Rubrika: Bau Boys **17.45** Kviz: Trasformat (v. E. Papi) **18.30** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **19.20** Nan.: Tutto in famiglia **20.20** Nan.: CSI - Miami



21.10 Variete: Le Iene Show (n. Enrico Lucci) **0.40** Nan.: Californication

Tele 4

7.00 Dnevnik **7.25** 16.00 Dok.: Piccola grande Italia **7.55** 14.00 Dok.: Italia da scoprire **8.30** Dnevnik **9.35** Nan.: Maria Maria **10.30** Koncert: Voci dal Ghetto **12.10** Aktualno: Salus Tv **12.25** Aktualno: Tg Agenciarl **12.40** 22.35 Rotocalco ADN Kronos **12.55** Dok.: Borgo Italia **13.30** Dnevnik **15.45** Videomotori **16.30** Dnevnik **17.00** Risanke **19.05** Dok.: Luoghi magici della Terra **19.35** Dnevnik in športne vesti **20.30** Deželni dnevnik **20.55** Nan.: The F.B.I. **23.02** Nočni dnevnik **23.25** Film: Autopsy (triler, r. A. Gierasch, i. R. Patrick)

La 7

6.00 Dnevnik, vremenska napoved, horoskop in prometne informacije **7.00** 2.55 Aktualno: Omnibus **7.30** Dnevnik **9.45** Aktualno: Coffee Break **11.00** Aktualno: L'aria che tira **12.30** 18.00 Variete: I menù di Benedetta **13.30** Dnevnik **14.05** Film: 5 per la gloria (vojna, ZDA, '64, r. R. Corman, i. R. Vallone) **16.00** Dok.: Atlantide - Storie di uomini e di mondi **17.05** Nan.: Relic Hunter **18.55** 1.10 Variete: G'Day **20.00** Dnevnik **19.25** 1.40 Variete: G'Day **20.00** Dnevnik **20.30** 2.15 Aktualno: Otto e mezzo



21.10 Aktualno: Piazzapulita **0.00** Nočni dnevnik in športne vesti.

Slovenija 1

6.10 Kultura, Odmevi, Dobro jutro! **10.10** Risanke **10.50** Kviz: Male sive celice (pon.) **11.35** Kratki dok. film: Nekega dne (pon.) **12.00** Poročila **12.05** Dok. odd.: Slovenski vodni krog (pon.) **12.30** Odd. o znanosti: Ugriznimo znanost (pon.) **13.00** Poročila, športne vesti, vremenska napoved **13.30** Odkrito (pon.) **14.25** Dok. feljton: Zlati tepači (pon.) **15.00** Poročila **15.10** Mostovi - Hidak **15.45** Turbulenca (pon.) **16.15** Prava ideja! (pon.) **17.00** Novice, kronika, šport in vremenska napoved **17.25** Babilon.tv (pon.) **17.50** Nan.: Začnimo znova **18.15** Minute za jezik (pon.) **18.25** Risanke **18.55** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **19.30** 1.00 Slovenska kronika **20.00** Referendum 2012 **22.00** Odmevi, kultura, športne vesti in vremenska napoved **23.05** Osmi dan **23.40** Dok. film: Intimne izpovedi **0.30** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti (pon.) **1.20** Dnevnik Slovenec v Italiji **1.45** Infokanal

Slovenija 2

7.00 Infokanal **7.45** Otroški infokanal **8.30** Zabavni infokanal **11.45** Dobro jutro (pon.) **14.50** Ugani, kdo pride na večerjo? (pon.) **16.30** Mladi virtuozji **17.40** Mostovi - Hidak (pon.) **18.10** Evropski magazin **18.25** Univerza **18.50** Glasbena oddaja **19.50** Žrebanje Deteljice **21.20** Nad.: Restavracija Raw **22.15** Nad.: Irene Huss - Stekleni vrag (pon.) **23.45** Zabavni infokanal

Slovenija 3

6.00 19.55 Sporočamo **8.00** 16.00 Poročila Tvs1 **9.00** Mandatno-volilna komisija, prenos **12.35** Slovenija in Evropa **13.30** Dnevnik Tvs1 **15.00** Globus (pon.) **16.00** Poročila Tvs1 **17.50** Kronika **19.00** Tv dnevnik Tvs1 **20.00** Aktualno **20.15** Evropski premislek **20.40** Na tretjem... **21.30** Žarišče **22.00** Prava ideja (pon.)

Koper

13.45 Dnevni program **14.00** 23.55 Čezmejna Tv - deželne vesti **14.20** Euronews



14.30 Effe's Inferno **15.15** 21.45 Avtomobilizem **15.30** Dok. odd.: K2 **16.00** Dok. odd.: City Folk **16.30** Dok. odd.: Cordova **17.00** Alpe Jadran **17.25** Potopisi **18.00** 22.50 Izostriev **18.35** Vremenska napoved **18.40** 22.30 Primorska kronika **19.00** 22.00 Vsedanes TV dnevnik **19.25** Športna oddaja **20.00** Dok. odd.: Maddalena **20.30** Film: Zapuščina Henryja Russella **22.15** Kino premiere **23.20** Minute za... **23.55** Čezmejna Tv - deželne vesti

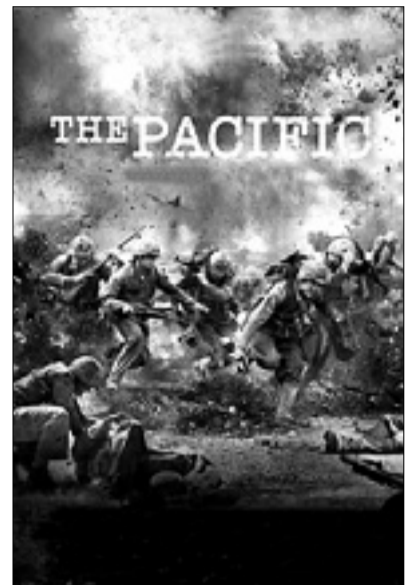
POP Pop TV

6.30 8.55, 10.05, 11.35 Tv prodaja **7.00** Zmagoslavje ljubezni (nad.) **7.55** 10.35 Pola (nad.) **9.10** Dvoboj kuharskih mojstrov (resnič. serija) **12.05** 17.45 Nad.: Larina izbira **13.00** 24UR ob enih **14.00** Najboljši domači video posnetki **14.35** Nad.: Moji dve ljubezni (nad.) **15.35** Nad.: Eva Luna **16.40** 17.10 Nad.: Zmagoslavje ljubezni **17.00** 24UR popoldne **18.50** Ljubezni skozi želodec - recepti **18.55** 24UR vremenska napoved **20.00** Film: Lepotica pod krinko 2 (ZDA) **22.10** 24UR zvečer, Novice **22.40** Nan.: Na kraju zločina - NY **23.25** Nan.: Chuck

Kanal A

7.05 Ninja želve (sinh. ris. serija) **7.30** Svet (pon.) **8.25** Družina za umret (hum. nan.)

8.50 13.25 Vsi županovi možje (hum. nan.) **9.15** 15.40 Pa me ustrelj (hum. nan.) **9.45** 16.10 Nan.: Teksaški mef postave **10.40** Astro Tv **12.00** 18.55 Šef pod krinko (dok. serija) **12.55** Tv prodaja **13.55** Film: Slepo zaupanje (ZDA) **17.05** Na kraju zločina: Miami (nan.) **18.00** 19.45 Svet



20.00 Film: Pacifik (ZDA) **22.45** Film: Frost (ZDA) **0.30** Top Gear (avtom. serija) **1.30** Love TV

RADIO**RADIO TRST A**

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; Koledar; 7.25 Dobro jutro: pravljica, napovednik; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 V novi dan (Loredana Gec in Marko Sancin); 10.00 Poročila; 10.10 V novi dan - Glasbeni magazin; 11.00 Studio D; 12.15 Iz oči v oči (pripr. Vida Valencič), gost oddaje prof. Janez Penca; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Z goriške scene; 15.00 Mladi Val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.15 Jezikovni kotiček (pripr. France Brvinc); 17.30 Odprta knjiga: Marjan Tomšič - Olive in sol, 8. nad.; 18.00 Kulturne diagonale - Literarni pogovori; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM) 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK; 6.45, 19.45 Kronika; 7.00 Jutranjik; 7.30 Noč in dan; 8.00 Pregled tiska; 9.00-12.30 Popoldan in pol; 10.00 RK svetuje za zdravje; 12.30 Opoldnevnik; 14.00 Aktualno; 14.45 Poslovne informacije Primorske; 15.30 DIO; 17.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; Glasbena razglednica; 19.00 Večerni dnevnik; 20.00-22.00 Glasbeni abonma; 22.30-0.00 Od glave do repa, hip hop in Valterap.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM) 6.00 Dobro jutro; Almanah; 6.15, 7.13, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.28, 13.30, 14.30, 15.28, 16.30, 17.30, 18.30, 19.28 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije; 6.25 Drobci zgodovine; 7.00, 12.00 Kratke vesti; 8.00-10.30 Calle degli orti grandi; 8.05 Horoskop; 8.35, 17.33 Euro-regione news; 8.40, 12.15 Pesem tedna; 9.00 Luoghi e sapori; 9.35 Appuntamenti; 10.15, 19.15 Sigla single; 10.25 Radijski in televizijski program; 10.35 Glasbena lestvica; 11.00, 18.00 Cultura e società; 11.35 Playlist; 12.30 Dogodki dneva; 13.00, 20.30 Punto a capo; 13.33-14.45 Sogni di vacanza; 15.00 L'Italia è fatta; 15.30 Dogodki dneva; 16.00-18.00 Popoldan ob štirih; 17.35 Deželne novice; 18.35 Glasbena lestvica; 20.00 Proza; 21.00 Luoghi e sapori; 21.30-22.40 Sogni di vacanza; 23.00 In Orbita show; 0.00 RSI

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 18.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 5.30 Kronika; 6.10 Rekreacija; 6.45 Dobro jutro, otroci; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled slovenskega tiska; 8.05 Svetovalni servis; 8.40 Obvestila; 9.10 Dobra glasba, dober dan; 9.30 Ultrazvok, oddaja o zdravju; 10.10 Prvi odcep desno; 11.15 Evroženket; 11.45 Pregled tujega tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slovenske glasbe; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13-ih; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 15.00 Radio danes, jutri; 15.30 DIO; 16.15 Obvestila; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.00 Dnevnik; 19.40, 22.20 Iz sporedov; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Četrtek večer domačih pesmi in napevov; 21.05 Literarni večer: Vinko Möderndorfer: Limonada slovenica; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Informativna oddaja v angleščini in nemščini; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 6.40 Športna zgodba; 6.45, 7.30, 8.25 Vremenska napoved; 6.50 Črna kronika;

7.00 Kronika; 8.15 Dobro jutro; 8.45 Koledar kulturnih prireditve; 9.15, 17.45 Na Val na šport; 9.35, 16.33 Popevki tedna; 10.00 Ambulanta 202; 10.30 Novice; 11.35 Obvestila; 12.00 Vroči mikrofon; 13.00 Danes do 13-ih; 13.30, 16.15, 18.50 Sporedi; 14.00 Kulturnice; 14.45 Ekspres; 15.03 RS napoveduje; 15.15 Finančne krivulje; 15.30 DIO; 16.45 Klicaj; 17.10 Frekvenca X; 18.00 Slo top 30 - lestvica; 19.00 Dnevnik; 19.30 Nocoj ne zamudite...; 21.00 Galerija; 21.35 Minute za country; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 Proti etru.

SLOVENIJA 3

6.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 7.25 Glasbena jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Skladatelj tedna; 11.05 Glasbeni utrip (pon.); 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Razgledi in razmisleki; 13.30 Naši operni umetniki; 14.05 Glasovi svetov; 15.00 Divertimento; 15.30 DIO; 16.05 Napoved sporeda; 16.15 Svet kulture; 16.30 Mladi virtuozji; 17.00 Izšlo je; 17.30 Banchetto musicale; 19.00 Allegro ma non troppo; 19.25 Sporedi; 19.30 Slovenski concertino; 20.00 Iz arhiva Simfonikov RTVS; 21.00 Glasba 20. stoletja; 22.05 Igra; 23.25 Slovenski koncert; 23.55 Lirični utrinek.

RADIO KOROŠKA

6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Divan; 18.00-20.00 Svobodni radio; -Radio Dva 10.00-12.00 Sedmi dan (105,5 MHz).

Primorski dnevnik**Lastnik:**

Zadruga Primorski dnevnik d.o.o. - Trst

Izdajatelj:

Družba za založniške pobude DZP doo z enim družabnikom PRAE srl con unico socio Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst**Odgovorni urednik:** DUŠAN UDOVIČ**Redakcija:** Trst, Ul. dei Montecchi 6,

tel. 040 7786300, fax 040 772418

email: trst@primorski.eu

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 533382, fax 0481 532958

email: gorica@primorski.eu

Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28,

tel. 0432 731190, fax 0432 730462

Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510,

fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.eu/>

Naročniško - prodajna služba

Trst, Ul. dei Montecchi 6,

tel. 040 7786300, fax 040 772418

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €

Naročnina za Italijo 280,00 €

Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 1,00 €

Letna naročnina za Slovenijo 215,00 €

plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska

75, Sežana, tel. 05-7070262, fax. 05-7300480

transakcijski račun pri banki SKB D.D. v

Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne

prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE

Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.

www.tmedia.it

GORICA, ul. Malta 6

TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI

advertising@tmedia.it

Brezplačna tel. št. 800129452

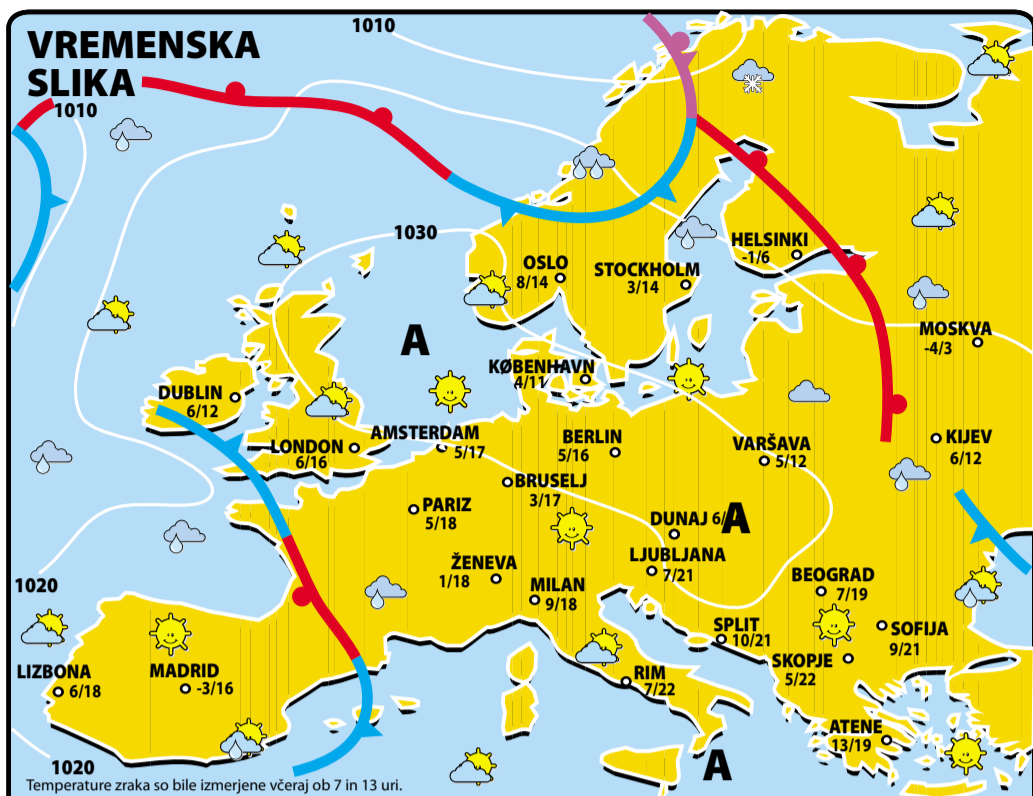
Iz tujine +39.0481.32879

Fax +39.0481.32844

Cene oglasov: 1 oglašni modul (širina

1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €,

finančni in legalni 92,00 €,



Afriški anticyklon se širi proti severu do Alp medtem ko blagi ciklon, prisoten nad Španijo se premika proti Franciji in bo verjetno naknadno zajel tudi Italijo.

Nad večjim delom Evrope in našimi kraji je območje visokega zračnega tlaka. S šibkim zahodnim vetrom doteka k nam suh in tople zrak.

DOLŽINA DNEVA
Sonce vzhaja ob 6.04 in zahaja ob 18.20
Dolžina dneva 12.16

BIOPROGNOZA
Vremenski vpliv bo ugoden in v krajih s sončnim vremenom spodbuden.

MORJE
Morje rahlo razgibano, temperatura morja 9,8 stopinje C.

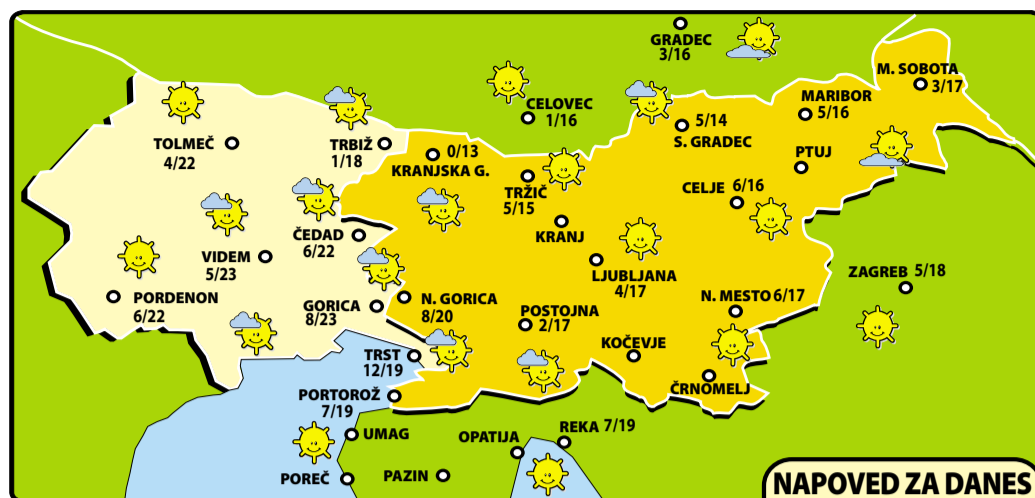
LUNINE MENE
Luna vzhaja ob 5.34 in zahaja ob 18.32

PLIMOVANJE
Danes: ob 4.17 najnižje -44 cm, ob 10.04 najvišje 35 cm, ob 15.56 najnižje -43 cm, ob 22.22 najvišje 51 cm.
Jutri: ob 5.12 najnižje -44 cm, ob 11.06 najvišje 22 cm, ob 16.28 najnižje -26 cm, ob 22.51 najvišje 44 cm.

SNEŽNE RAZMERE (v cm)

Kanin - Na Zlebeh	80	Piancavallo	.....
Vogel	40	Forni di Sopra	.....
Kranjska Gora	.....	Zoncolan	.....45
Krvavec	75	Trbiž	.....50
Cerkno	50	Osojsčica	.....45
Rogla	80	Mokrine	.....86
Mariborsko Pohorje	40	Podkloster	.....
Civetta	70	Bad Kleinkirchheim	.....40

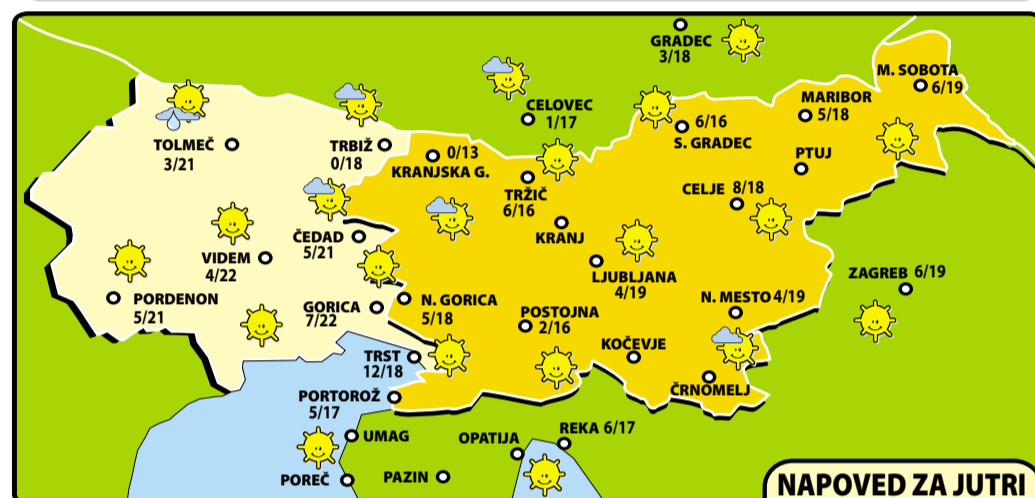
Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER



NAPOVED ZA DANES

Nebo bo jasno do rahlo oblačno. Zjutraj bo na obali ter na zahodu pihala rahla burja, popoldne pa bo na obali zrak hladnejši.

Povečini jasno bo, zjutraj bo lahko ponekod po nižinah megla ali nizka oblačnost. Na Primorskem bo pihala šibka burja. Najnižje jutranje temperature bodo od 0 do 5, ob morju 7, najvišje dnevne od 18 do 22 stopinj C.



NAPOVED ZA JUTRI

V spodnji ravnini in na obali bo nebo jasno. V gorah bo zjutraj jasno, popoldne pa spremenljivo z možnostjo dežja proti večeru v Karnijskih Predalпах ter v Karniji. Veter bo rahlo zapihal.

V sosednjih pokrajinah bo delno jasno z zmerno oblačnostjo. Ponekod po nižinah bo zjutraj in deloma popoldne megla ali nizka oblačnost.

GORICA - Sejmišče 23.-25. Marec 2012

Pollice Verde

Sejem Zelenih Prstov

8. Razstava

8. Prodajni sejem

Vrt, park, urbano zelenje, ekologija, življenje na prostem

URNIK: petek, sobota in nedelja 10.00 - 20.00

www.udinegoriziafiere.it

VSTOP PROST

prirejatelj

Udine Fiere
Udine e Gorizia Fiere SpA

v sodelovanju z

Comune di Gorizia

PARCO CULTURALE GORIZIA

Camera di Commercio Gorizia

Sponsorja

BCC CREDITO COOPERATIVO

CONF COOPERATIVE Friuli Venezia Giulia

Sejem Pollice Verde se bo nadaljeval v soboto, 31. marca in nedeljo, 1. aprila s Praznikom pomladi v središču mesta